



# GORENJSKI GLAS

Leto LI - ISSN 0352 - 6666 - št. 17 - CENA 140 SIT (10 HRK)

Kranj, torek, 3. marca 1998



Druga letosnja Glasova preja: Kranj je lahko lepši

## Kako Kranj pokulturiti in počlovečiti

"To naj bi ne bil revolucionaren sestanek, na katerem bi projektirali ali "šimfali", pač pa o Kranju razmišljali pozitivno, s simpatijo," je v uvodu petkove Glasove preje dejal povezovalec pogovora, zgodovinar Jože Dežman.

Modri salon gostišča Arvaj ob kokrškem mostu je bil v petek zvečer premajhen za vse, ki so želeli prisluhniti pobudam oziroma tudi sami predlagati, kako srednjeveško jedro Kranja, njegova primestja in nova naselja čim bolj pokulturiti, počlovečiti. Izhodišča za "predenje" o tem je Jože Dežman izvabil iz trojice uglednih gostov: umetnostnega zgodovinarja dr. Ceneta Avguština, arhitekta Cirila Oblaka in akademskoga slikarja Vinka Tuška, ki so pred dvema desetletjem ponudili projekt Elementi likovnega pose-

ganja v urbano strukturo Kranja. Kranj iz tistih časov, časov velike pozidave Planine, ki je narekovala iskanje humanizacije gradbene stihije, in Kranj danes sta na podobni točki iskanja, ki pušča prostor svobodnej misli. Danes toliko bolj tudi zato, kot je dejal Jelko Kacin, ker v Kranju trenutno ni hude gradbene sezone in se o tem lahko neobremenjeno razmišlja.

Več o Glasovi preji boste lahko prebrali v petkovem časopisu.

H. J., foto: J. Pelko

### Vloge za otroški dodatek do konca meseca

Kranj, 3. marca - Kot so sporočili z Ministrstva za delo, družino in socialne zadeve, morajo prejemniki otroškega dodatka vloge za njegovo uveljavljanje na pristojne centre za socialno delo posredovati do konca meseca. Novi obrazci so že v prodaji (DZS, št. 8,41), starci še vedno uporabni.

Vlogo za uveljavitev otroškega dodatka za leto 1998 je potrebno oddati na pristojnem centru za socialno delo do 31. marca. Po zakonu o družinskih prejemnikih so namreč centri za socialno delo dolžni vsako leto s 1. majem začeti s preverjanjem upravičenosti do dodatka.

Obrazec za uveljavitev otroškega dodatka je v letosnjem letu nov in je že na voljo v vseh papirnicah in knjigarnah. M.A.



**SPAR-MARKT**  
**SPAROVEC**  
 STRUGA - Straž 27  
 tel.: 9943-4227-23-49

**IZ NASE  
 SUPER  
 PONUDBE**

IZVOZNE CENE

20 čokolad z lešniki á 100g  
 Šunka 1kg  
 sir ementalec 1kg

95 ATS netto

45 ATS netto

63,50 ATS netto

RADIO  
 88,4 MHz  
**POSLOVNI VAL**

Z Vami vsak dan  
 od 05. do 09.  
 in od 15. do 21. ure

**PETROL**

**UGODNA PRODAJA KURILNEGA OLJA  
 ZNIŽANE CENE IN BREZPLAČEN PREVOZ**

NAROČILA: skladišče Medvode tel.: 061/611-340, 611-341  
 B.S. Radovljica tel.: 064/715-242, 704-070

Nagrajenec gospodarske zbornice JANEZ DEŽELAK

## Z umetnim očesom v Chicagu



Termo je med tremi finalisti največjega svetovnega tekmovanja računalniških programov, zagotovljena jim je najmanj bronasta medalja.

Škofja Loka, marec - Med letosnjimi nagrajenimi Gospodarske zbornice Slovenije za izjemne gospodarske in podjetniške dosežke je tudi JANEZ DEŽELAK, direktor tovarne termičnih izolacij Termo Škofja Loka. V tedanjo Termiku je prišel leta 1979 in naprej postavljal njene tovarne po tedanji Jugoslaviji, vodenje škofjeloške tovarne pa je prevzel leta 1986. V dvanajstih letih se je veliko spremeno, tovarna kamene volne ni več vpijoč ekološki problem, obseg proizvodnje stalno narašča, uspel jim je 'juris' čez Karavanke, tudi s proizvodnjo se vračajo na južne trge.

**STRAN 7**

Najstarejši Maistrov borec je včeraj praznoval stoti rojstni dan

## Ata se je hodil ženit iz Laškega čez Kras na Dunaj



Na včerjašnji dan pred natanko stotimi leti je na svet materi Katarini in očetu Janezu privekal prvorjenec Jože. Ta se je nato poročil s Korenškovo Franco z Dunaja, v zakonu se jima je rodilo 11 otrok, rodbino pa nadaljuje 23 vnukov in 20 pravnukov.

**STRAN 14**

Med razburjenimi, ponižanimi in jeznimi delavci CPK-ja

## Gospodar za peč, hlapci čez prag

**STRAN 15**



**VB LEASING**

Vaš leasing partner na Gorenjskem  
 BLED, Ljubišanska 7, tel.: 064 741 155, fax: 741 363  
 UGDEN LEASING IN HITRA REALIZACIJA POGODB!

Izjava predsednika države Milana Kučana

## Zoper besedno in fizično surovost

Napadalnost v besedah, ravnanjih in dejanjih ne ustvarja oklja, ki bi bilo naklonjeno sožitju in različnosti. Za naše življenje in prihodnost je dobra in varna samo tista pot, ki pelje proč od napadalnosti.

Ob dogodkih, ki so razburkali slovensko javnost, tako politično kot civilno, posebej Jelinčičeve besede o volivcih dr. Jožetu Berniku, upodobitev Marije z Brezij s podgom v naročju in drugi napadi na drugače in drugače misleče, je nagovoril javnost predsednik države Milan Kučan. Med drugim je zapisal: "Vse bolj pogoste so pri nas javne izjave in dejanja, ki nosijo v sebi sovraštvo, oholost in žalitve drugačnih, naj gre za politične poglede, narodnost, verska ali neverska prepričanja, razumevanje preteklosti ali preprosto za svobodo pri izbiri načina življenja ali umetniške izpovedi. Na površje silita besedna in fizična surovost. Kot da nam niso mar človek, njegovo dostenjanstvo, njegova radost pri svobodni izbiri načina življenja, njegova čustva in osebna prepričanja, navezanost na nacionalne, verske ali druge simbole in njihovo spoštovanje. Kot da bi hoteli prostor svobode, ki smo si ga v svoji državi skupaj priborili kot narod in skupnost državljanov, po vsej sili sprememiti v svet sovraštva in neodgovornega igranja z usodami ljudmi, ki se dostikrat mukoma prebijajo skozi vsakdanje življenje," je zapisal predsednik. "Tudi besede ubijajo. Od govorjenja, da so ljudje pravi in nepravi Slovenci, golazen, rdeči goščarji, črnuhi, južnjaki, morilke nerojenih otrok, podgane, od takih in podobnih besed je lahko samo še korak do fizičnega nasilja. Ali smemo biti neprizadeti ob takšnem stanju duha? Ne, če naj bo sploh mogoče skupno življenje. Moramo se odzivati. Toda na nestrpnost se ni mogoče odzivati z nestrpnostjo. Odzivati se je treba z dejanji in besedami strpnosti in sodelovanja, s pogovorom, ne s prepovedmi, cenzuro, brezbrinostjo in zanašanjem na druge. Odzivati smo se dolžni vsi, država, njen predsednik, stranke, civilna družba, cerkev in drugi, zaradi zmeraj iste, čeprav različne odgovornosti za življenje ljudi v slovenski državi, in zaradi njihove prihodnosti, za katero so se odločili ob plebiscitu."

"V vsakomur od nas živi tudi potreba, da spoštujemo simbole in spominska obeležja, ki smo si jih izbrali v skladu s svojimi in skupnimi vrednotami, zraslimi na tleh našega civilizacijskega in duhovnega izročila. Kdor jih skrini, nas prizadene, grobo posega v naša čuistva, naše spoštovanje samega sebe," pravi predsednik Milan Kučan in dodaja, da se "samozavestno v imenu lastnega dostenjanstva in pravice upiramo ponizevanju in nasilnemu vdiranju v svoj svet, a enako odločno ravnajmo tudi, ko se to dogaja drugim."

Ni dovolj zgledov za strpno in prijateljsko ravnanje, za medsebojno razumevanje in človeško solidarnost.

"Prepričan sem, da je za naše življenje in prihodnost varna in dobra samo tista pot, ki pelje proč od napadalnosti, od sovraštva, nelagoda ob drugačnosti in ne daje domovinske pravice nestrpnosti in nasilju... Premislimo in se odločajmo za to pot, vztrajno in zavestno, v besedah in dejanjih. Vsi skupaj in vsak zase." • J.K.

## Svetovni slovenski kongres

### Nizka politična kultura

**Ljubljana, 3. marca** - Svetovni slovenski kongres se je odprel do vključevanja Slovenije v Evropsko unijo. Kongres podpira vključevanje, vendar v strategiji vključevanja ni govora o zaščiti slovenskega naroda in njegovih vrednot. Prav tako vlada zamuja z obveščanjem slovenske javnosti. Svetovni slovenski kongres opozarja na nizko raven slovenske politične in srčne kulture, kar kažejo izjave poslanca Zmaga Jelinčiča in naslovnica zgoščenke skupine Strelnikoff, ki žali Brezjansko Marijo. Glede Slovencev po svetu in pomoči slovenske države kongres meni, da mora biti skrb matične domovine bolj sistematična.

## KUPON ZA MALI OGLAS DO 10 BESED - BREZPLAČNO -

Kupon s tekočo številko meseca velja **samo za tekoči mesec!** Mali oglas oddan po telefonu ali brez kupona zaračunavamo po ceniku, s popustom za naročnike (20 %).

VELJAVNI KUPONI imajo na hrbtni strani odtisnen naslov naročnika.

Uporabite lahko tudi **KUPON A** iz LETOPISA GORENJSKA 97/98.

**KUPON ZA BREZPLAČNI MALI OGLAS BO OBJAVLJEN VSAK PRVI TOREK V MESECU!**

Po telefonu 064/223-444 sprejemamo male oglase nepreklenjeno 24 ur dnevno, v malooglasnem oddelku na Zoisovi 1 smo Vam na razpolago od pondeljka do petka med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure.

Izrežite in pošljite na:

GORENJSKI GLAS, 4001 KRAJN, p.p. 124

Ime in priimek, naslov:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Jože Dežman

# Janko Stušek za slovenstvo

**Janko Stušek je Bohinjec. Po rodu je iz družbeno aktivne družine.**

Oče je bil sicer mesarski mojster, a je po drugi svetovni vojni delal v Lesno industrijskem podjetju Bled. Bil je vsestranski krajevni aktivist v pevskih, dramskih, turističnih, gasilskih združbah. V politiko pa se ni vtikal. Mati pri skoraj devetdesetih še vedno živo politizira, ima izreden instinkt za politiko. To živahno družinsko vzdušje je tudi Janka potegnilo k igranju, tabornikom, gasilcem. Družinska tradicija je bila krščanska. Janko se je od družine odcepil nekako v trejem letniku študija, ko si je pustil rasti daljše lase, brke, brado. Oče mu je dal vedeti, naj se oglesta ali pa ga doma ni treba. Ko Janka kake dva meseca ni bilo domov, je oče prišel v Ljubljano in ponudil kompromis. Nato je Janko obril brado in obdržal brke. Tako so v družini sklenili še nekaj pragmatičnih kompromisov, kot danes pravimo uspešnemu iskanju sporazumnih rešitev.

## Narodni revolucionar

Janko je zavezani narodnemu, mora bi za najbolj natančno označili, če bi mu rekli, da je zagnan domoljub, iskren patriot. Hiša, ki jo je zgradil v Lescah, je polna gorenjskih stavbnih in bivalnih elementov: portalni, peč, kovane mreže, bogati leseni stropi ... Na vrtu ima drog, na katerem mu stalno visi slovenska zastava. Od kod takoj zavezani narodnemu, nacionalnemu?

"Pravzaprav zanimivo vprašanje. Sam nikoli nisem bil ogrožen. Doma res ni bilo razkošja. Petčanska družina je živila z eno plačo, otroci smo ponosili obleke drug za drugim. smo pa moralni izražati svojo identiteto. Če ne zaradi drugega, smo se morali izrekati o svoji pripadnosti pred gosti. Doma smo namreč imeli tujce sobe. Tako se mi je razvil odnos do drugačnosti. Živo se spomnim pogovora z nekim Nizzozemcem nekje v drugem letniku gimnazije. Ta mi je komentiral napis v glavi časopisa Delo (Proletarci vseh dežel, zdržite se), da če v državi velja tako geslo, potem pač ne more biti demokracije. Narodna zavest se mi je vključevala v družbo vse bolj krepila. Prav posebej je name vplival gimnazijski profesor Franc Terseglov, ki je znal izjemno pojasnjevati, kakšen je bil razvoj ljudstev in kako se značaj režimov odraža prav v odnosu do narodnega. Med študijem sem svojemu patriotizmu izoblikoval tudi filozofske temelje, posebej pa sem se identitetno oblikoval med služenjem vojaškega roka v šoli rezervnih oficirjev v Bileči. Torej tam, kjer sem najbolj temeljito doživel raznarodovane tendence jugoslovanskosti. Tam sem se prepričal, da je vsilevanje enosti sovražno početje in da ni napredka, če ljudje ne znajo spoštovati različnosti."

Janko je računal, da bo biolog, v gimnaziji pa se je navdušil za filozofijo in sociologijo. In v povezavi s svojim miselnim razvojem je oblikoval tudi svojo politično filozofijo. Janko je z nekaj somišljeniki (povejmo, da je bil eden od njih tudi Marjan Poljsak, ki smo ga še pred časom videvali kot državnozborskega poslanca in predsedniškega kandidata) oblikoval GRAN. To je bila kritika za Gibanje revolucionarnih antibirokratiskih narodnjakov. Zanj je Janko oktobra 1972 napisal program, iz katerega navedimo nekaj misli:

"Narodno pripadnost "narodimo", zavest si pridobimo.... Vrednotno človeka-Slovenca smo si izbrali zavestno in hote v obrambo in dokaz nje same, nekakor pa s tem ne zanikujemo drugih vrednot zavesti in jih s tem kratimo pravico bivanja. Človek-Slovenec je specifična in na nivoju človeka (celotnega človeštva) omejena vrednota narodne (etnične) pripadnosti..."

Nadaljnje sožitje južno slovanskih narodov bo lahko iskreno in revolucionarno samo še v obliki suverenih republik, ki ne bodo med seboj že apriori povezane, zdržene, ampak samo po resničnih eksistenčnih interesi vsakega naroda posebej, torej po tistih nekaj točkah, ki se evidentno izkažejo za neobhodno nujne, za vsako stran koristne in sprejete s stališča suverenega, referendumnega odločanja..."

Rešitev nacionalnega problema ni v zliti (razen s silo in protihumano), za katerega načrt je zasnovala že kraljevina, zdaj pa popravljenega, modifirana, v nekaj pomembnih točkah tudi naprednejšega, uresničuje ZK. Rešitev ni v apriornem zdrževanju,



Janko Stušek

ampak v samostojnosti, ne v zliti, ampak povezavi. Enega od načinov zlivanja v nov, umeten pojem naroda predstavlja prav ime "Jugoslavija". S tega stališča odklanjam unitaristično protinarodno ime "Jugoslavija", uveljavljeno komaj dobreih 40 let...

Kot mednarodno priznan suverena republika si mora Slovenija zagotoviti mesto v OZN...

Državljanstvo Socialistične republike Slovenije (kot suverene države) dobi avtomatično vsakdo, ki že več kot pet let od razglasitve suverenosti dalje živi stalno na območju SRS, razen če si tega sam ne želi...

Narodni emblem ... Tudi znaki na zastavi so načelno narodni emblem. Zato moramo na slovenski zastavi zvezdo zamenjati z drugimi specifičnimi znaki NOB, to je stiliziranim Triglavom in tremi črtami, ki predstavljajo morje..."

V deseti točki osnutka akcijskega programa gibanja pa je črno na belem pisalo: "Ustanoviti je treba oddelke Ilegalne slovenske armade (ISA)."

## Partijska reforma

Drage bralke in bralci, verjetno se ob gornjih mislih sprašujete, kako da Janko ni šel sedet. In verjetno se še bolj sprašujete, kako se je moglo zgoditi, da je tak človek vstopil v članstvo Zveze komunistov in leta 1988 postal celo profesionalni partijski sekretar?

"V Zvezo komunistov sem bil sprejet leta 1973, ob koncu študija. Na fakulteti me je Vojan Rus preprical, da so spremembe režima možne le od znotraj. Bil sem v partiji, vendar moja partijska aktivnost je bila ničeva. Tudi, ko sem vodil Republiški center za obrambno usposabljanje v Poljčah, bil načelnik Republiškega štaba za Civilno zaščito ali namestnik vodje protokolarnih objektov (te-funkcije sem opravljal v letih 1979-1988), je bilo pomembno le, da si član Zveze komunistov, ne pa aktivnost. Ko pa se je začelo zares, ko se je pokazalo, da se sistem da spremeniti, sem res začel boj za spremembo Zveze komunistov. V času mojega sekretarstva v Radovljici smo odločno podprli reformno smer. Protestirali smo proti razformiranju petega armadnega območja v Ljubljani, že 18.maja 1990 sem v Delu objavil protest proti JLA, ker so jemali orožje teritorialni obrambi.

Bil sem tudi na obeh prelomnih partijskih kongresih, slovenskemu in jugoslovanskemu."

## V žarišču

Janko je postal državni funkcionar leta 1990, ko je Zveza komunistov razpustila svoj poklicni aparat: "Ko smo se "razpustili", sem ostal brez službe. In čeprav sem se obrnil kar na nekaj ljudi, ki so mi bili prej razmeroma blizu, me nihče ni upal ali hotel vzeti v službo. Povprašal sem tudi v obrambnem resorju. Sprejela sta me Janez Janša in Jelko Kacin ter mi ponudila sektor v obrambnem ministrstvu. Zadolžen sem bil za nabor in napotitive rekrutov ter rezervistov kot tudi za rezervne oficirje, torej za ves mobilizacijski sektor. S tem sem začel tisti del svoje kariere, ki jo imam za vrhunc življenske ustvarjalnosti. Ponosen sem, da sem bil v središču dogajanja v času, ko se je slovenska nacionalna zavest udejanila in ko se je slovenska identiteta mednarodno subjektivizirala.

V kakem mesecu po nastopu nove funkcije sem spoznal osamosvojitveni projekt. Janez Janša je delal zelo ofenzivno in strateško. Moram reči, da je zgodovinski prelom pri odcepitvi nabornega sistema od JLA Slovenija opravila že v času, ko je Teritorialno obrambo vodil Martin Košir. Novembra 1990 je JLA odpoklicala svoje oficirje, ki so delali v nabornem sistemu. Sistem smo postavili na novo, podatke smo skrivali na različnih mestih. Obenem smo zmanjševali število obveznikov, ki smo jih pošiljali v JLA. Februarja 1991 je šlo 1500 fantov, marca le še petsto. Zadnji Slovenec, ki je odšel v JLA, je bil neki prostovoljec v začetku junija 1991.

Pomembno delo, pri katerem sem aktivno sodeloval, je bilo vračanje fantov, ki so služili v JLA, domov. Od okoli 6000 obveznikov, ki so bili v JLA, smo jih uspeli vrniti domov več kot polovico. Akcije so vodili predvsem starši, mi pa smo pomagali s prevozi, posredovanji... Politično je bilo to delovanje izjemno pomembno, saj je vplivalo tudi na Albance, Hrvate in druge.

Med vojno leta 1991 nisem hotel biti v pisarni. Odšel sem na prizorišča bojev in aktivno posegel predvsem v dogajanja pri Karavanškem predoru.

Janko je danes državni sekretar na Ministrstvu za delo, družino in socialne zadeve. Tja je prišel marca 1993. Slovo od obrambnega ministrstva ni bilo najprijetnejše: "Janez Janša je običajno menjal ljudi v petkih, tako da smo se v ponedeljkih običajno preštevali, ali smo še vsi. Ko je po volitvah leta 1992 spet postal obrambni minister, je naredil veliko čistko. Ko sem neki ponedeljek prišel v službo, mi je povedal, da nisem več načelnik uprave, me pa lahko vtakne v kako kasarno kot oficirja. Jasno mi je bilo, da ne sodim v njegov koncept politizacije ministrstva. Janša je takrat počistil številne ljudi, ki so v bistvu spetali osamosvojitev.

Potem mi je Jožica Puhar ponudila

mesto državnega sekretarja na ministrstvu za delo in to delo opravljam še danes. V resorju za vojne veterane, invalide in žrtve vojne, ki ga vodim, je veliko politično zelo občutljivih vprašanj. Bojim se, da država ni najbolj posrečeno razrešila razmerja med širšim državnim interesom in individualnimi pričakovanji ljudi, ki računajo na raznorazne odškodnine. Predvsem amandmaji pri določanju pravic žrtvam vojnega nasilja so marsikaj postavili na glavo."

## Mali vojni muzej

Preden sklenemo naš pogovor, moramo orisati še eno posebnost Janka Stuška. Morda na neki način njegovo navdušenje za vojsko ilustrira že vnet zbiralec muzejske dediščine predvsem prve svetovne vojne. Prvi eksponat v njegovih zbirki je bila sablja, za katero je še v osnovni šoli dal 300 din in ribiški pribor. Nato mu je priatelj Tomaž Budkovič priporočeval o ostalinah iz prve svetovne vojne na Kruhu. V osmem razredu so šli prvič tja. Potem so se začela romanja za dediščino soške fronte. Janko je bil v Krnskem pogorju več kot stokrat. Predmete je tudi menjaval, kupoval. V drugem letu gimnazije je prinesel z Jesenic prvo puško, zavito v letvice. Zanjo je dal vse svoje prihranke. Njegova in Budkovičeva zbirka gradiva iz prve svetovne vojne je bila ena prvih v Sloveniji. Morda prva pa sta pripravila njegovo javno predstavitev in sicer leta 1974 v prostorih bohinjske občine. Od leta 1977-1988 je bila stalna razstava postavljena kar v Stuškovih hiši, gradivo pa je bilo predstavljeno tudi na več kot desetih gostujučih razstavah. Leta 1983 je bilo ustanovljeno društvo Mali vojni muzej, ki je leta 1989 dobilo stalen razstavni prostor v muzeju Tomaža Godca v Bohinjski Bistrici. Društvo je obudilo tudi staro tradicijo strelnjanja z možnarji.

## Še bo zanimivo

Pot našega sogovornika je bila torek pisana. Kakšni pa so njegovi načrti?

"V vladnem resorju, ki ga pokrivam, smo sprejeli večino sistemskih ukrepov, izvij je na neki način zaokrožen. Zato je čas, da razmišjam o novih ciljih. Kot občinski svetnik cutim vrsto problemov v občini, ki bi jih bilo možno z mojimi izkušnjami uspešno reševati. Prav tako verjamem, da lahko občinska oblast pripomore k zagonu novega razvojnega cikla. Zato bom, če bom uspel za svojo kandidaturo zagotoviti ljudsko podporo, kandidiral za župana občine Radovljica."

## GORENJSKA OD PETKA DO TORKA

### AMZS

V kranjski bazi Avto-moto zvezde Slovenije so nam povedali, da so od petka do danes dvajsetim gorenjskim voznikom njihove avtomobile morali odleti z vlečnimi vozili, 6 avtomobilom pa je zadostovala pomoč na kraju, kjer je prišlo do okvar.

### GASILCI

Kranjski gasilci so sanirali manjši madež olja, ki je iz kombija iztekel pred VSOD na Kidričevi cesti. Zagorelo je na apretvarem stroju v IBiju, nato je ogenj potegnil skozi ventilacijske cevi na streho, vendar so nam kranjski gasilci povedali, da se sreči poleg 25 metrov dolgega stroja ni vignal nič drugega. Požar so seveda kar se je dalo hitro pogasili. V podjetje Kavčič v Podbrezjah pa so s cisterno pripeljali cement, ta pa se je pri pretovarjanju razlil po strehi, žlebovih in dvorišču. Kranjski gasilci so ga s strehe in žlebov odstranili. Neka oseba je v petek večer sporočila, da gori na dvorišču pri Kalanu na Okroglem, čeprav je bilo kurjenje prepovedano. Gasilci so zaradi malenkostnega ognja le-tega potekali kar z nogami. Poklicali so jih tudi s Ceste 1. avgusta, kjer se je zamašen odtok in so ga gasilci očistili. Zamašene kanalizacije v jašku na Mrakovem 8 pa niso mogli očistiti, zato so poklicali na pomoč komunalno. V nedeljo so iz pločevine v hudi prometni nesreči, ki se je pripetila na cesti Podbrezje - Tržič, rezali hudo poškodovane ljudi, iz kanjona Kokre pa so na Jezerskem potegnili vozilo. Iz centra za obveščanje so prejeli obvestilo, da gori hiša na Suhi pri Predosljah in ko so kranjski gasilci s tremi cisternami priheli tja, so ugotovili, da požara sploh ni in da je prišlo do pomote. Gorel je namreč dimnik hiša na Suhi pri Škofji Loki, tega pa so pogasili dežurni gasilci Gasilske zvezde Škofja Loka. Jesenški gasilci so pogasili dva travniška požara, enega ob železniški progri in drugega v opuščenem delu železarne, vršili pa so še gasilsko stražo v Gledališču Tone Cufar.

### NOVOROJENCI

V Kranju se je rodilo 6 deklec in 9 dečkov. Najlažja deklica je tehtala 2.650, najtežja pa 4.300 gramov. Na Jesenicah so se rodile 3 deklec in 2 dečka. Najtežja deklica je tehtala 3.410, najlažji deček pa 3.100 gramov.

### URGENCA

Urgentnih primerov so imeli po posameznih oddelkih jesenške bolnišnice naslednje število: interni oddelek 33, kirurgija 212, pediatrija 19, ginekologija 12.

### SNEŽNE RAZMERE

Krvavec: 15 cm novega snega na do 60 cm podlage, proge urejene, smuka ugodna; Vogel: 5 cm novega na 45 podlage, vse naprave vozijo; Soriška planina: do 30 cm snega, žičnice vozijo od 9. do 16. ure; Zelenica: 15 cm novega na 65 cm podlage; Kobla: zaradi pomanjkanja snega vozi samo dvošedežnica Kobla 2; Cerkno: do 30 cm snega, zaenkrat je cena vozovnice še 1.500 SIT.

**KOCKA**  
POHISTVO, BELA TEHNika,  
ORTOPEDSKIE VZMETNICE  
**TEL.: 064/403-871**  
TRGOVINA S POHISTVOM, SPODNJA BESNICA 81

## GORENJSKA AVTOHIŠA

MIL Radovljica do.o.

Alpska c 43, 4248 LESCE

tel.: 0609 610 225

Odprt vsak dan od 9.00 - 17.00 in ob sobotah od 8.00 - 12.00.

Sprejemamo naročila za novo vozilo GOLF A4.



**Strokovna pomoč v muzeju**

**Mojstrana, 2. marca** - Že pred časom sta Planinska zveza Slovenije in občina Kranjska Gora podpisali pismo o nameri o ustanovitvi slovenskega planinskega muzeja v Mojstrani. Planinsko društvo Dovje - Mojstrana je desetletja zbiralo dokumentarno gradivo o planinstvu in alpinizmu in gradivo razstavilo v nekdajem študentskem okrevališču v Mojstrani, ki ga je obnovilo samo društvo. Triglavsko muzejsko zbirko so odprli leta 1984 in že leto, da bi postala slovenski muzej. Planinska zveza se je s tem strinjala in bila pripravljena prispevati gradivo in sredstva, vendar se je zataknilo pri tem, da je stavba skupaj s hotelom Triglav pod denacionalizacijo. Občina je zato odkupila 2500 kvadratnih metrov zemljišča poleg stavbe in bo začela graditi muzej, sedanja zbirka pa je s profesionalnim delavcem, ki je zaposlen v muzeju, popisana in arhivirana. Zdaj ima torej muzej strokovno moč in upa, da bo Planinska zveza držala besedo in v novi slovenski muzej prispevala tudi drugo planinsko gradivo iz vse Slovenije. • D.S.

**Skrb za mlade planince**

**Mojstrana, 2. marca** - Na rednem letnem občnem zboru Planinskega društva Dovje - Mojstrana, ki so se ga udeležili številni domači planinci, je podpredsednik društva Miro Eržen svojem poročilu med drugim dejal, da je društvo tudi lani dobro gospodarilo s planinskim domom v Vratih in tudi v Šlajmerjevi koči obnovitvena dela potekajo po načrtih. Za Šlajmerjevo kočo, ki je namenjena vzgoji mladinskih in gorskih vodnikov ter reševalcev je bilo do zdaj namenjenih že 30 milijonov tolarjev. Vsi odseki PD Dovje - Mojstrana dobro delajo in posebej povhvalno je, da je delo z mladimi po vseh odsekih, posebno v mladinskem, odlično. Požrtvovalni so tudi gorski reševalci, ki so pod vodstvom načelnika Janeza Brojana mlajšega lani sodelovali v 18 akcijah in porabili za reševanje 700 ur. Na občnem zboru so izvolili za novega predsednika planinskega društva Dovje - Mojstrana Mitja Peternea. • D.S.

**V četrtek o proračunu**

**Predvor, 3. marca** - Potem ko so se zaradi problematike financiranja obnove Doma starejših občanov člani sveta občine Predvor pretekli četrtek zbrali na izredni seji, se bodo teden dni za tem, ta četrtek ponovno srečali, tokrat na 31. redni seji. Najpomembnejša točka dnevnega reda bo prav gotovo osnutek odloka o letošnjem občinskem proračunu, svetniki pa se bodo seznanili še s poročilom o poslovanju občine v preteklem letu, s projektom prizidka in nove telovadnice pri osnovni šoli in glasovali o odloku o pomožnih objektih, napravah in drugih posegih v prostor, za katere ni potrebno lokacijsko dovoljenje. Na dnevnom redu četrtkove seje je ob tem še informacija o statutu zavoda Osnovno zdravstvo Gorenjske, o članstvu v stalni konferenci lokalnih skupnosti Slovenije ter imenovanje organov v zavod KKS Predvor. • M.A.

**Na enosmerni promet v Žireh ne bodo pristali**

**Ziri, 2. marca** - Prav neprijetna novica za žirovske občinske svetnike je bila, da se z rekonstrukcijo ceste od Trebje proti Žirem zopet zatika. Kot je sicer znano, je bil kilometr dolg odsek še nerekonstruirane ceste pred Selom razdeljen na dve etapi, pri čemer se prva že rekonstruira, druga pa naj bi sledila takoj nato. Pri tem je bilo celo že dogovorjeno, da občina sodeluje oz. prispeva kamenje za kamnit oporni zid nad Soro. Po besedah žirovskega podžupana Antona Oblaka pa zadnji pogovori s predstavniki republiških cestnih institucij kažejo na to, da o rekonstrukciji še premišljajo, in ponovno je bil omnenjen predlog, da se na tem delu (zelo ozke) ceste s semaforji uredi enosmerni promet. Svetniki so bili soglasni o tem, da to ni sprejemljiva rešitev, in da je potrebna na vsak način vztrajati, da se rekonstrukcija z razširitevjo ceste opravi, kot je bilo dogovorjeno. • Š.Z.

**Zadruga je občino izigrala**

**Ziri, 2. marca** - Kar nekaj hude krvi je bilo v četrtek na občinskem svetu v Žireh, ko je župan obvestil svet o tem, da si je KGZ Žiri brez prave razlage premisnila glede oddaje prostorov, ki jih v zadružnem domu uporablja občina. Dogovorjeno je namreč bilo, da bo lahko občina prostore uporabljala brez najemnine, če omogoči širitev pritličja doma v trgovske namene, na kar je občina tudi pristala. Sedaj pa so dobili v podpis najemo pogodbo, po kateri bodo plačevali po 5 mark za kvadratni meter, skupaj pa uporabljajo približno 120 kvadratnih metrov. Občinski svet je zadolžil župana, da to vprašanje razčisti in ob tem ugotovil, da k sreči občinski prostori v Poslovno stanovanjskem centru še niso prodani. • Š.Z.

**Proračun v javni obravnavi do 10. marca**

**Ziri, 3. marca** - Ker so svetniki občinskega sveta v Žireh analitično gradivo za obravnavo letošnjega občinskega proračuna prejeli že na prejšnji seji 5. februarja, so v četrtek le formalno in brez razprave opravili prvo obravnavo odloka o proračunu za leto 1998. Sklenili so, da naj vsi odbori občinskega sveta osnutek proračuna obravnavajo do 10. marca, nato pa se bo pripravil predlog, ki naj bi ga konec marca tudi sprejemlji. Prav v teh dneh se bo tudi odločalo o tem, ali bo občina dobila objavljenja državna sredstva za vlaganja v kanalizacijo, in tudi od tega je odvisno, koliko investicij bo mogoče uresničiti v tem letu. Povedan je bil podatek, da bi samo za asfaltiranje že pripravljenih cest potrebovali kar 300 milijonov tolarjev. • Š.Z.

Seja občinskega sveta Jesenice

# Svetniki umaknili predlog proračuna

**Že desetletje in več razpravljajo o ureditvi jeseniške tržnice in njeni prometni ureditvi.**

**Jesenice, 2. marca** - Svetniki umaknili predlog odloka o proračunu na naslednjo redno sejo sveta. Tržnico naj urejajo investitorji s svojimi sredstvi, ne pa sklad stavbnih zemljišč. Občinska priznanja skupinam in posameznikom.

Ko so na minuli seji občinskega sveta Jesenice razpravljali o dnevnem redu seje, so na pobudo **Jožeta Zorca** izglasovali sklep, da se na tokratni seji predlog o proračunu občine Jesenice za letos umakne. Svetnik je svoj predlog utemeljaval s tem, da je odlok o proračunu občine preveč pomembna zadeva, ki terja široko obravnavo, zato se ne more obravnavati na seji, ki je po mnenju nekaterih svetnikov imela občutno preobširen dnevn red. Svetniki se niso strinjali, da bi o proračunu razpravljali na seji, ki bi bila nadaljevanje seje, ampak so zahtevali novo redno sejo občinskega sveta.

Obširno so razpravljali tudi o predlogu odloka o spremembah in dopolnitvah odl-

ka o nadomestilu za uporabo stavbnega zemljišča, ki ga niso sprejeli. Predvsem se svetnikom, ki prihajajo iz Žirovnice, ne zdi prav, da je območje Žirovnice uvrščeno v prvo kategorijo območij. Postavljajo se namreč vprašanja, kako se razvrščajo naselja in v čem se izkazuje termin "ugodna lokacija"? Zakaj se torej na nekaterih območjih plačuje večje nadomestilo kot drugie?

Občinski svetniki so veliko pozornost namenili tudi predlogu urejanja tržnice v centru Jesenice, kjer ne gre le za samo tržnico, ampak za vse območje, ki obsegajo tržnico do stolpnice za gimnazijo. V pravji in obravnavi je urbanistična zasnova mesta Jesenice, zato se nekaterim svetnikom ni zdelo prav, da bi zdaj

razpravljali o predlogu urejanja tržnice v centru Jesenice. O ureditvi tržnice se sicer na Jesenicah razpravlja že desetletje in več, a se zadeva nikamor ne premakne. Za tržnico je bilo napravljenih že veliko načrtov, a še do danes ni bilo nič.

Svetnik **Miro Harej** pa je podvomil v smotrost urejanja tržnice iz ekonomskega vidika, saj je prepričan, da bi bilo nesmiselno vložiti v tržnico občinska sredstva oziroma sredstva sklada stavbnih zemljišč. Naj se najde investitor, kar bo težko, saj živila, ki jih prodajajo na tržnici, po konkurenčnih cenah ponujajo vse dobro založene jeseniške trgovine. Se posebej pa bo pestra in konkurenčna trgovina v prihodnje, saj na Jesenice prihaja Mercator, ki bo nasproti bolnišnici in na zemljišču jeseniškega Gradbinca zgradil novo trgovino. Ko so razpravljali o soglasjih k sta-

tutom javnih zavodov na Jesenicah, so svetniki menili, da v statutih javnih zavodov ne more stati določilo, da so plača zaposlenih tajne. Lahko so tajni podatki o izplačilih, nikakor pa ne morejo biti tajne plače javnih delavcev v javnih zavodih.

Jesenice bodo tokrat prvič praznovale svoj občinski praznik 20. marca. Ob tej priložnosti bodo podeljena tudi občinska priznanja. Svetniki so potrdili, da občinska priznanja prejmejo: Ciril Práček z Jesenic, Janez Šebat iz Smokuča, HK Jesenice, Vzgojno - varstvena organizacija Jesenice, Jože Vindišar z Jesenic, Valentin Kavčič z Jesenic, Ladislav Črnolgar z Jesenic, Helena Grzetič s Hrušice, Mojca Legat iz Zabreznice, Jože Zidar z Jesenic, Kegliški klub na ledu Gradinec, Jože Klinar z Jesenic in Astra Telekom iz Most pri Žirovnici.

**D.Sedej**

Seja občinskega sveta v Žireh

# Tudi občina Žiri se je postavila v vrsto

**Čeprav ogorčeni nad oceno stroškov za gradnjo doma za starejše občane, so žirovski svetniki sklenili, da kandidirajo za sredstva države.**

**Žiri, 2. marca** - Kot še marsikatero občino po Sloveniji, je tudi Občino Žiri presenetil razpis za sestavo prioritetnega vrstnega reda državnih investicij v javne zavode v okviru programa razvoja varstva starejših oseb do leta 2005, saj je bilo praktično v enem mesecu potrebljeno pripraviti projektno nalogo z oceno stroškov. Zamuditi ta razpis pa bi pomenilo, da občina v naslednjih sedmih letih, zelo verjetno pa še dlje, ne more računati na pomoč države.

Če smo doslej kar nekajkrat kritizirali slabo pripravo sej občinskega sveta Občine Žiri, bi za 29. sejo, ki je bila pretekli četrtek, lahko dejali, da temu ni bilo tako. Kljub kritiki vsebine pripravljenih predlogov, je tokratno gradivo ponujalo tudi predloge sklepov in tako razprave na pamet ni bilo. Razen pri vprašanju pristopa h Garancijskemu skladu Gorenjske, kjer nihče ni znal v "množici" medobčinske organiziranosti za razvoj občin in podjetništva, prav pojasniti, zakaj pravzaprav gre - ta točka je bila zato tudi umaknjena, je pri ostalih točkah bila konstruktivna razprava, in sejo so lahko zaključili v manj kot dveh urah.

Zagotovo osrednja točka tokratne seje je bilo vprašanje kandidiranja oz. uvrstitve Občine Žiri na državni seznam za gradnjo doma za starejše občane, ki ga je država razpisala sredi januarja in rokoma do konca februarja. To pa z drugimi besedami pomeni, da praktično občine, ki doslej na tovrstnih pripravah gradnje še niso delale, zelo težko v tako kratkem času pripravijo vso potreben dokumentacijo.

Kljub temu da je izgraditev doma za starejše občane v Žireh že vseskozi ena od nalog nove občine, pa se je tudi ta občina znašla v tej časovni stiski, zato so moralni na hitro pridobiti projektno nalogo z oceno investicije. Na podlagi razpisa jo je pripravila projektna družba UNIA iz Idrije, in iz elaborata, ki so ga svetniki dobili na seji na mizo, je bilo razvidno, da naj bi v Žireh Na Maršaku gradili dom s 110 posteljami (40 odstotkov v negovalnem oddelku in 60 odstotkov v bivalnem delu) v vrednosti 874 milijonov tolarjev. V nalogi so naštetili vsi potrebeni prostori načrtovane trinadstropne objekta, ni pa razvidna tudi površina.

Taka ocena stroškov gradnje doma za starejše občane pa je vse prisotne pošteno razburila, saj so praktično

soglasno ocenili, da je vsaj dvakrat, če ne celo trikrat previsoka. Slišali smo celo oceno, da je tak projektantski pristop neodgovoren in značilen za pretekle čase, ko smo skoraj zapravili državo.

Vsem je bilo namreč jasno, da si občina Žiri, tudi če država primakne svoj delež, take investicije, ki bi za več let zahtevala tretjino občinskega proračuna, preprosto ne more privoščiti. Se bolj pa je "prizemljil" žirovski občinski svet poslanec državnega zборa dr. Jože Možgan, ki je kaj hitro izračunal, da je v Žireh po državnih normativih potrebnih le 30 mest v domu za starejše občane, poleg tega pa država sofinancira le domove, ki imajo nad 150 mest. Vprašljiva torej ni samo vrednost investicije, pač pa tudi opravičljivo načrtovane zmogljivosti.

Ker je bilo potrebno že naslednji dan oddati prijavo državi, so svetniki po dokaj burni razpravi sklenili, da naj se pripravljena projektanta naloga le odda, v soglasju z avtorji naj pa se ocena investicije zmanjša na polovico. Važno je, da se občina postavi v vrsto, so ocenili, kako pa se bodo te gradnje lotili, o tem pa bo še čas za iskanje najprimernejših rešitev.

**Š. Žargi**

Izredna seja sveta Mestne občine Kranj

# Zavnili delitveno bilanco kot škodljivo za Kranj

**Bilanca naj bi bila izrazito neugodna za Kranj, kriteriji pa nesprejemljivi, zato so jo tako župan kot svetniki zavnili. Za dogovor bo verjetno potrebna arbitraža.**

**Kranj, 2. marca** - Kranjski svetniki so se v sredo sestali na izredni seji, na kateri so se med drugim spoprijeli z eno najpomembnejšim nalog v tem mandatu - z delitveno bilanco. Kot je znano, župan predloga o tem doslej mestnemu svetu ni posredoval, nihče od občinske uprave pa se tudi ni udeležil tokratne seje sveta.

Svetniki so predstavili predlog, ki naj bi ga končal marca tudi sprejemlji. Prav v teh dneh se bo tudi odločalo o tem, ali bo občina dobila objavljenja državna sredstva za vlaganja v kanalizacijo, in tudi od tega je odvisno, koliko investicij bo mogoče uresničiti v tem letu. Povedan je bil podatek, da bi samo za asfaltiranje že pripravljenih cest potrebovali kar 300 milijonov tolarjev.

obrazložitvi zapisal kranjski župan **Vitomir Gros**, je gradivo pripravljeno izrazito v škodo Mestne občine Kranj, saj naj bi se premoženje delilo po za Kranj najbolj neugodnem ključu. Občina Kranj je preteklosti prispevala ogromno premoženje, piše župan, pridružene občine pa so bile praviloma brez premoženja in zadolžene. Mesto Kranj naj bi pravzaprav izgradilo skoraj vse v novonastalih občinah. Z županovim mnenjem so se strinjali tudi svetniki, ki so menili, da se sedanji dogovor bistveno bolj posveča delitvi premoženja - tega naj bi bilo za 200 do 300 milijonov mark, premalo pa določitvi bremen in obveznosti. Kriteriji razdelitve naj bi bili

"čudni", dogovor pa neprimenen in naj bi povzročil nova nesoglasja. Mestna občina naj bi s tem dolgoročno izgubila mnogo čistega premoženja. Obenam je bilo slišati mnenje, da bo prevelika razpršenost lastništva ovirala delovanje in vodenje številnih pomembnih ustanov. Mestni svetniki so zato sprejeli sklep, da bodo svoja stališča posredovali komisiji, ki je zadolžena za pogajanja, ta pa naj tudi skuša doseči boljši dogovor. V primeru, da to ne bo mogoče, pa bo bržkone na vrsti arbitraža; o delitveni bilanci bo torej odločila država. Sicer pa se kranjski svetniki na izredni seji pogovarjali tudi o lokalni samoupravi. V parlamentarni obravnavi je namreč predlog zakona o spremembah in dopolnitvah zakona o lokalni samoupravi, ki prinaša številne pomembne novosti. Kranjski mestni svetniki so imeli pripombe na kar nekaj predlaganih določb, med drugim so menili, da država v zakonu skuša preveč natančno definirati delovanje lokalnih skupnosti. Zlasti so nasprotovali določbi, po kateri naj bi občinskemu svetu po novem predsedoval župan. Nevzdržen se jim zdi tudi predlog, da bi župan ne bil več član občinske komisije mestnega sveta lahko sestavljal le svetniki, ne pa več zunanjí člani. Vse pripombe in

**U. Peternel**

Od kod denar za kolektor?

# Kolektor podpira tudi država

**Slovenija je lani za vse projekte iz Evropske skupnosti dobila le 17 milijonov ekujev.**

**Kranjska Gora, 2. marca - Kranjsko-gorski kolektor je vreden 20 milijonov mark, financirali pa naj bi ga tudi s sredstvi Evropske skupnosti. Slovenija dobi iz mednarodnih projektov zelo malo denarja.**

Kranjskogorska občina si je dolgo prizadevala, da bi v državi našla dovolj ugodnih kreditov in nepovratnih sredstev za izgradnjo kolektora po Zgornjesavski dolini. Čistilne naprave so nujne, saj domala vse fekalije odtekajo v Savo: okoli 300 tisoč kubičnih metrov fekalij je v Savi, zato naj bi kanalizacijo spodbili bodisi na jeseniško čistilno napravo ali zgradili čistilni napravi za Gozd Martuljkom in za Mojstrano.

Zgornjesavska dolina je dolga, zato bodo morali položiti kar 23 kilometrov sekundarnih vodov.

A žal so se brez uspeha trudili, da bi država pomagala pri tej nujni investiciji, čeprav je vsem jasno, da v prihodnje ne bo ozaveščenih turistov v kraju, kjer je okolje onesnaženo. Zato ekološke projekte po drugih državah izdatno podpira tudi Evropska zveza.

Zato se je kranjskogorska občina kot ena prvih slovenskih občin odločila za tujega koncesionarja na področju infrastrukture: priznana firmo SHW Hoelter Wassertechnik GmbH iz Berlina, s katero je podpisala koncesijsko pogodbo za 20 milijonov mark vredni kolektor.

Koncesijska pogodba je sklenjena za petnajst let in dobo izgradnje.

Skupaj s koncesionarjem so načrtovali, da bodo pridobili predvsem ugodna sredstva Evropske skupnosti, ugotovili pa, da sta iz Evropske skupnosti Sloveniji namenjena le dva vira mednarodnega kapitala. Slovenija ni ravno velika "uporabnica" oziroma "dobjitnika" tega denarja, saj je bilo lani Sloveniji namenjeno le 17 milijonov ekujev, letos pa naj bi v okviru projektov Cross border dobila 3,5 milijona ekujev, na slednji razpis pa se je prijavilo kar 111 projektov.

Slovenija, v kateri so tuja vlaganja redka, dobi iz evropskih projektov Cross border v resnici zelo majhna sredstva za majhne ekološke projekte.

Kranjskogorski kanalizacijski kolektor je na Ministrstvu za ekonomske odnose v Ljubljani naletel na izdatno razumevanje in podporo - in bo dobil vse potrebne garancije - kar ni čudno, saj mora biti vsa Slovenija in tudi državna uprava zainteresirana, da je najbolj zahodni del Slovenije v prihodnje ekološko čistejši kot je danes.

Kranjskogorska občina bo s svojim najbolj pomembnim in najdražjim projektom postala slovenska pilotska občina in ji bo tako omogočeno, da bo predvidoma v letu 1999 oziroma 2000 lahko koristila določena sredstva Evropske skupnosti, ki pa so take vrste, da se lahko uveljavljajo tudi za pretekla vlaganja. Program in namen za uporabo teh sredstev je drugačen kot pri sredstvih Cross border ali sredstvih čezmejnega sodelovanja. Kranjskogorci skupaj s koncesionarjem nenehno iščejo take kredite, ki bi bili najugodnejši predvsem zato, ker nočejo, da bila na koncu investicija predraga in bi preveč obremenjevala porabnike oziroma občane. • D.Sedej

Upravna enota Kamnik

## Število vlog občanov narašča

V Upravni enoti Kamnik se ob povečanem številu zadev število zaposlenih od 1995 ni povečalo.

**Kamnik, 2. marca - V kamniški upravni enoti je od leta 1995 41 zaposlenih, letos pa načrtujejo, da se bo število celo zmanjšalo. Tako je kamniška upravna enota med tistimi v državi, kjer se število zaposlenih od ustanovitve ni povečalo, število zadev pa se povečuje. V upravnih enotah v Sloveniji je bilo namreč oktobra lani v povprečju za 10 odstotkov več zaposlenih kot na začetku leta 1995.**

Lani so v enoti sprejeli prek 26 tisoč vlog s področja problematike družine in socialnih zadev, ekonomskih odnosov, gospodarskih dejavnosti, kmetijstva in gozdarstva ter prehrane, notranjih zadev, okolja in prostora in

prometa ter zvez. Vseh zadev oziroma vlog pa je bilo več kot 27.500, tudi zaradi nerešenih zadev iz leta 1996.

Vseh rešenih zadev je bilo lani 26.875. V enem mesecu je bilo rešenih 24.880 zadev ali več kot 92 odstotkov, v dveh mesecih 514 ali 1,9 odstotka in 1481 po dveh mesecih. Največ nerešenih zadev je bilo konec leta s področja kmetijstva in gozdarstva. Nanašajo pa se na denacionalizacijo. Sicer pa je bilo med letom največ vlog s področja notranjih zadev, kar 24 tisoč, med njimi pa se jih več kot 13 tisoč nananša na osebna vozila, potne liste in vozniška dovoljenja.

A. Žalar

A. Žalar

Kdo je dolžan plačati prizidek k Domu starejših občanov?

## Občine želijo sodoben dom za starejše

**Župan Miran Zadnikar: "Ne vidim nobene zakonske osnove, ki bi nas zavezovala k sofinanciranju adaptacije, prav tako pa ne želim, da bi bil Dom v naslednjem tisočletju premajhen za naše občane."**

**Preddvor, 3. marca - Občinski svet občine Preddvor se je pretekli četrtek sestal na izredni seji v prostorij Doma starejših občanov v Potočah. Vzrok za takšno odločitev je program razvoja varstva starejših oseb v domovih do leta 2005, ki ga je Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve poslalo občinam. Po omenjenem programu so morale vse občine do konca februarja prijaviti novogradnje, dograditve, adaptacije in rekonstrukcije za potrebe domskega varstva v občini, prijavi pa priložiti sklep občinskega sveta, po katerem naj bi prispevale tridesetodstotni delež k investiciji.**

Če bo 573 milijonski projekt potrjen, bodo tako že v prihodnjem letu v Preddvoru začeli z dograditvijo Doma starejših občanov, po katerem naj bi se v dveh do treh letih število postelj iz 187 povečalo na 225, po idejnom načrtu pa bo po dograditvi Dom imel še skoraj enkrat polikšno površino kot sedaj. In ne le to. Kot je poudaril direktor doma, bi predvsem radi izboljšali kvaliteto storitev, kar pomeni čim več enoposteljnih sob, po projektu tudi 30 apartmajskih kapacitet ter negovalni del, ki bi ga bilo moč brez večjih posegov po potrebi spremeni v bivalnega. "Poleg tega bi radi postali tudi rehabilitacijski center za starejše. Imeli bi več stalnih zdravnikov, nadgradili fizioterapijo in sem sprememali tiste starejše ljudi, ki po hujših boleznih potrebujejo strokovno rehabilitacijo."

"Za občane tistih občin, ki se ne bodo odločile za sofinanciranje, bomo dom zaprli," je še poudaril direktor Peter Starc in povedal, da po

Glede na zahtevo Ministrstva za delo, družino in socialne zadeve, bi morale občine s področja bivše občine Kranj prispevati 30 odstotkov od 575 milijonov tolarjev, kolikor je po projektu vredna investicija. 70 odstotkov omemjene vsove (120 milijonov) naj bi prispevala mestna občina Kranj, 7,85 odstotka ali 13,5 milijona Cerkle, 6,21 odstotka (10,7 milijona) Naklo, 6,07 odstotka ali 10,4 milijona Preddvor in 10,87 odstotka (18,2 milijona) občina Šenčur.

Uvedbi lokalne samouprave sprejemajo le še občane iz Preddvora, Kranja, Šenčurja, Cerkelj in Naklega.

"Država je tista, ki je po zakonu dolžna financirati institucionalno varstvo in investicije vanj. Sam ne vidim nobene zakonske osnove, ki bi nas zavezovala k sofinanciranju adaptacije, prav tako pa ne želim, da bi bil Dom starejših občanov za Preddvorane po letu 2002 zaprt," je svetnike na seji opozoril župan Zadnikar.

Preddvorski občinski svet se je zato odločil, da tako kot občine Šenčur, Naklo in Kranj sicer pristaja na soin-

vestiranje izgradnje doma starejših občanov v Preddvoru v odstotku, ki bo občini pripadal po delitveni balanci. Seveda ob pogoju, da ima sofinanciranje zakonsko podlogo, da se denar za investicijo črpa iz zagotovljene porabe občin ter da se z Domom starejših občanov sklene posebna pogodba, po kateri bo njihovim občanom zagotovljen prednostni spremem. • M.A.

"Dogovor o delitveni balanci je bil usklajen na pristojni komisiji in potren v vseh občinah, razen kranjski, "je poudaril predsednik preddvorskega občinskega sveta Florijan Bulovec. "Ker je bil zavrnjen, predlagam, da občine Preddvor, Cerkle, Naklo in Šenčur sprožijo arbitraži postopek v odnosu do Mestne občine Kranj, sicer se zadeva ne bo premaknila z mrtve točke. Očino nekateri v Kranju iz delitvene bilance skušajo zganjati predvolilno demagogijo."

### Planiki odložili plačilo prispevka

**Kranj, 2. marca - Kranjska Planika je pred časom zaprosila mestno občino Kranj za oprstitvev plačila blizu 50 milijonov tolarjev prispevka za nadomestilo stavbnega zemljišča. Vzrok za to naj bi bil težak gospodarski in likvidnostni položaj podjetja. Kranjski mestni svetniki so na svoji zadnji seji sklenili, da Planiki plačilo odložijo za največ šest mesecev (odpis dolga po zakonu ni mogoč), v tem času pa ne bodo tekle zamudne obresti. Kot so poudarili, bo mestni svet s tem priprremenil k reševanju Planike iz težav. • U.P.**

### ZRCALCE, ZRCALCE

#### Komunala bo na cesti

**Kranjska Gora - Kranjskogorska Komunala je našla nove najemniške prostore v Logu - vendar je tam le začasno. Ko so na seji občinskega sveta Kranjska Gora svetnikom sporočili, da se ta začanost lahko že jutri neha in da so vrli kranjskogorski komunalci lahko čez noč "vrženi" na cesto, se je mimogrede hudobno oglasil neki svetnik in ob tem, da so komunalci lahko čez noč na cesti, pripomnil: "...saj kot komunalci na cesto tudi sodijo."**

#### Ocena meddržavnega sporazuma

**Kranj, 2. marca - Na razstavljanju Gorenjskega sejma je bilo pregledno ocenjevanje uplenjene jelenjadi v preteklem letu, udeležili pa so se ga predstavniki lovskih organizacij Slovenije in Avstrije. Sporazum med Avstrijo in Slovenijo ima že skoraj četrstoletni jubilej, potrjuje pa, da je dogovor zagotovil ravnotežje med jelenjadjo in gozdom. Še posebej so pohvalili tudi zimsko krmiljenje, za kar naši lovci porabijo prek 800 ton krme. Sprejeli pa so tudi plan odstrela za letos in sicer 215 jelenjadi. Na avstrijsko stran odpade 55 jelenjadi, na Kozorog Kamnik 115 in v Zvezo lovskih družin Gorenjske (Storžič, Udenboršt, Tržič in Jezersko) 45 jelenjadi. • A.Z.**

#### Delo organov občinskega sveta

**Medvode, 2. marca - Občinski svet Medvode bo na seji v torem, 3. marca, med drugim obravnaval tudi delo komisije za mandatna vprašanja, za ugotavljanje nezdržljivosti opravljanja javne funkcije, odbora za razvoj, za družbene dejavnosti, za komunalne dejavnosti in sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu. Na dnevnem redu je tudi obravnavana osnutka odloka o priznanjih občine Medvode in predlog meril za sofinanciranje športa v občini Medvode. • A.Z.**

#### Letošnja občinska priznanja

**Kamnik, 2. marca - Na predlog komisije za volitve, imenovanja, administrativne zaideve, odlikovanja in priznanja in predsednika Milana Šuštarja je občinski svet v sredo potrdil dobitnike letošnjih občinskih priznanj. Zlato priznanje bodo letos ob občinskem prazniku dobili Nikolaj Sadnikar za storitev na področju turizma in promocije Kamnika, France Pibernik za dosežke na področju literarne zgodovine, France Tomšič za storitve pri uveljavljanju sindikalnega plurazlizma in parlamentarne demokracije in Mestna godba ob 100-letnici delovanja ter 150-letnici omembe prve godbe v Kamniku. Srebreni priznanji pa bosta dobila Janez Majcenovič za storitve na področju publicistike in glasbe in Milan Windschnurer za storitve na športnem področju, zlasti pri odbojki. • A.Z.**

#### Orkester z novim imenom

**Jesenice, 20. februarja - Na letni konferenci Pihalnega orkestra Jesenice - Kranjska Gora so pregledali delo v preteklem obdobju. Jesenška godba, ki steje 60 članov, je imela lani 26 nastopov, 3 pogrebe in 96 vaj. Lani je orkester dobil novo ime, sponzorstvo pa sta prevzeli občini Jesenice in Kranjska Gora. Letos pa je vodil dirigent Vinko Setinc, čaka veliko dela; poleg tradicionalnih prireditev v obeh občinah bodo gostovali tudi na srečanju pihalnih orkestroov treh dežel majha letos v Italiji. Ravnatelj Glasbene šole Matjaž Šurc pa je obljubil tudi tesno sodelovanje z orkestrom. Godbeniki naj bi letos mdobili tudi nove obleke.**

#### Potrdili ravnatelja mlekarne šole

**Kranj, 2. marca - Mestni svet Občine Kranj je na svoji seji sredi tedna dal soglasje k imenovanju ravnatelja Srednje mlekarne in kmetijske šole Kranj. To bo še naprej dosedanji ravnatelj Marjan Pogačnik, ki se je tudi edini prijavil na javni razpis. • U.P.**

#### Potpričenja za Visoko zmanjkuje

**Ziri, 2. marca - Tudi na občinskem svetu v Žireh je bilo pri točki vprašanja svetnikov postavljeno vprašanje, kaj se dogaja s Tavčarjevim dvorcem na Visokem (ta je namreč skupni objekt vseh štirih občin na Škofjeloškem) in ali je država začela zanj plačevati najemnino, kot se je to obvezala z najemno pogodbo. Prisotni poslane državnega zborna Vincencij Demšar je povedal, da kolikor mu je znano, država te obveznosti ne izpoljuje, ko pa je vprašal, zakaj ni v predlogu državnega proračuna predvidenih sredstev za vlaganja na Visokem, je neuradno dobil odgovor, da naj bi v ta namen uporabili sredstva mednarodnega kredita iz Pariza, za katerega se prav sedaj za vlaganja na socialnem področju dogovarjajo. Vincencij Demšar je obljubil, da bo v državnem zbornu o tem postavil poslansko vprašanje. • Š.Z.**

**ARK MAJA SALON POHISHTVA**  
KRAJN, PREDOSLJE 34  
TEL.: 241-031  
Odperto od 12. do 19. ure,  
sobota od 9. do 13. ure

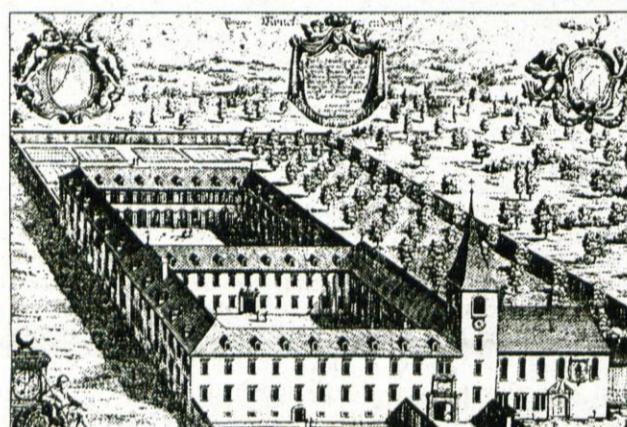
**AKCIJA NOV OPREMA**  
1.3 - 15.3.1998  
**ZNIŽANE CENE**  
**SEDEŽNIH GARNITUR**  
\*KREDITI \*BREZPLAČNA DOSTAVA \*DOBAVA TAKOJ



## Mekinje

Mekinje je ena od 25 krajevnih skupnosti v občini Kamnik. Je mestna krajevna skupnost in s 1900 prebivalci spada med srednje velike v občini. Sestavlja jo naselja Spodnje in Zgornje Mekinje, Jeranova, Zduša in Podjelše. Čeprav mestna krajevna skupnost je na njenem območju tudi precej močno kmetijstvo. V krajevni skupnosti je nekaj večjih podjetij, ko so naprimjer Kemostik, Zarja Kovis in Zarja elektronika, tu ima sedež Komunalno podjetje. V zadnjih letih se je precej razvila obrtna oziroma podjetniška dejavnost. V Mekinjah imajo šolo, Samski in Dom upokojencev, Dom Partizan, dve trgovini in eno gostilno. Poznane so Mekinje tudi po samostanu, ki bo leta 2000 praznoval 700-letnico.

Krajevna skupnost je tudi ena med redkimi, ki ima svoj grb in svojo zastavo. Osnova grbu je družinski grob rodbine Gallenberg. V grbu je na rdeči podlagi srebrna konica meča. Nad grbom pa je letnica 1143. To je leto, ko se Mekinje prvič omenjajo v listini. Listina potrjuje, da je Walter iz Malte daroval vetrinjskemu samostanu dve kmetiji v Narečah. Med pričami pa se omenja Wiljem Mekinjski. V zastavi so prav tako upoštevane barve grba.



Krajevni praznik imajo v krajevni skupnosti Mekinje zdaj 9. oktobra. Na ta dan leta 1300 je Žiga Gallenberg skupaj z ženo Elizabeto ustanovil v svojem nekdajnem gradu v Mekinjah ženski samostan reda svete Klare in mu daroval več posesti, med drugim 13 kmetij in patronalno pravico nad prastaro kapelo sv. Marije.

V krajevni skupnosti je danes najstarejši krajec 95-letni Vincenc Koncilia, po poklicu mizar. Najstarejša krajanka pa je njegova sestra Pavlina, ki bo konec leta stara 94 let.

## Večer aerobike

Sekcija za aerobiko prireja v soboto, 7. marca, ob 18. uri v kulturnem domu v Mekinjah športno zabavni večer aerobike. Program aerobike bodo popestrili z modno revijo, plesom, tekmovanjem in srečelovom.

Glasova terenska ekipa je bila minula soboto na obisku v MEKINJAH in med drugim je naša sodelavka Pegi Berce v mekinjskem domu kranjanov delila tudi oštevilčene reklame Glasove čepice. Obisk v Mekinjah smo, tako kot vselej na sobotnih akcijah, popestriši še z drugimi priložnostnimi akcijami v sklopu novinarskega obiska. Našim sogovornikom smo tokrat razdelili 11 oštevilčenih Glasovih reklamnih čepic. Z vsake čepice smo že v soboto takoj odtrgali nagradni kuponček, vseh 11 včeraj v našem uredništvu dali v buben in izrebali: kupona 003490 in 020649 (nagradi: poljubno izbrana Glasova izleta za eno osebo, po izbiri, kadarkoli letos ali pa v 1999. letu); kupona 003492 in 020646 (nagradi: Glasovi reklamni majici).

Širje udeleženci sobotnega obiska Gorenjskega glasa v MEKINJAH imate, poleg Glasove reklamne čepice, z njo tudi za nagrado. Tisti širje, ki imate eno od štirih čepic s srečnimi številkami doma, čimprej pokličite Gorenjski glas, telefon 064/223-111, da Vam nagrado oziroma darilno pismo pošljemo po pošti. Vaš telefonski klic pričakujemo do tega PETKA, 5. MARCA, do 13.30 ure - po tem datumu se veljavnost izteče.

## Gorenjski glas v Ljubnem

Ekipa Gorenjskega glasa se bo v soboto med 9. in 11. uro mudila v prostorih krajevne skupnosti v Ljubnem, kamor že zdaj vabimo vse, ki bi lahko kaj zanimivega povedali o kraju, o njegovih problemih in ljudeh. V tem času boste lahko oddali tudi brezplačni mali oglasi in se naročili na časopis. Vsi, ki boste prišli z naslovjenim izvodom zadnje številke časopisa, boste prejeli majico, prav vsi pa čepico s kupončkom za žrebanje praktičnih nagrad. Zapis o Ljubnem bomo objavili v torkovi številki. • C.Z.

Mekinje so srednje velika krajevna skupnost v občini Kamnik

# Radi bi devetletno sodobno šolo

**"Ne vztrajamo, da moramo novo šolo dobiti že jutri. Tudi devetletna šola ni noben pogoj. Želimo le, da dobimo novo šolo, saj sedanji objekt ni moč obnoviti in preurediti za šolo in sodoben pouk."**

Mekinje, 2. marca - Obisk Gorenjskega glasa v soboto v krajevni skupnosti Mekinje je bil hkrati tudi srečanje krajevnega vodstva in predstavnikov različnih dejavnosti v okviru društva Partizan z županom in njegovo upravno ekipo. Tako je bila to tudi lepa priložnost za pogovor o nekaterih ključnih problemih in željah v krajevni skupnosti, ki je ena od 25 srednje velikih v občini Kamnik.

Že uvedoma je predsednik sveta KS Miro Petek poudaril, da se v kraju oziroma na celotnem območju pripravljajo na spremembu družbenega plana in prostorske ureditve. Upajo, da bodo na tej osnovi lahko rešili tudi največji problem v kraju. To je šola, katere objekt ne ustrezava zahtevam sodobnega pouka. Potrebujejo novo šolo. Najraje bi devetletno. Prostor zanje so pripravljeni ob pomoči občine iskat in tudi pridobiti. Če že ne bi bila ravno devetletna šola pa bi bila najslabša rešitev, da bi ob drugačni opredelitev obveljala



odločitev, da je sedanji objekt dober tudi za v prihodnje.

Ker se pripravlja nov zazidalni načrt, je v prihodnosti zagotovilo za številčno mladje in zato tudi za šolo. Računica s sedanjo se ne izide, saj nimajo telovadnice, niti drugih pogojev za sodoben pouk. Potrebnega je tudi ureditev drugih problemov: na primer varna pot v šolo. V Mekinjah je zdaj pločnik samo od šole

do doma Partizan, v katerem pa so v telovadnici tla potrebljana nujne obnove. Pa tudi lastništvo doma še ni razrešeno.

Mekinjane najbolj boli in tudi v vodstvu krajevne skupnosti so slabe volje, da si dom lasti Športna unija, zgradili pa so ga izključno in samo Mekinjani. Zato si bodo prizadevali, da to lastninsko pravico tudi uveljavijo. Trenutno je predlagano lastniško razmerje 80 : 20. Pošteno pa bi bilo, da bi izključno lastništvo Mekinjanom v prihodnje potrdili tudi v Športni uniji. Vsekakor upajo, da se bo slej ko prej to tudi zgodilo.

Sicer pa je KS Mekinje ena tistih krajevnih skupnosti, kjer so prejšnjim samoprispevkom pred dvema letoma dodali še enega. Denar zbirajo s samoprispevkom za delovanje in podporo društvu in dejavnosti v KS ter za urejanje infra-

**"Potrebe in probleme KS Mekinje dobro poznam," je poudaril župan Tone Smolnikar. "Ob vseh usklajevanjih smo ugotovili v krajevnih skupnostih v občini za 330 milijonov potreb. Mekinje imajo prednost in potrebe v prometu, kanalizaciji. Šola pa je za zdaj opredeljena kot trdota. Tu sta tudi samostan in stadion. Županove ugotovitve je potrdil tudi načelnik za okolje in prostor Bojan Mlakar. Med drugim je poudaril, da bodo prednost imele lani začete investicije in kraji oziroma KS, kjer zbirajo denar s samoprispevkami. Tajnik in hkrati kranjan Ivan Pristovnik pa je poudaril, da je dom v Mekinjah le eden od problemov, ki so povezani z lastništvom."**

## Samostan v Mekinjah

Prvotno se je na kraju današnjega samostana nahajjal grad andeških ministerialov plemičev Mekinjskih, nato pa je grad prešel v roke članom rodbine Gallenberg-Zelenkov. Žiga Gallenberg je 9. oktobra 1300 ustanovil prvi samostan na Kranjskem in redovnicam odstopil družinski grad. Samostan je v Mekinjah obstajal skoraj petsto let in je pripadal redu klaris "urbanek", ki so imele velika posestva. Redovnice so bile iz najpomembnejših kranjskih plemiških družin.

Leta 1471 so samostan upošteli Turki, 1635 pa so ga zavzeli uporni tuhinjski kmetje. Leta 1682 so samostan do tal podrli in do leta 1686 postavili novega in je bil med najlepšimi samostani na Kranjskem. V delu Slava vojvodine Kranjske je ta novi samostan upodobil Janez Vajkard Valvasor.

Samostan so 1782. leta s patentom cesarja Jožefa II. razpustili in takrat se je začela nekaj več kot stoletna agonija samostana. V njem so bili vojašnica, bolnišnica, državni uradi. Prenoženje pa je prešlo na cerkveni sklad. 1902 so samostan kupile ljubljanske uršulinke in v njem ustanovile dekliško meščansko šolo. Njeno dejavnost so 1941. leta nasilno prekinili Nemci, ki so izgnali uršulinke iz samostana.

Po vojni so se vrnila v samostan, vendar del samostana je bil nacionaliziran. V zadnjih letih pa so uršulinke dobre nacionalizirano premenje nazaj, vendar je ta del precej dotrajan. Potreben je obnova.

**Poklic: Pomočnik konfekcionarja**

## Izobraževanje za skrajšani srednješolski program

**Firma RIRO v Kamniku ima že od 1993. leta koncesijo za izobraževanje mladih za skrajšani srednješolski program.**

**Prva generacija je začela s šolanjem 1. 9. 1998 v delavnici v prostorih tovarne Svilanit v Kamniku. Na začetku so tudi bili slušatelji - učenci domala iz vse Slovenije. Danes pa to organizirano izobraževanje poteka predvsem za ljubljansko območje.**

Pravijo, da je življene težko zaradi odločitev, ki nam jih postavlja na pot. Vsaka nova generacija to breme občuti prej in bolj boleče. Zelo zgodaj se je treba odločiti, kaj bomo v življenu počeli, ugotoviti kaj nas veseli in kakšne sposobnosti imamo za poklic naših sanj. Potem so tu še ocene, ki bi jih včasih najraje prikrali, točkovanje, ki vam zapre pot na željeno srednjo šolo, starši, ki imajo z vami svoje načrte, poklicni svetovalci, psiholog... Vsi vam seveda hočajo samo dobro, vas zasipajo z dobrimi nasveti, vi pa se včasih kljub temu počutite čedalje bolj zgubljeno in nebogljeno. Skratka, prava zmešjava.

Prav dobro razumem vaše stiske in težave, ker sem sama nekaj podobnega doživljala v vaših letih. Vsi na srečo pač ne bomo "Ajnštajni in cvajštajni", kjer pravi pesnica, niti zdravniki, pravniki in inženirji.

**Vendar vsi, prav vsi, ki ste se prebili do zadnjih razredov osnovne šole, imate možnost in sposobnosti, da si pridobite poklic.**

Šolanje traja dve leti in pol ali pa tri leta. Pogoj za vpis je končana osnovnošolska obveznost s končanim najmanj šestimi razredi osnovne šole. Kdor konča izobraževalni program, si pridobi izobrazbo in

poklic in se lahko vpše naprej na katerokoli drugo srednjo šolo. Med šolanjem pa pridobi poklic pomočnik konfekcionarja.

Od kar ima RIRO koncesijo je bilo največ vpisanih za izobraževanje 58 slušateljev. Lani in letos pa je vpisanih okrog 20. Koncesija opredeljuje izobraževanje enako kot v vseh drugih srednjih šolah. RIRO je zajet tudi v vseh rendih razpisih. Šolanje se začne 1. septembra 1998, vpis pa je mogoč 11. marca letos. RIRO sodeluje z Zavodom za usposabljanje invalidne mladine, kjer imajo slušatelji v učilnicah Zavoda pouk iz splošno izobraževalnih predmetov. Praktični pouk pa imajo potem slušatelji v delavnici v Cankarjevi ulici v Kamniku.

Letos jeseni načrtujejo oddelek s 25 slušatelji. Prva leta so bili slušatelji iz širše okolice Ljubljane. Zdaj pa so v glavnem iz Ljubljane, Domžal in Kamnika. Med slušatelji za poklic pomočna šivilja so bila v glavnem dekleta, najdejo pa se tudi redki fantje. Najbolj pomembno pa je, da končanje šolanja omogoča nadaljnje izobraževanje na katerokoli drugi srednji šoli v Sloveniji.

Nekaj učencev ima v prihodnjem šolskem letu od 1. septembra naprej možnost bivanja v internatu Osnovne šole 27. julij v Kamniku. Učenci s telesno okvaro pa imajo možnost bivanja v Zavodu za usposabljanje invalidne mladine v Kamniku.

**Premislite torej in odločite se. Čas za vpis je še do 11. marca.**

**Na obisku v Mekinjah sva bila novinar in urednik Andrej Žalar in fotoreporterka Tina Dokl.**

Torek, 3. marca 1998

Nagrajenec gospodarske zbornice JANEZ DEŽELAK

# Z umetnim očesom v Chicagu

Termo je med tremi finalisti največjega svetovnega tekmovanja računalniških programov.

**Škofja Loka, marec -** Med letošnjimi nagrajenimi Gospodarske zbornice Slovenije za izjemne gospodarske in podjetniške dosežke je tudi JANEZ DEŽELAK, direktor tovarne termičnih izolacij Termo Škofja Loka. V tedanjo Termiku je prišel leta 1979 in naprej postavljal njene tovarne po tedanji Jugoslaviji, vodenje škofjeloške tovarne pa je prevzel leta 1986. V dvanajstih letih se je veliko spremenilo, tovarna kamene volne ni več vpijoč ekološki problem, obseg proizvodnje stalno narašča, uspel jim je 'juriš' čez Karavanke, tudi s proizvodnjo se vračajo na južne trge. V Termu se te dni ne veselijo le direktorjeve nagrade, nestrpno čakajo na aprilsko odločitev v Chicagu, kjer jim je zagotovljena najmanj bronasta medalja. Pridobili so certifikat kakovosti ISO 9001, veliko jim pomeni tudi odločba o skrajšanem carinskem postopku.

"Ko sem Vas poklicala zaradi nagrade, ste mi nemudoma začeli pripovedovati, da se je Termo uvrstil v finale tekmovanja računalniških programov in da greste sredi aprila v Chicagu po najmanj bronasto medaljo. Vam več pomeni kot nagrada uspešnemu direktorju?"

"Saj sem je vesel, toda svetovno tekmovanje računalniških programov za Microsoftova okna je prestižnega pomena, predstavili se bomo v Chicagu, o tem bo poročala CNN. Prireditelji so nas 20. februarja obvestili, da se je Termo s svojo izvirno rešitvijo uvrstil med tri finaliste v kategoriji proizvodnih procesov, zagotovljeno nam je najmanj tretje mesto, morda bomo zmagali. Že uvrstitev na tem vrhunskem tekmovanju je za nas zelo velik dosežek. Tudi na ministrstvu za znanost so tega zelo veseli, moram pa reči, da ste prva, ki sem jih za javnost to povedal."

"Vsekakor bomo o tem še pisali, če ne prej, ko se vrnete iz Chicaga. Že lahko poveste, s kakšno programsko aplikacijo gre?"

"Z njo smo rešili problem pri natoku taline. Ko talina priteče iz peči, jo moramo razvlakniti, kar pomeni, da je treba na predilnem kolesu poiskati natančno središče. Prej je s pomočjo posebnega to delal človek, kar je bilo zaradi žareče taline zelo naporno, zlasti za njegove oči. Zdaj to že leto in pol dela računalniško voden robot, ki mu pravimo 'umetno oko'. Njegovi avtorji so sami strojni inženirji, duhovni oče je Francelj Trdič, sodeloval je naš tehnični direktor Bojan Mihovec in obratovodja Brane Stremfeli ter kot zunanj sodelavec Brane Širok."

"Poudarili ste, sami strojni inženirji. Pri nas zadnjih leta niso več spoštovani tako kot včasih?"

"Tudi Nemci vedo, da Slovenci znamo izdelovati stroje, da znamo ustvarjati in trgovati in ne samo trgovati, kar bi pri nas zdaj radi vsi počeli. Toda Slovenci vendar nismo Arabci, oboje je treba delati."

"Tudi Vi ste strojni inženir, Vam to pomaga pri vodenju tovarne?"

"Vsekakor, če poznaš tehnologijo, lažje izbiraš sodelavce, v globalnem smislu vsekakor moraš obvladati stvari. Tovarno smo večkrat podrli in jo na novo postavili, če bi nam to delali tuji, nam ne bi toliko ostalo."

"Poklicno pot ste začeli v koprskem Tomusu in Luki Koper, nadaljevali v Tovarni celuloze Goričane v Medvodah, kaj Vas je leta 1979 pripeljalo v Termiko v Škofjo Loko?"

"Če sem čisto odkrit, posojilo. V Spodnji Senici sem gradil hišo, rekli so mi, da bom lahko dobil stanovanjsko posojilo, in sem prišel. Vleklo me je tudi, ker v Goričanah niso gradili, do tega pa



Janez Deželak

imam veselje. V popotnico sem vzel pinoto, odpadek pri izdelavi celuloze, saj je treba iz smrekovega lesa izločiti smolo. Pri izdelavi kamene volne pa je potrebno vezivo, zato je bil tam to odpadek, tukaj pa surovina."

"V Termiki ste najprej sodelovali prav pri gradnjah?"

"Postavili smo Novoterm v Novem mestu, tam sem bil vodja projekta. Nato pa v Zvorniku v Bosni, v Surdulici v Črni gori, v Novem Marofu na Hrvaškem."

"Vodenje Termike v Škofji Luki ste prevzeli leta 1986, ko je bila tovarna ekološko že zelo sporna?"

"V Škofjo Loko sem se vrnil leta 1982, ko so bili spori že zelo hudi, kraj je zelo ostro reagiral na ekološke posege. Termika pa je imela izgovor, da za dokončanje tovarne v Škofji Luki ni denarja. To seveda ni bilo res, saj so se gradile tovarne po Jugoslaviji. Naredil sem program treh točk: prvič - naravniti tovarno, ki bo imela izdelke za Evropo, drugič - ki bo ekološko sprejemljiva za okolico, tretjič - zahtevali smo reorganizacijo koncerna. K sreči so program v Ljubljani sprejeli, mislili so, da bomo uresničili samo prvo točko. Vendar smo tudi drugo in tretjo. Dve leti pred razpadom Jugoslavije smo se odcepili in postali samostojni."

"Dobro desetletje že vodite Termo, kaj se je v tem času spremenilo?"

"Rast je bila nenehna, največja v zadnjih letih, ko smo nazaj kupili tovarno v Novem Marofu na Hrvaškem. Realizacija na zaposlenega se je s 60 tisoč mark povečala na 170 tisoč mark. Včasih je bilo 600 zaposlenih in še 250 v Ljubljani, zdaj nas je 420. Stalno investiramo, v zadnjih letih 6 do 7

**Na tekmovanju Windows World Open iščijo najbolj izvirne in izjemne programske rešitve, razvite za Microsoftova okenska okolja. Gre za največje tovrstno tekmovanje, ki bo v Chicagu potekalo že sedmo leto. Njegovi pokrovitelji so Microsoft, Computerworld, Softbank Comdex in drugi. Tekmovanje je razdeljeno v osem kategorij, v prvem krogu izberejo po tri najboljše programske aplikacije, ki so s tem razglašene za finaliste. Vsi finalisti se bodo s svojimi programskimi rešitvami predstavili v Chicagu od 20. do 23. aprila, posebna komisija bo v vsaki kategoriji razglasila končnega zmagovalca.**

**Termo Škofja Loka je eden izmed treh finalistov v kategoriji proizvodnih procesov, o čemer je uradno obvestilo dobila 20. februarja. Gre za programske opreme, ki opravlja več funkcij v proizvodnji kamene volne, med njimi je najpomembnejša vizualna kontrola natoka taline. Termu je tako že zagotovljeno najmanj tretje mesto, seveda pa se bodo na predstavitvi potegovali za zmago. Slovenija se bo tako prvič kot finalistka predstavila na tem vrhunskem tekmovanju.**

milionov mark letno, lani je Termo vložil več kot 15 milijonov mark."

"Kolikšen delež ima izvoz?"

"Lani smo izvozili za več kot 60 milijonov mark, tovarna na Hrvaškem za več kot 20 milijonov mark. Če prištejem posredni izvoz, ima več kot 90-odstotni delež, sicer 80-odstotnega."

"Tovarno na Hrvaškem ste kupili skupaj z avstrijskim Heraklitom, enak lastninski delež imate, kakšne so prve izkušnje?"

"Skupaj s Heraklitom smo 94-odstotni lastnik, znotraj tega vsak do polovice. Zaenkrat to sijajno deluje. Tam je približno 200 zaposlenih, letna proizvodnja znaša 24 tisoč ton, letni promer skoraj 24 milijonov mark, polovico že že prodajo na območju bivše Jugoslavije, zlasti v Bosni."

"Nameravate kupiti še kakšno bivšo tovarno?"

"V Srbiji je to samo še vprašanje časa, zakoni še niso dozoreli."

Tržimo tudi tehnologijo, opremili smo že tovarno v vzhodni Nemčiji, rekonstruirali smo jo na Slovaškem, zdaj delamo na Češkem."

"V Škofji Luki jo nameravate širiti?"

"Samo predelavo, temeljne proizvodnje ne bomo povečali. Radi bi dosegli višjo stopnjo predelave, izdelovali bi lahko različne oblikovance. Možnosti je zelo veliko, seveda pa je potrebno veliko vlagati. Povedal bom primer, Trimo Trebnje iz naše kamene volne in pločevine izdeluje stene, s katerimi zdaj pivovarna Union gradi novo skladišče, kar lahko vidite s ceste, že greste v Ljubljano."

"Kam se nameravate širiti?"

"Dogovarjam se s sosednjo Jelovico in LIO-m, kjer smo pred časom že kupili proizvodno halo. Vendar je še prezgodaj, da bi o tem govoril."

"Je tovarna še ekološko sporna?"

"Od lanske jeseni trdnih odpadkov ne vozimo nikam več, vse predelamo, investicija v obrat predelave je znašala več kot tri milijone mark. Prej je odpadek vsak dan odpeljal petnajst kamionov."

"Kaj pa onesnaževanje zraka?"

"Prav zdaj smo pridobili certifikat ISO 9001, takoj bomo šli še v pridobitev certifikata 14001, ki vključuje tudi ekološke standarde. Čistilno napravo bomo iz mokre predelali na suho, saj je tehnika napredovala. Res pri tem malo zamujamo, slabo leto."

"Kaj za Termo pomeni skrajšan carinski postopek?"

"Februarja smo dobili odločbo, ki nam zelo veliko pomeni. Zdaj lahko v tovarni uredimo vse carinske formalnosti in tovornjakom ni treba čakati, čas pa je denar. Več kot 5 tisoč jih vsako leto odpelje po Evropi, samo prevoz je v Termu vreden približno 15 milijonov mark. Zato je zelo pohvalno, da se je slovenska carina tega lotila."

"Kakšen je bil lanski poslovni rezultat Terma?"

"Dober. Celotni dobiček pred obdobjem je znašal 309,2 milijona tolarjev, leta 1996 je znašala 207,4 milijona tolarjev."

"Kakšno delitev dobička bo predlagala uprava?"

"Tretjina naj bi ostala nerazporejena, tretjina naj bi šla v rezerve in tretjina za dividende."

"Koliko so zdaj vredne delnice?"

"S tem dobičkom bodo že 2.700 tolarjev, startali pa smo pri tisoč tolarjih."

"Kakšne so plače?"

"Tradicionalno solidne, od 27 do 41 odstotkov nad kolektivno pogodbo, razlike pa bodo v prihodnje še večje."

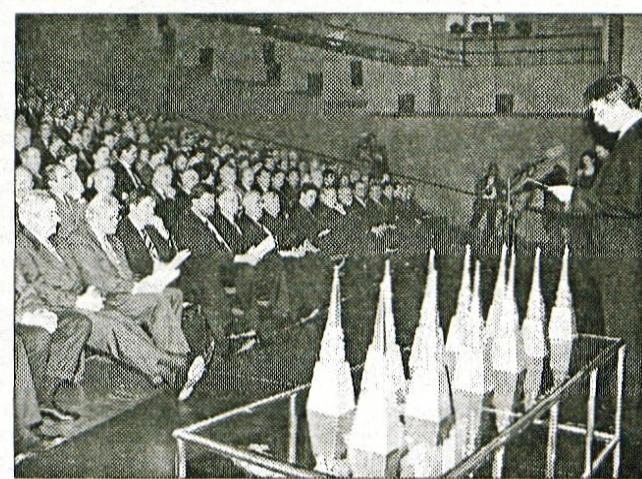
"Za konec še povejte, kako se kot Štajerc počutite na Gorenjskem?"

"Ljudje so zelo delavni in na neki način zelo zahtevni. Vsaj tisto, kar mislijo, da morajo dobiti, jim je treba dati. Če tega nisi sposoben zagotoviti, je bolje, da pustiš vse skupaj." • M. Volčjak

Gospodarska zbornica tridesetič podelila nagrade  
**Menedžerji vedno na prepihu**

Med nagrajenimi dva Gorenjca, obo iz Škofje Loke.

Ljubljana, 27. februar. - Gospodarska zbornica Slovenije je že tridesetih podelila nagrade za izjemne gospodarske in podjetniške dosežke, zategadelj so tudi sami podelitvi dali večji pomen. Menedžerji so vedno bili in bodo na prepihu, je dejal predsednik GZS Jožko Čuk in nagrajencem zaželet, da še naprej ostanejo odločni in vztrajni, da si okrepe zdravje in da naj njim in njihovim družinam delo prinese veliko veselja.



V skupini velikih in srednjih podjetij so visoka priznanja prejeli **Bernard Coursat** (Revoz Novo mesto), **Janez Deželak** (Termo Škofja Loka), **Jože Kozmus** (TUS-Prevent Slovenj Gradec), **Ivan Rotdajč** (Pomurske mlekarne Murska Sobota) in **Uroš Slavinec** (Helios Domžale). V skupini malih podjetij in podjetnikov so bili nagrajeni **Franc Benda** (Kovinoplastika Benda Rečica ob Savinji) **Brus Pavel** (Brus Transport Spodnja Idrija), **Doro Erjavec** in **Janez Pogačar** (Hyla Ljubljana), **Vilko Meglič** (Ferina Maribor) in **Šifrar Boštjan** (Sibo Škofja Loka). Na Gorenjsko sta torej tokrat šli dve nagradi, obe v Škofjo Loko.

Svečana podelitev nagrad je potekala v Cankarjevem domu, v navzočnosti predsednika države Milana Kučana, predstnikov diplomatskega zbora in s kulturnim sporedom. Nagrajencem je čestital predsednik gospodarske zbornice Jožko Čuk, ki je dejal, da so to priznanja uspešnosti, ki jo je moč meriti in zaradi tega tudi spoštovati ter ceniti. Spregorovil je tudi o aktualnih razmerah pri nas, ki za poslovanje niso dovolj spodbudne, gospodarstvo pa kljub temu dosega ugodne rezultate, vendar so zaskrbljeni za prihodnost, ker so vlaganja v razvoj premajhna. Menedžerji so vedno bili in bodo na prepihu. Še posebej politikom so bili pogosto priročna tarča za kritike, v Sloveniji imamo s tem dolgoletne izkušnje. Direktorji, obrtniki in podjetniki so prestali številne eksperimentne, ki jih je na njih preizkušala nekdajna oblast, prat tako tudi podtikanja in skrbiščvo novodobne politične elite. Zaskrbljeni smo zaradi pomanjkanja skupne razvojne vizije, ki bo združevala, ne razdrževala, podpirala inovativnost in odprtost ter omogočala ustre-zno pripravljenost na izvive prihajajočega časa, je dejal Čuk.

Nagrajeni se med seboj razlikujejo, povezuje jih predvsem tista ustvarjalnost, ki se preveša v inovativnost. Lahko bi tudi rekli zaznavanje dogodkov, še preden so se zgodili, je dejal predsednik komisije za nagrade pri GZS dr. Tone Hrastelj. Letos so dobili šestnajst predlogov za velika in srednja ter deset predlogov za majhna podjetja, kljub zaostrištvu merit, izbor ni bil lahek in na situ je ostalo še nekaj nekaj predlogov.

Naj povečana samozavest postane odskočna deska za izvive vključevanja v Evropsko unijo in kulturo novega tisočletja, je med drugim dejal Jožko Čuk. Njegove besede so pravzaprav podčrtale vsebinsko okroglo mizo, ki so jo pripravili pred podelitevijo nagrad na temo uvoza in izvoza podjetniškega kapitala. Pri nas ga pesti prevelika politizacija, kar je ena od ovir pri privabiljanju tujih naložb. • M.V., foto: G. Šinik



**zavarovalnica tilia d.d.  
novi mesto**

vabi k sodelovanju

a) sodelavca z visoko ali višje šolsko izobrazbo ekonomski ali tehniške smeri in

b) sodelavca s srednješolsko izobrazbo za delo na Predstavništvu v Kranju.

Če želite svojo delovno pot nadaljevati z nami, nam v 8 dneh po objavi pošljite vlogo, iz katere bo razvidna vaša strokovna usposobljenost, dosedanje delovne izkušnje in kratek življnjepis.

Ob enakih pogojih bodo imeli prednost kandidati s prakso in delovnimi izkušnjami na področju zavarovalstva.

Vloge pošljite na naslov: Zavarovalnica Tilia, d.d., Novo mesto, Seidlova cesta 5 (kadrovska služba).

Blagovna menjava s tujino

# Na Gorenjskem presežek največji

**Več kot polovico Gorenjskega izvoza ustvari Kranjsko gospodarstvo**

Kranj, marec - V blagovni menjavi s tujino je imelo slovensko gospodarstvo lani 986 milijonov dolarjev primanjkljaja, presežek pa je bil največji na Gorenjskem, znašala je 278 milijonov dolarjev.

Slovensko gospodarstvo je lani izvozilo za 8.372 milijonov dolarjev blaga, kar pomeni, da je bil izvoz za 0,7 odstotka večji kot leto prej. Uvoz pa je lani znašala 9.358 milijonov dolarjev, kar pomeni, da je bil za 0,7 odstotka manjši kot leto prej. Slovenski primanjkljaj v lanski blagovni menjavi s tujino je tako znašal 986 milijonov dolarjev.

## Gorenjsko gospodarstvo najbolji izvozno usmerjeno

Pregled po slovenskih regijah pokaže, da je največji

presežek ustvarilo gorenjsko gospodarstvo. Na Gorenjskem je lani presežek znašal 278 milijonov dolarjev, tik za petami pa so nam Dolenjci z 240 milijoni dolarjev presežek. Na tretjem mestu so Korošči s 181 milijoni dolarjev presežka, sledi jim širše območje Velenja s 173 milijoni dolarjev presežka in širše območje Maribora z 143 milijoni dolarjev presežka. Manj kot 100 milijonov dolarjev presežka pa so imeli na območju šestih regijskih gospodarskih zbornic in sicer v Postojni 95 milijonov dolarjev, v Novi Gorici 63 milijo-

nov dolarjev, v Celju 50 milijonov dolarjev, v Krškem 47 milijonov dolarjev, v Murski Soboti 37 milijonov dolarjev in Trbovljah 35 milijonov dolarjev.

K primanjkljaju je prispevalo predvsem ljubljansko gospodarstvo, ki je izrazito uvozno usmerjeno, saj je imelo kar 2.422 milijonov dolarjev primanjkljaja. Poleg ljubljanskega je imelo primanjkljaj tudi koprsko gospodarstvo, ki je imelo lani 242 milijonov dolarjev primanjkljaja.

## H gorenjskemu presežku polovico prispeva Kranj

Gorenjsko gospodarstvo je lani izvozilo za 1.056 milijonov dolarjev blaga, v primer-

javi z letom poprej je bil izvoz manjši za 0,6 odstotka. Uvoz gorenjskega gospodarstva pa je lani znašal 778 milijonov dolarjev in bil za 4,3 odstotka manjši.

Več kot polovico gorenjskega izvoza ustvari kranjsko gospodarstvo, ki je lani izvozilo za 534 milijonov dolarjev blaga, uvozilo pa za 398 milijonov dolarjev, kar pomeni da je presežek znašal 136 milijonov dolarjev. Skoraj polovico presežka torej na Gorenjskem ustvari kranjsko gospodarstvo.

Po izvozni naravnosti kranjskemu gospodarstvu sledijo Železniki, kjer je lani presežek znašal 40,6 milijona dolarjev, in Škofja Loka, kjer je presežek znašal 40,5 milijona dolarjev. • M.V.

Cene nepremičnin na Gorenjskem

## Cena za nakup M2 gostinskega lokala na Gorenjskem med 2700 in 4200 DEM

NEPREMIČNINA	OBČINA	NAJMANJŠA CENA	NAJVEČJA CENA	POVPREČNA CENA M2
GOS. LOKAL	JESENICE	100000	130000	4200
GOS. LOKAL	KRANJ	300000	370000	3100
GOS. LOKAL	RADOVLJICA	200000	230000	2700

Po podatkih Telestrana se cena gostinskih lokalov v jeseniški občini gibljejo od 100.000 DEM do 130.000 DEM. Za ceno 130.000

DEM lahko na primer v Kranjski Gori kupite 30 m2 velik lokal, z gostinskim vrtom, v obratovanju z vsemi uporabnimi doku-

menti, parkiriščem in opre-

mo, ki je že vključena v ceno. V Kranju z okolico so cene za nakup lokalov med 300.000 DEM in 370.000

DEM. V centru Kranja lahko tako kupite za ceno 370.000 DEM 110 m2 velik gostinski lokal v obratovanju, dobro utečen, s celotno opremo in 60 m2 pokritih atrijskih površin.

Prodajalci v radovljški občini ponujajo gostinske lokale za ceno od 200.000 DEM do 230.000 DEM. 80 m2 velik gostinski lokal v centru Radovljice, kompletno opremljen, z možnostjo kuhanja, skladiliščem in večjo teraso lahko kupite za ceno 230.000 DEM.

## Varovanje lastnine

Kranj, marec - V Domusu Ljubljana, na Slovenski cesti 17, si do 7. marca lahko ogledate razstavo "Varovanje in zavarovanje lastnine".

Tudi pri nas postaja varovanje in zavarovanje lastnine vse bolj aktualno. Med kaznivimi dejanji so najpogosteša prav zoper premoženje. Presežek sicer dejstvo, da se je v letih 1993 do 1997 s 34.375 zmanjšalo na 24.908, vendar je nujnega teža vse večja. Značilen je tudi vse brutalnejši odnos storilcev do žrtev, kar velja tudi za vloome v stanovanja in hiše. Lani je bilo v

Marsikje pa še vedno ne zaklepajo vrat, puščajo odprta okna in avtomobile, v katerih nepridiprave kar vabijo različni osebni predmeti. Se vedno na zadnji avtomobilski polici lahko opazite drag fotoaparat, lep poslovni kovček in podobne stvari. Pri vломih v stanovanja pa so vložilci pozorni zlasti na "zname", s katerimi jim povemo, da ni nikogar doma. Skratka, razstava je zelo dobrodošla in predvsem poučna.

## V Rezkarju stavka že šesti teden

Kranj, 2. marca - Kot nam je sporočil Ciril Kozjek, predsednik stavkovnega odbora v zasebnem podjetju Rezkar v Kropi (podjetje je prevzelo nekdanjo Plamenovo orodjarino), s stavko nadaljujejo že šesti teden. Lastnik podjetja Marjan Poklukar je vsem 25 delavcem sicer izplačal novembrsko plačo v zajamčenem znesku, še vedno pa jim dolguje decembrsko plačo, povračilo stroškov od lanskega septembru naprej in večji del regresa. Kozjek pravi, da se je s tem agonija podjetja samo podaljšala, lastnik pa še naprej tudi trdi, da je stavka nelegitimna. Delavci so odločeni, da bodo stavkali tako dolgo, dokler njihovim zahtevam ne bo ugodeno. Lastnik Rezkarja Poklukar ne daje izjav, na našo redakcijo je postal le dopis, v katerem piše, da smo mu z objavo člankov o stavki "povzročili ogromno gospodarsko in moralno škodo ter nas povsem blokirali..." Zato nas bo, kot piše, "prisiljen tožiti za vso nastalo škodo", če se bo v časopisu pojavil še kakršenkoli članek o podjetju, "vključno s tem dopisom". In zaključuje z grozečo prošnjo: "Prosimo, da naše obvestilo vzamete zelo resno." • U.P.

*Delavci Rezkarja, ki so se znašli v hudi socialni stiski, se zahvaljujejo Rdečemu križu Radovljica za pomoč v obliki paketov s hrano in drugimi osnovnimi potrebščinami.*

Ljudska univerza Radovljica, Linhartov trg 1

Tel.: 064/715-265, fax: 064/710-058

novost, novost, novost

## EKONOMSKO-KOMERCIJALNI TEHNIK

Vpisujemo v 1. letnik in 3. letnik po končanem programu trgovca (program 3 + 2)

Program poteka v sodelovanju s CDU Univerzum Ljubljana.

INFORMACIJE IN VPIS: 715-265

## MEŠETAR

### Cene sadja in vrtnin na debelo.

Kot smo izvedeli na kmetijski svetovalni službi, se cene sadja in zelenjave na ljubljanski veletržnici tudi v minulem tednu niso bistveno spremenjale. Ponudba je predvsem na račun uvoza dobra, cene pa zmerne.

#### Sadje

hruške 160-220, jabolka 50-100, kivi 180-360, lubenica 160-220

#### Vrtnine

blitva	130-170	korenje	90-110
brokuli	200-350	por	230-300
bucke	250-350	paprika	300-150
cvetača	180-200	paradižnik	200-300
čebula	130-150	kislo zelje	100-120
česen	260-300	kisle zeljne glave	180-220
hren	280-350	solata endivija	140-160
koleraba	80-100	mehka solata	200-280
krompir	50-80	radič	150-220
ohrov	120-150	šampinjoni	470-500

Bled in Kranjska Gora na lestvici najbolj obiskanih

### Tuji turisti se vračajo

Na tujih trgih se začenja prava "ofenziva", napovedi so za Slovenijo dokaj ugodne.

Kranj, marec - Te dni se začenja pospešeno turistično trženje, saj se kar vrste turistične borze po Evropi. V Slovenijo se vse bolj vračajo tuji turisti, že lani jih je bilo 17 odstotkov več kot leto prej, vse pa kaže, da jih bo letos še več. Na lestvici desetih najbolj obiskanih slovenskih turističnih krajev sta tudi Bled in Kranjska Gora.

Slovenija se je pred kratkim predstavila na velikem evropskem turističnem sejmu v nemškem Muenchnu, sledil je turistični sejem v češki Pragi in zadnjedni v italijanskem Milanu. Zdaj pa je na vrsti še turistična borza v nemškem Berlinu, ki velja za največjo na svetu. Letošnji slovenski nastopi so deležni počeval, tudi napovedi so dobre in vse kaže, da se nam obeta še večji tujski turistični promet kot lani.

Lani je v Sloveniji letovalo 974 tisoč tujih in 849 domačih turistov, vseh je bilo za desetino več kot leto prej. Vendar so k večjemu turističnemu prometu več prispevali tuji turisti, ki jih je bilo za 17 odstotkov več, medtem ko je bilo domačih le 3 odstotke več. Med tuji turisti je bilo 23,7 odstotka Italijanov, 20,4 odstotka Nemcev, 14,1 odstotka Avstrijev, 8,2 odstotka hrvatov, 3,6 odstotka Nizozemcev, 2,6 odstotka Britancev itd. Pri številu nočitev pa so Nemci z 25,4 odstotnim deležem prehiteli Italijane, ki so imeli 17,5 odstotnega deležem nočitev.

Na lestvico desetih najbolj obiskanih slovenskih turističnih krajev sta se lani uvrstila Bled, kjer je število nočitev poraslo za 12 odstotkov, in Kranjska Gora, kje je poraslo za 17 odstotkov. Kranjska Gora je imela drugi največji porast, saj je Portorož zabeležil 26 odstotnega. Na lestvico desetih slovenskih turističnih krajev, ki jih je obiskalo največ tujih turistov, se je poleg Bleda in Kranjske Gore uvrstil tudi Bohinj.

Zanimivo je tudi, kateri slovenski turistični kraji so za tuje najbolj vabljeni. Na lestvico štirinajstih, ki so imeli več kot polovico tujih turistov so se uvrstili: Lipica, Nova Gorica, Postojna, Ljubljana, Bled, Portorož, Rogaska Slatina, Otočec, Bohinj, Bovec, Kranjska Gora, Lendava, Moravske Toplice in Piran. • M.V.

## ALMOS d.o.o.

Podjetje ALMOS, d.o.o., Zminec 30, Škofja Loka razpisuje naslednja prosta dela in naloge:

1. delavec v proizvodnji - 2 delavca
2. operator na CNC stojih - 2 delavca

#### Pogoji:

Pod točko 1.: - končana osnovna šola  
Pod točko 2.: - končana šola kovinarske smeri - V. stopnja  
- želene delovne izkušnje pri delu s CNC obdelovalnimi stroji

Delovno razmerje bo sklenjeno za določen čas z možnostjo podaljšanja ter s trimesečnim poskusnim delom.

Pisne prošnje z dokazilom o izobrazbi in kratkim opisom prejšnjih zaposlitev pošljite na naslov: ALMOS d.o.o., Zminec 30, 4220 Škofja Loka v roku 8 dni.

ZARJA Trgovsko podjetje d.o.o. JESENICE na podlagi sklepa skupščine podjetja objavlja

### JAVNO ZBIRANJE PONUDB

za prodajo lokalov na jeseniški tržnici, C. maršala Tita 21, Jesenice, del parcele št. 371/1 k.o. Jesenice v velikosti 49,12 m<sup>2</sup>. Nepremičnina zemljiškoknjižno še ni urejena, lokal nima uporabnega dovoljenja, možnost odkupa opreme.

Ponudbe je treba poslati na naslov ZARJA d.o.o. Jesenice, Titova 1, 4270 Jesenice, s pripisom:  
PONUBA ZA ODKUP - NE ODPIRAJ.

Uspešni ponudnik mora kupoprodajno pogodbo skleniti v 15 dneh po odpiranju ponub, kupnino pa plačati v 8 dneh od sklenitve pogodbe.

Prodajalec si pridržuje pravico, da ne sklene pogodbe z nobenim ponudnikom.

Kupec pridobi lastninsko pravico po plačilu kup

## BORZNI KOMENTAR TEDNA

Zadnji teden v februarju se je začel z manjšim obsegom trgovanja, pravi preobrat pa smo doživeli v sredo in četrtek, ko so borzni posredniki skupno sklenili več kot 1200 borznih poslov v vrednosti 1,3 milijarde tolarjev. Povečana aktivnost je na žalost mnogih investorjev trajala le v sredo in četrtek, v petek pa smo ponovno zaznali manjši obseg trgovanja. Slovenski borzni indeks je v petek kljub omenjenemu zmanjšanju obsega trgovanja porastel za dve točki, v celem tednu pa je pridobil okoli 18 indeksnih točk.

Zanimanje je bilo ponovno za delnice farmacevtskih podjetij, ki so prve dni nekoliko padle, v sredo pa smo beležili odstoten porast pri Lekovih delnicah ter dvodosten porast pri Krkinih. Pri Leku smo tako zaznali najvišji sklenjeni borzni posel v višini 37500 tolarjev, s tem pa smo dobili še eno potrditev, da se delnice farmacije nahajajo v pozitivnem trendu. V četrtek je bil ta nivo ponovno presezen, tečaj pa se je prvič povzpel preko 38000 tolarjev. V petek smo zaznali popravek tečaja, saj je tečaj padel za odstotek vrednosti. Pri Krki so bili med tednom posli opravljeni na nivoju 25000 tolarjev oziroma pri 25500 tolarjev, konec tedna pa se je tečaj ustalil pri 25457 tolarjev za delnico.

Kljub povečanemu obsegu trgovanja z delnicami Leka ter Krke, pri drugih delnicah omenjenega porasta nismo beležili. Nekaj prometa je bilo tudi z delnicami Petrola, s katerimi se je trgovalo po ustaljenih tečajih - to je po okoli 20300 do 20700 tolarjev. Delnicam, kot so BTC, SKB banka, Terme Čatež ter Kovinotehna se tečaj v minulem tednu ni bistveno spremenil.

Delnice gorenjskih podjetij trenutno še niso toliko zanimive kot delnice Leka ali Krke, toda vseeno se nam pogosto ponudi zanimiva priložnost za investiranje. Tako je tečaj delnic

Kompas Hotelov Kranjska Gora med tednom zelo zanihal. Sprva je padel na 5359 tolarjev, kjer se je zadrževal v pondeljek ter torek. V sredo je tečaj porastel na 5900 tolarjev, v četrtek pa ponovno padel na 5004 tolarjev. V petek se je ponudila nova možnost, saj je tečaj porastel na 5350 tolarjev. Tudi pri delnicah Aerodroma smo lahko nekaj tolarjev zaslužili, predvsem, če smo jih v pondeljek kupili po 1760 tolarjev, v petek pa prodali po 1800 tolarjev. Porast bi lahko predpisali predvsem zaradi uspešnega poslovanja v lanskem letu, saj je Aerodrom ustvaril neto dobiček v višini 635 milijonov tolarjev. Stabilnejo sliko gibanja smo dobili pri opazovanju delnic Gorenjskega tiska. Tečaj delnic se zaenkrat še zmeraj giblje okoli 1220 tolarjev.

Pri delnicah pooblaščenih investicijskih družbah Kompas sklada večjih sprememb ni bilo, kljub temu da je družbi za upravljanje Vivida (družba upravlja Kompas skладe, po vrednosti premoženja, ki ga upravlja, pa ta družba sodi na deveto mesto) vrhovno sodišče potrdilo odvzem dovoljenja za upravljanje pooblaščenih investicijskih skladov. Tečaj se torej zadržuje pri 200 tolarjih.

**Ilirika Borzno Posredniška Hiša, d.d. Matej Tomažin**



### Scorpio Trade, d.o.o.

Olševec 30a  
4205 Preddvor

zaposli za nedoločen čas

**1. DVA KOMERCIALISTA ali KOMERCIALISTKI**  
za delo na terenu. Pogoji: končana srednja šola ekonomike ali komercialne smeri, delovno mesto komercialist potnik, zaželeno so izkušnje

### 2. SKLADIŠČNIKA

za pripravo in odpreno blaga. Pogoji: poklicna ali srednješolska izobrazba kovinarske smeri, izpit za viličarja, ter opravljen tečaj za skladiščno poslovanje.

### 3. DVA NEKVALIFICIRANA DELAVCA

za delo v proizvodnji - sestava in montaža verig

### 4. DVA VARILCA (REGLARJA)

za varjenje verig na varilnih avtomatih z izkušnjami

### 5. ŠOFERJA

kombija za razvoz blaga. Pogoji: izpit iz B kategorije in izkušnje.

Vse prošnje s potrebnimi dokazili o izpolnjevanju navedenih pogojev nam prosim pošljite na zgornji naslov s pripisom "ZA RAZPIS"

## Inflacija februarja 0,9-odstotna

Kranj, marec - Zavod za statistiko je sporočil, da so se februarja cene živiljenjskih potrebščin povečale za 0,9 odstotka, v primerjavi z lanskim februarjem pa za 9,1 odstotka.

Cene živiljenjskih potrebščin, s katerimi zdaj pri nas merimo inflacijo, so se februarja povečale za 0,9 odstotka. Najbolj se podražil transport in sicer za 2,3 odstotke, gostinske storitve za 1,9 odstotka, izobraževalne storitve za 1,3 odstotka, hrana in brezalkoholne pičaje pa za 0,6 odstotka. V skupini transportnih cen so se najbolj podražile prevozne storitve in sicer za 5,9 odstotka, predvsem zaradi dražjih avtobusnih prevozov ter nekaterih drugih podražitev, denimo povračil za uporabo cest, ki so se v povprečju podražile za 2,6 odstotka. V februarjem dvigu cen še ni bila upoštevana podražitev naftnih derivatov.

V letošnjih prvih dveh mesecih je bila inflacija že 2,3-odstotna, kar pomeni, da je pri nas inflacija še vedno precej višja kot v evropskih državah.

Zanimivo je, da so se cene na drobno februarja prav tako dvignile za 0,9 odstotka, na letni ravni za 9,6 odstotka. V primerjavi z lanskim decembrom pa za 1,7 odstotka, pri tem je bilo blago dražje za 0,4 odstotka, storitve pa za 2,8 odstotka.

## Dividi odvzeli pooblastila

Kranj, marec - Vrhovno sodišče je potrdilo odločitev Agencije za trg vrednostnih papirjev, ki je družbi za upravljanje Divida septembra lani vzela dovoljenje za upravljanje investicijskih skladov.

Divida je devetja največja med družbami za upravljanje, njen direktor je Igor Lah, upravljalca je pida Komaps 1 in Komaps 2, v katera je lastninske certifikate vložilo 39 tisoč državljanov. Agencija za trg vrednostnih papirjev je Laha obtožila, da je z več zaporednimi posli pida pred dvema letoma oškodoval za 27,1 milijona tolarjev, sam pa pridobil z 47,7 milijona tolarjev čistega dobička. Po dobrem letu, ko je videl, da bodo Dividi odvzeli dovoljenje, je denar sicer vrnili, vendar je agencija vztrajala pri svoji odločitvi. Zdaj je njen odločitev potrdilo vrhovno sodišče in Dividi odvzelo dovoljenje za upravljanje omenjenih dveh skladov.

## Za nizke dividende ni akontacije dohodnine

Kranj, marec - Za dividende, ki so nižje od dveh odstotkov, gospodarskim družbam ni treba plačati akontacije dohodnine. Tako pravijo v Petrolu, ki imajo veliko takih delničarjev.

Gospodarske družbe te dni svojim delničarjem pošiljajo obvestila o dividenda, ki so jih izplačali lani, namenjena so seveda vpisu podatkov v napoved za odmero dohodnine, ki jih moramo oddati do konca marca. Nekateri delničarji so presenečeni, saj ugotavljajo, da jim hkrati z izplačilom dividende niso obračunali in plačali akontacije dohodnine.

Po zakonu o davku od dobička so gospodarske družbe ob vsakem izplačilu dividend dolžne pravnim osebam plačati posebno akontacijo od dobička, fizičnim osebam pa dohodnino. Zavezancem za dividende pa se

avtomatično prizna 40-odstotna olajšava.

V Petrolu imajo veliko malih delničarjev, po uredbi

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 23.1998	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni
MENJALNICA	1 DEM	1 ATS	100 ITL
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	93,85 94,50	13,19 13,43	9,41 9,61
BANKA CREDITANSTALT d.d. Lj.	93,70 94,40	13,20 13,60	9,40 9,80
EROS (Star Mayr) Kranj	94,00 94,30	13,30 13,40	9,50 9,60
GORENJSKA BANKA (vse enote)	93,65 94,65	13,04 13,45	9,12 9,99
HRLANILNICA LON, d.d. Kranj	93,80 94,20	13,30 13,36	9,50 9,58
HKS Vigred Medvode	94,00 94,60	13,00 13,40	9,50 9,80
HIDA-tržnica Ljubljana	94,00 94,20	13,33 13,36	9,50 9,55
HRAM ROŽCE Mengš	94,00 94,17	13,35 13,38	9,38 9,56
ILIRIKA Jesenice	93,90 94,40	13,26 13,40	9,50 9,63
INVEST Škofja Loka	94,00 94,45	13,27 13,40	9,53 9,65
KREKOVA BANKA p.e. Šk. Loka	93,95 94,65	13,33 13,47	9,49 9,64
LEMA Kranj	93,90 94,30	13,28 13,36	9,47 9,58
VOLKS BANK-LJUD. BANKA d.d. Lj.	93,85 94,39	13,28 13,48	9,41 9,63
MIKEL Stražišče			NI PODATKOV !
NEPOS (Šk. Loka, Trata)	94,05 94,35	13,30 13,38	9,48 9,59
NOVA LB Kamnik, Medvode, Šk. Loka	93,85 94,40	13,08 13,42	9,33 9,67
ROBSON Mengš	94,00 94,40	13,25 13,42	9,50 9,65
PBS d.d. (na vseh poštah)	93,00 94,25	12,40 13,35	8,90 9,55
PRIMUS Medvode	94,00 94,30	13,30 13,40	9,50 9,60
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	93,80 94,35	13,15 13,37	9,40 9,60
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	93,90 94,45	13,25 13,42	9,45 9,58
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	93,65	- 13,04	- 9,12
SLOVENIJATURIST Jesenice	93,80 94,38	13,25 13,38	9,45 9,60
SZKB Blag. mesto Žiri	93,80 94,60	13,15 13,44	9,33 9,97
	<b>211-339</b>		
TALON	94,05 94,25	13,33 13,39	9,50 9,59
TENTOURS Domžale	94,00 94,50	13,20 13,40	9,33 9,70
TROPICAL Kamnik-Bakovnik	94,00 94,25	13,32 13,38	9,50 9,56
WILFAN Jesenice supermarket UNION	<b>862-696</b>		
WILFAN Kranj	<b>360-260</b>		
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	<b>704-040</b>		
WILFAN Tržič	<b>53-816</b>		

### POVPREČNI TEČAJ

Pri Sparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po **13,30** tolarjev.

Podatki za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki se pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.



### GOSPODARSKO RAZSTAVIŠČE Ljubljana 3.3. - 8.3.1998

- stavbno pohištvo
- notranja oprema (pohištvo, svetila, talne in stenske obloge)
- oprema za kopalnice in sanitarna keramika
- gradbeni materiali (kritine, izolacije, barve, laki, instalacije)
- naprave za ogrevanje in klimatizacijo
- ročna orodja in pribor

Na sejem ALPE ADRIA - DOM ceneje s Slovenskimi železnicami!

## Predavanje

**O nastanku in zdravljenju alergije**

**Cerkle** - Društvo kmečkih žena, odbor Cerkle, in kmetijska svetovalna služba vabita v petek ob treh popoldne v prostore KZ Cerkle na predavanje o alergijah. Dr. Mitja Košnik iz Inštituta za pljučne bolezni in tuberkulozo Golnik bo predaval o alergijah, ki pri občutljivih ljudeh lahko nastanejo zaradi kemikalij na koži, vdihavanja delcev prahu in peloda ali zaužitja določene hrane. • C.Z.

**Obrezovanje sadnega drevja**

**Hrušica pri Korenu, 3. marca** - Kmetijska svetovalna služba za upravno enoto Jesenice pripravlja danes, ob 15. uri **prikaz obrezovanja sadnega drevja**. Znani strokovnjak Tine Benedičič, do nedavna vodja sadovnjaka v Resjah bo pri Marjanu Smoleju, na Hrušici 11 pokazal, kako obrezati mlaide sadike kakor tudi večje drevje v kmečkem sadovnjaku.

**Kmetijstvo v Nemčiji in Evropi**

**Davča, 3. marca** - Škofjeloška kmetijska svetovalna služba pa vabi na zanimivo in zelo aktualno predavanje z naslovom **Kmetijstvo v Nemčiji in Evropski zvezi**. Predavanje bo jutri, v sredo, ob 9. uri v prostorih gostilne Jemec v Davči. Kot je zapisano v vabilu, bo prilagajanje našega kmetijsva zahodnoevropskim normativom dolgotrajen proces, izkušnje nekaterih držav, ki so to prilagajanje že opravile, pa bodo za nas še kako zanimive. Predavanje bo vodil ing. Franci Pavlin, ki bo povedano popestril z diapozitivi.

**Bolezni in škodljivci vrtnin**

**Križe, 3. marca** - Jutri, v sredo ob 10. uri dopoldan pa tržiška enota kmetijske svetovalne službe vabi vse pridelovalce zelenjave na predavanje **Bolezni in škodljivci vrtnin**. Predavanje bo potekalo v dvorani Kmetijske zadruge Tržič. Predvala bo Ana Ogorelec iz Kmetijskega zavoda v Ljubljani, po predavanju pa bo sledila predstavitev namalne opreme nizozemskega proizvajalca. Na koncu bo beseda tekla tudi o aktualnih zadevah na področju pridelave zelenjave in o nadaljnjem delu, zato ste vsi prav lepo vabljeni.

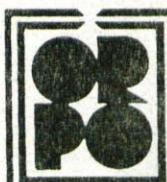
**Slovensko kmetijstvo in Evropa**

**Kranj, 3. marca** - Društvo kmetijskih inženirjev in tehnikov Gorenjske pa vabi vse svoje člane in druge, ki so tako ali drugače povezani s kmetijstvom na predavanje z naslovom **Slovensko kmetijstvo in Evropska unija**. Predavanje bo v četrtek, 5. marca, ob 13. uri v prostorih Mestne občine Kranj v dvorani 16. Miroslav Rednak bo predstavil bistvene mehanizme o približevanju Evropi, ki jih je pokazala istoimenska študija, ki je izšla pri Kmečkem glasu v lanskem letu ter predpristopno kmetijsko politiko. • U.S.

**Flora za letos docvetela**

**Celje, 2. februarja** - Svoja vrata je v nedeljo zaprl tretji sejem Flora - celje. Kot so nam sporočili organizatorji, je sejem popolnoma uspel. Na 7000 kvadratnih metrih površin v štirih dvoranah se je letos predstavilo 184 razstavljalcev iz šestnajstih držav. Sejem je spremljala pesta obsejemska dejavnost, še posebno pozornost pa so namenili projektu slovenski cvet ter Vrtnarsko - cvetličarski borzi, ki je bila prvič predstavljena na internetu. Kot so sporočili iz celjskega sejmisa, je sejem uresničil pričakovanja skorajda vseh anketiranih obiskovalcev - kar 98,33 odstotka se jih je strinjalo, da je strokovna raven sejma dobra, med prednostmi pa obiskovalci navajajo pestro ponudbo, vedno večje število razstavljalcev ter lepo urejene razstavne prostore.

Pri pripravi naslednjega sejma pa bodo taistni anketni odgovori organizatorjem zagotovo v veliko pomoč. Obiskovalci bi si želeli več predstavitev vrtnega orodja. Več kot polovica obiskovalcev je na sejmu tudi kaj kupila, med glavnimi razlogi za obisk pa prevladuje ogled novosti v vrtnarski branži. • U.S.

**ORGANIZACIJA POSLOVANJA**

ORGANIZACIJA POSLOVANJA  
PROIZVODNJA IN TRGOVINA, d.o.o.  
Gorenjevska cesta 13 b  
4000 Kranj  
SLOVENIJA  
Tel.: +386 64 225-524, 225-525, 225-526  
Fax: +386 64 225-527  
URL: <http://www.orpo.si>  
E-mail: [info@orpo.si](mailto:info@orpo.si)

Vabi k sodelovanju ambiciozne in ustvarjalne sodelavce z možnostjo zaposlitve na sledečem delovnem mestu:

**ORGANIZATOR - PROGRAMER**

Od katerega pričakujemo:

- viška ali visoka izobrazba računalniške smeri
- leto delovnih izkušenj na podobnih delih
- poznavanje prog. orodja Delphi
- aktivno ali pasivno znanje angleščine
- vozniški izpit B kategorije
- poznavanje operacijskih sistemov in baz podatkov
- 3-mesečno poskusno delo

**SAMOSTOJNI KNJIGOVODJA**

Od katerega pričakujemo:

- da ima srednjo izobrazbo ekonomsko-komercialne smeri
- 1 leto delovnih izkušenj na enakih ali podobnih delih
- aktivno ali pasivno znanje angleščine
- poznavanje dela na računalniku (Windows okolje, Word, Excel)
- 2-mesečno poskusno delo

Delovno razmerje za vsa delovna mesta bomo sklenili za določen čas, s polnim delovnim časom (s kasnejšo možnostjo zaposlitve za nedoločen čas).

Pisne prijave z dokazili o zahtevanih pogojih in dosedanjih delovnih izkušnjah, ter življenjepisom pošljite na gornji naslov najkasneje do 10. 3. 98.

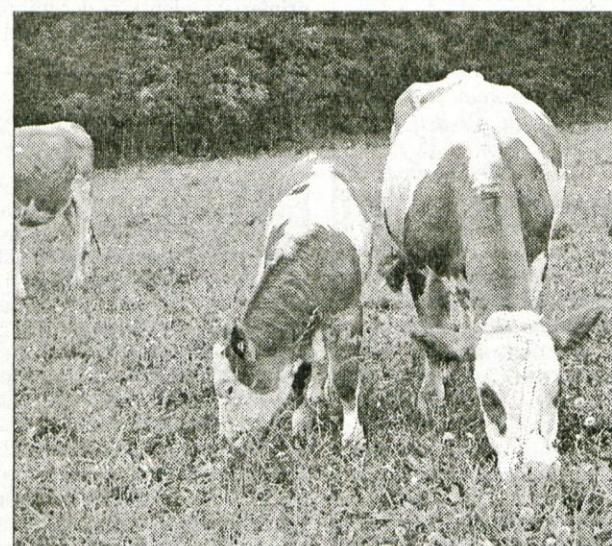
Informacijaske tehnologije postajajo nepogrešljive tudi v slovenskem kmetijstvu

# Prave informacije temelj dobre mlečne pireje

V Sloveniji se že več kot deset let vzporedno z osnovno A kontrolo mleka razvija še tako imenovana AP kontrola. Njena prednost je predvsem v mesečnih informacijah, na osnovi katerih kmetje lahko ukrepajo pri sami pireji mleka ter lažje opravljajo selekcijo v čredi.

**Groblje, 2. marca** - V slovenskem prostoru se rejci proizvajalcji mleka srečujejo z dvema vzporednima kontrolama A ter AP kontrola. Razlika med eno in drugo je praktično le način obdelave podatkov. AP kontrola rejcu sprotno mesečno posreduje informacije o kakovosti in sestavi mleka, podatki so precej bolj točni in predstavljeni na tak način, da iz njih vsak rejec lahko razbere, kaj mora dodati, opustiti ali spremeniti pri svojem načinu reje, za doseganje boljše kvalitete mleka, poleg tega pa se podatki v precejšnjo pomoč pri selekciji najustreznejšega semena bikov za načrtovanje oziroma širitev črede. Tovrstni način kontrole je vsakodnevna praksa razvite zahodne Evrope, zato na biotehniški fakulteti menijo, da jo v najkrajšem času morali privzeti kot edino veljavno kontrolo mleka. Tri desetine čred vključenih v sistem AP kontrole nas uvrščajo na rep tovrstne evropske lestvice, za nami je uvrščena menda le še Grčija

Že nekaj časa praksa rejec narekuje, da se pri menedžmentu in selekciji svojih čred opira na vse več informacij, ki mora biti tako fleksibilna in uporabna ter nenačadljivo sprotna. Pred štirinajstimi leti so na oddelku za zootehniko na biotehniški fakulteti v Grobljah pričeli razvijati tako imenovan AP kontrola. Ime pomeni avtomatsko obdelavo



podatkov, ki v svoji končni obliki z rezultati rejce na razumljiv način opozarjala na morebitne nepravilnosti in pomanjkljivosti oziroma jim svetovala, kaj ter kako bi bilo kakšno stvar potrebno spremeniti.

AP kontrola se v osnovi izvaja enako kot A kontrola in je v skladu z navodilom o vodenju evidence zaroda ter kontrole proizvodnje krav. Razlika med tem dvema načinoma je le v obdelavi podatkov in posredovanju rezultatov rejcu. Kontrolor ob kontroli stehta oziroma izmeri količino namolzenega mleka pri večerni in jutranji molži pri vseh kravah, takoj po tehtanju oziroma merjenju količine mleka kontrolor

iz dobro premešanega mleka vzame vzorec za določitev vsebnosti maščobe, beljakovin in lakteze v mleku. Vzorec mora predstavljati proporcionalni delež namolzenega mleka, zato mora biti odvzet pri obeh molžah.

Rejci na Gorenjskem, ki so vključeni v AP kontrolo, dobijo informacije in rezultate produktivnosti v dveh do največ petih dneh po kontroli oziroma en dan po opravljeni laboratorijski analizi. Taka hitrost je mogoča, ker rezultate analiz na fakultetu dobijo bodisi preko diskete ali modema takoj po opravljenih analizah. Kontrolorjem tako ni več potrebno čakati na laboratorijske rezultate analiz ter jih vpisovati v za to pripravljene formularje, temveč na dan kontrole na zabeležijo le vse dogodke, ki so se dogodili v čredi v času med dvema kontrolama ter te informacije posredujejo na obdelavo.

Rejci mesečno prejmejo podatke o proizvodnji v čredi krav ter izkaz o proizvodnji za vse krave, ki so telile v obdobju med kontrolama ali pa so bile v tem času izločene. Enkrat letno rejci prejme skupni, sumarni obračun za vsako čredo,

**Na gorenjskem pri AP kontroli sodeluje 145 rejcev s 3737 kravami, 2636 krav pa je črnobele pasme. Gorenjski rejci veljajo za najboljše v Sloveniji, v letu 1996 je povprečna gorenjska kravca imela 4600 kilogramov mleka v letu v standarni laktaciji. Gorenjske črede v AP kontroli po kvaliteti izstopajo zagotovo tudi na račun upoštevanja rezultatov kontrol. Tudi sicer so gorenjski rejci zelo aktivni tudi pri razvoju ame metode AP kontrole, saj so praktično vsi vzdovi in sugestije prišli z njihove strani in, kot nam je povedala mag. Marija Klopčič z Biotehniške fakultete, prav Gorenji določajo tempo razvoja govedoreje in mlečne proizvodnje.**

**Delavne žene z Dežele**

**Begunje, 2. marca** - Dve leta sta minili od ustanovnega zborna Društva žena z Dežele. S takratnih 30 ustanovnih članic je članstvo naraslo na sedanjih 152, v društvo pa se lahko vključijo praktično vse ženske in dekleta iz radovljiske občine. Društvo predseduje Nuša Bernard, ki nam je povedala, da so članice zelo delavne, saj se redno udeležujejo različnih prireditv. Ena pomembnejših je zagotovo ptujska Dobrote slovenskih kmetij, poleg tega se predstavijo tudi na kmetijskem sejmu v Kranju oziroma povsod tam, kamor jih povabijo. Predsednica je poudarila, da bi brez prizadevnega dela svetovalke Majde Lončar društvo zagotovo ne zaživeli v tolikšni

meri in ji v imenu ostalih članic izrekla zahvalo in priznanje.

V soboto zvečer so se na svojem rednem občnem zboru članice srečale pri Jožovcu v Begunjah, kjer so pregledale lani opravljeno delo ter sprejele letošnji načrt dela. Tudi letos bodo nadaljevale z že uveljavljenimi tečaji, tudi letos gre pričakovati kuhrske tečaje pri sestri Vendelinji na Brezjah, pa tečaj na temo pogrinjkov, okrasnega cvetja in aranžmajev in njega, higienika mini-muma, za kmečke gospodinje pa bo verjetno še posebno



zanimiv tečaj o predelavi mleka na domu. Kot lani se bodo tudi letos odpravile na nekaj zanimivih ekskurzij predvsem na avstrijske in nemške turistične kmetije. Radovljisko Društvo žena z Dežele bo sodelovalo tudi s podobnimi društvami iz drugih koncev. • U.S.

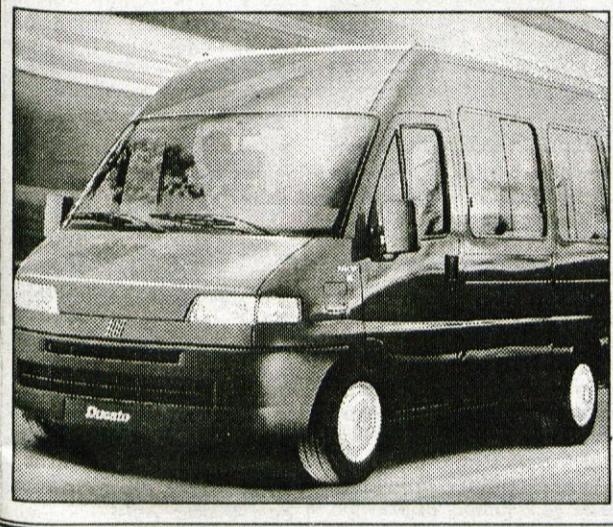
## Osvežitev za Fiat Ducato

Gospodarska vozila so običajno deležna manj lepotnih popravkov in izboljšav kot osebna, a vendarle je konkurenca tudi v tem avtomobilskem segmentu zelo huda, zato se morajo proizvajalci truditi, da ohranijo prodajne številke.

Tako so se tudi pri italijanskem Fiatu odločili za delno prenovo svojega dostavnika ducato, ki je sicer dvojček s Citroenovim jumperjem in Peugeotovim boxerjem. Najpomembnejša novost je novi 2,8 litrski turbodizelski motor z elektronskim vbrizgom goriva, ki so ga razvili iz predhodnega 2,5 litrskega agregata. Izboljšave se kažejo v boljih zmogljivostih in manjih izpušnih emisijah, ki že upoštevajo omejitve, ki bodo stopile v veljavo s 1. oktobrom letos. Novinec v motorni paleti ob 2,8 litra gibne prostornine zmore 122 konjskih moči, največji navor pa je na voljo že pri 1800 vrtljajih. Motorju pri delu poleg turbinskega polnilnika pomaga tudi vmesni hladilnik polnilnega zraka,

njegovo delovanje pa je tišje, kar so dosegli tako s pomočjo počasnejšega vrtenja motorja kot tudi z izboljšavo celotne zvočne izolacije.

Ducato je na voljo v številnih karoserijskih različicah in različno povezanih opremo, izbirati pa je mogoče kar med 100 različnimi barvami. Od leta 1981, ko je v skupni tovarni Fiata in francoskega koncerna PSA v mestu Val di Sangro stekla proizvodnja prve generacije ducatov, so izdelali v prodoli že kar 800.000 ducatov, samo v lanskem letu pa okoli 80.000. Fiat je s tem vozilom prodrl tudi na nekatere trge izven Evropske skupnosti, med njimi na Poljsko, Češko, Turčijo, Izrael, Brazilijo in Argentino. • M.G.



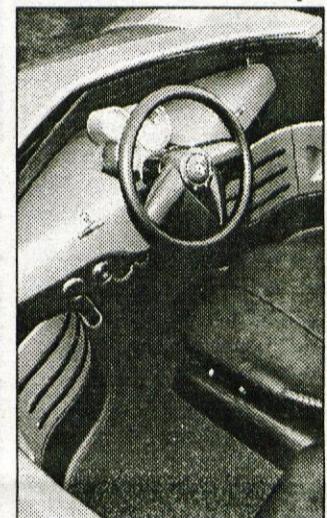
## Renault praznuje 100 let in v Ženevi prikazuje študijski model zo Ob jubileju štirikolesni skarabej

Francoski Renault letos praznuje stoto obletnico obstoja, ki jo bodo temu primerno obeležili tudi na avtomobilskem salonu v Ženevi. Tam bodo prikazali zanimiv študijski prototip imenovan zo, v katerega so skrili najmodernejšo tehniko, ki jo bodo kmalu začeli uporabljati tudi v nekaterih svojih serijskih modelih.



Zo je seveda še eden od številnih tako imenovanih konceptnih avtomobilov, ki jih Renault običajno prikazuje na vodilnih svetovnih avtomobilskih razstavah in tako odpira nove poti na področju avtomobilskega oblikovanja.

Zo, ki si ga je zamislila ekipa avtomobilskih navdušencev, je namenjen ljudem, ki ljubijo avtomobile. Oblikovalci so pri



snovanju uporabili modularnost aluminijaste šasije Renaultovega modela sport spider, z določenimi oblikami pa spominja na skarabeja, ki lahko "poskakuje" po vseh mogočih poteh.

Zojevo podkožje skriva nov štirivaljni bencinski motor, z dvema litroma gibne prostornine, s po štirimi ventilimi na val in z neposrednim vbrizgom goriva, ki ga pri Renaultu označujejo IDE. Ta motor, ki je med evropskimi prvimi z novo tehnologijo vbrizga, zmore 136 konjskih moči in največji navor 188 Nm in bo kmalu na voljo v serijskih modelih. V zoju je povezan tudi z novim inteligenčnim menjalnikom Pro-active.

Avtomobil, če je vozilo sploh mogoče tako imenovati, je milo rečeno nenavaden. Voznik namreč zaradi boljše ergonomije sedi na sredini, obo potnika pa na svoji strani, na nekoliko nazaj pomaknjeneh sedežih. Ročice za upravljanje in oprema so tako kot pri motornih kolesih omajene le na najnajnješje. Podvozje je prilagojeno več potrebam hkrat. Spremembo višine od tal je mogoče uravnavati, enako pa velja tudi za čvrstost vzmeti.

Michelin je za razvilo posebne pnevmatike, Renault pa je pri snovanju prototipa sodeloval tudi s podjetji Sommer Industrie, kjer so izdelali talne obloge, pri BASF in Philips pa sta poskrbela za svetlobno opremo. • M.G.

## Volkswagna čaka kazen

Če bo obveljala nedavna odločitev posebne komisije pri Evropski uniji, bo moral nemški koncern Volkswagen plačati 112 milijonov evrov oziroma okoli 204 milijone mark zaradi kršitve pravil odprtosti evropskega trga in svobodnega pretoka blaga. Volkswagen je namreč pred časom svojim trgovcem v Italiji prepovedal prodajanje avtomobilov kupcem iz Avstrije in Nemčije. Kupci iz teh držav so namreč avtomobile množično kupovali v Italiji, kjer so bili zaradi tečajnih razlik občutno cenejši. Pri tem naj bi trgovcev ne samo opozarjali, ampak jim tudi prekinili koncesijske pogodbe, oziroma jim celo dajali navodila za zavajanje strank. Kazen mora Volkswagen plačati v 60 dneh, pri koncernu pa so na odločitev komisije napovedali pritožbo. Večina avtomobilskih proizvajalcev namreč za posamezne trge izdeluje modele z različnimi specifikacijami, prilagoditvami in opremo. Poleg tega je enoten evropski avtomobilski trg zaenkrat še bolj na papirju kot v realnosti. Davčne in druge dajatve so po državah unije še vedno različne, generalni zastopniki opravljajo uvozne in distributerske aktivnosti, prav tako pa še ni začivela enotna evropska valuta. Vprašanje pa je, ali bo pristojna komisija takšnim argumentom hotela prisluhniti, kajti v nasprotju primeru se lahko v nemilosti znajde tudi kakšen drug proizvajalec. • M.G.

## REMONT d.d. KRANJ

CENTER RABLJENIH VOZIL, TEL.: 222-624  
PONUDBA TEDNA:

ZNAMKA	TIP	BARVA	LETNIK	CENA V DEM	OPOMBA
Renault	R-4 GTL	rdeča	1988	2.145	NA GOTOVINO
Lada	Niva 1600	bela	1986	2.686	131 dem na 2 leti
Škoda	Favorit 135 L	bela	1991	4.368	152 dem na 3 leta
Cimos	BX 16 TZS	graf. siva	1990	4.882	120 dem na 5 let
VW	Golf	bela	1985	5.192	127 dem na 5 let
Ford	Fiesta 1,1	srebrna	1990	6.930	169 dem na 5 let
Ford	Orion 1,8 GHIA	met. siva	1989	7.976	195 dem na 5 let
Toyota	Lite ace furg. 1,6	bela	1993	8.386	205 dem na 5 let
Opel	Vectra 2.0i	modra	1990	9.031	221 dem na 5 let
Hyundai	Sonata 2.4 GLSI	met. modra	1991	9.984	242 dem na 5 let
Renault	R-21 GTX 5v	srebrna	1991	10.255	251 dem na 5 let
Renault	R-Twingo 1,2	viola	1994	10.420	255 dem na 5 let
Renault	R-Clio RL 1,2	kov. siva	1995	11.702	286 dem na 5 let
Renault	R-Clio RT 1,45 v	viola	1994	13.626	333 dem na 5 let
Honda	Civic 1,5 LSi	met. siva	1992	13.825	338 dem na 5 let
Renault	R-19 1,4 RN	rdeča	1995	15.220	372 dem na 5 let
Lancia	Thema 16 v turbo	met. siva	1993	20.958	512 dem na 5 let
Renault	Safrane RT2, 5TD	met. rdeča	1993	22.578	551 dem na 5 let
Renault	Laguna 1,8 RT	opal	1995	24.395	596 dem na 5 let
Ford	Scorpio	met. zelena	1995	48.936	1.194 dem na 5 let

## KREDITI ŽE

OD T+ 6,5% DALJE

MOŽNOST MENJAVA STARO  
ZA STARO

ODKUP RABLJENIH VOZIL

INTERNET ADRESS HTTP://WWW.ALPETOUR-REMONT.SI/  
KRANJ, 2.3. 1998



Brezskrbno udobje je lahko samoumevno,  
ko potujete iz ene slike...

Opel CORSA ima vse, kar potrebuje za kratko vožnjo in tudi za dolga potovanja. Opremljena je z vsem udobjem, ki vam pride na misel. Pravzaprav je bila zasnovana tako, da pozabite na mestno gnečo in zares uživate na dolgi, celo zelo dolgi poti od Arktike do...

...na drugo s samo tremi rezervoarji goriva.

OPLOV novi revolucionarni litrski motor ecotec je tako ekonomičen, da se boste lahko vozili po mestu tedne in tedne, preden boste morali natočiti gorivo (poprečna poraba pri mestni vožnji: 6.3 l / 100 km), ali pa boste na poti s prejšnje strani do Marakeša porabili le tri rezervoarje goriva (poprečna poraba pri 90 km/uro: 4.2 l / 100 km).

CORSA že za 14.990 DEM.

OPEL CORSA - VEČ KOT SAMO PRIKUPNA PODoba. OPEL

avtotehna VIS in PINTAR

Koroška cesta 53a, Kranj, tel./faks: 064/212-191, 224-621

NUDIMO VAM: • prodajo vozil (tudi staro za novo) • ugodna posojila  
• leasing • prodajo rezervnih delov in dodatne opreme  
• servis • ličarske in kleparske storitve



### RABLJENA VOZILA

FIAT TIPO 1.4 S I. 94  
OPEL KADETT 1.4S I. 91  
R-19 1.4 TS I. 89  
R-CLIO 1.2 RL I. 95  
H-100 kombi I. 96  
HY LANTRA 1.6 klima I. 93  
HY ACCENT 1.3 LSi I. 97  
R-5 FIVE I. 95  
GOLF - D-I. 91

ODKUPUJEMO  
RABLJENA  
VOZILA

AVTOMATSKA AVTOPRALNICA \* PRODAJA IN MENJAVA GUM \* AVTOOPTIKA

POOBLAŠČENI PRODAJALEC IN SERVISER  
Šenčur, tel.: 064/418-000



### NEVERJETNA PONUDBA

accent	16.990 DEM	14.999 DEM
lantra	24.900 DEM	21.499 DEM
sonata	29.700 DEM	25.999 DEM
coupe	28.900 DEM	26.099 DEM
kombi H-100	24.600 DEM	22.499 DEM
goloper	42.600 DEM	35.999 DEM

OMEJENA  
KOLIČINA VOZIL  
KREDIT T + 3,5 %

Zapletov in vprašanj o varnostnih trikotnikih še ni konec

## Pravilna oznaka ena, cene zelo različne

Trikotnikov je zdaj povsod dovolj, so pa zelo različne kakovosti

Uradni list številka 35, s 17. junija 1994, v katerem je objavljena tudi Odredba o homologiraju varnostnih trikotnikov, je na prelomu iz lanskega v letošnje leto povzročil nemalo svih las tako lastnikom avtomobilov kot tudi trgovcem avtomobilsko opremo. Najprej varnostnih trikotnikov namreč ni bilo dovolj, zdaj pa jih je toliko, da se je kar težko odločiti, kje in kakšnega kupiti.

Ceprav omenjena odredba sega že v leto 1994 in je tudi jasno zapisano, s katerim dнем začne veljati, se je nanjo kar pozabilo in ob koncu lanskega leta, ko je Ministrstvo za notranje zadeve izdalo obvestilo za javnost o tem, od kdaj in kakšne trikotnike moramo uporabljati, je zavadal preplah. Večina trgovcev je namreč vse do zadnjega prodajala varnostne trikotnike, ki niso ustrezaли novim homologacijskim predpisom, saj so se po vsej verjetnosti hoteli znebiti starih zalog. Tako so z naročili in uvozom novih trikotnikov čakali vse do zadnjega in vozniki, ki jih je takoj v začetku leta čakalo podaljšanje registracije, so tekali od enega do drugega trgovca, pogosto tudi zaman, saj so začetne količine kmalu pošle.

V Sloveniji imamo namreč registriranih več kot 700 tisoč vozil in prav vsa bodo morala med obvezno opremo imeti tudi ustrezne varnostne trikotnike. Čas za zamenjavo je najkasneje

ob podaljšanju registracije, saj bodo prometni policisti ob opravljanju nadzora kasneje striktnej in bodo tiste voznike, ki ne bodo imeli ustrezne opreme, tudi kaznovali. Trgovci so se do konca prejšnjega meseca že prilagodili povečanemu povpraševanju in varnostnih trikotnikov je zaenkrat povsod dovolj. Tako kot je pestra ponudba, toliko je tudi različnih cen. Najcenejši trikotniki veljajo 890 tolarjev, medtem ko bi se našel tudi kakšen tak, ki je kar za tisočaka dražji. Nekateri trgovci so namreč zaslužili, da bi s prodajo trikotnikov lahko tudi dobro zaslužili, do cenovnih razlik pa seveda prihaja tudi zaradi različnih cen, ki jih trgovci postavljajo dobavitelji. Pri vsem tem niti ni nujno, da je najcenejši varnostni trikotnik tudi najslabši ali obratno.

Ceprav omenjena odredba sega že v leto 1994 in je tudi jasno zapisano, s katerim dнем začne veljati, se je nanjo kar pozabilo in ob koncu lanskega leta, ko je Ministrstvo za notranje zadeve izdalo obvestilo za javnost o tem, od kdaj in kakšne trikotnike moramo uporabljati, je zavadal preplah. Večina trgovcev je namreč vse do zadnjega prodajala varnostne trikotnike, ki niso ustrezaли novim homologacijskim predpisom, saj so se po vsej verjetnosti hoteli znebiti starih zalog. Tako so z naročili in uvozom novih trikotnikov čakali vse do zadnjega in vozniki, ki jih je takoj v začetku leta čakalo podaljšanje registracije, so tekali od enega do drugega trgovca, pogosto tudi zaman, saj so začetne količine kmalu pošle.

V Sloveniji imamo namreč registriranih več kot 700 tisoč vozil in prav vsa bodo morala med obvezno opremo imeti tudi ustrezne varnostne trikotnike. Čas za zamenjavo je najkasneje

**Ford Kaposi**  
**Super popusti in atraktivni krediti za vozila iz zaloge!**  
Avtohiša Kaposi d.o.o., Jezerska 121, 4000 Kranj, tel.: 064/241-358, 241-367

**Šubelj SERVIS HYUNDAI**  
HYUNDAI ACCENT 1,3 LSi že od **14.999 DEM**  
DARILA KUPCEM  
NOVO

SERVIS IN PRODAJA NOVIH IN RABLJENIH VOZIL STARO ZA NOVO

Obrtniška 8, Domžale tel.: 061/716-221 - prodaja tel.: 061/715-666 - servis

DA BOMO HITREJE SKLENILI POSEL: **323 F 1.5i 16V "Fast"** ima dvojno ameriško zračno blazino, predno in bočno zaščito pred udarci, električni pomik prednjih stekel, servo volan in centralno zaklepanje. ODSLEJ PO ENKRATNI SUPERCENI: **25.490 DEM**. Na voljo v omejenem številu.

TEST: CITROEN JUMPER 2.5 TD

## PRESKOK NAPREJ

Sodobnega transporta ljudi in tovora si ni več mogoče zamisliti brez lahkih dostavnih vozil in v tem avtomobilskem razredu se udinjajo skoraj vse vodilne avtomobilske tovarne. Potrebe seveda tudi tu nerakujejo uporabniki, medtem, ko proizvajalci skušajo zagotoviti kar največjo prilagodljivost in uporabnost.

Francoski Citroen v tej kategoriji že nekaj časa nastopa z dostavniki, ki se imenujejo jumper in so po zasnovi in obliki do potankosti podobni vozilom, ki jih izdelujejo skupaj s Peugeotom in Fiatom. Vseh različic je po karoseriji in namembnosti pri Citroenu kar 67, k vsemu pa je potrebno pristeti vrsto predelav.

Kadar se pojavi potreba po prevozu potnikov, ki jih je več, kot jih gre v osebni ali enoprostorski avtomobil in jih je premalo za najmanjši avtobus, seveda preostane samo še potniški kombi. Pri Citroenu imajo v ta namen sodobno in prijetno oblikovano vozilo s topim, vendar zaobljenim nosom, velikimi stranskih povr-

vi. Sedenje je tudi za kombijevske razmere kar dobro, poleg tega pa je v zadnjem delu še dovolj prostora za prtljago, ki jo pred radovednimi pogledi zakriva polica. Zadnja vrata so krilna in brez brsilnikov, zato sta stekli na slabem vremenu skoraj vedno zamazani. Ni znano, zakaj pri Citroenu nočejo izdelati tudi različice z dvižnimi zadnjimi vrati, ki bi bila za potniški kombi najbrž prikladnejša.

+++oblika ++ prostornost +vozne lastnosti—robat in glasen motor -krilna vrata prtljažnika -stikala in obvolanske ročice



Drsna vrata za vstop v zadnji del, krilna za odpiranje prtljažnika.

šinami in povsem ravno prirezanim zadkom.

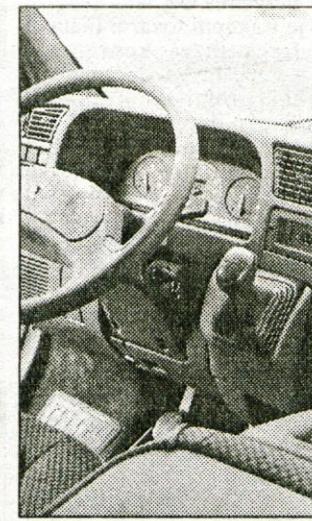
Za vstop v vozilo poleg sprednjih služijo še drsna vrata na desnem boku, ki omogočajo lahkoten dostop do šestih zadnjih sedežev, ki so vsi opremljeni z nasloni za roke, vzglavniki in varnostnimi paso-

Najmočnejši dizelski agregat, ki lahko služi pogonu tega kombija, je 2,5 litrski štirivalnik, ki mu pri delu pomaga tudi turbinski polnilnik in iztisne iz sebe 103 konjske moči. Motor je značilno dizelsko robat, še posebej svoje delo glasno oznanja dokler ne doseže delovne temperature in tudi sicer bi ga lahko nekoliko bol zvočno zadušili. Povsem tovornjaška so tudi prestavna razmerja. Voznik ima športno kratko prestavno ročico na armaturni plošči, tik ob volantu in je zelo prikladna, razveseljuje pa tudi natančnost petstopenjskega menjalnika.

Motor deluje dovolj odločno, zato je jumper kar hiter, kar potrebuje tudi tovarniški podatki, ki obljubljajo najvišjo hitrost 140 kilometrov na uro. Toda s priganjanjem občutno narašča tudi poraba goriva, ki se je v povprečju na naši preizkušnji držala na 11,2 litra na 100 kilometrov. Voznikovo delovno mesto je postavljeno



Citroen jumper je sodobno oblikovan in prostoren potniški kombi.



Armatura plošča je podobna limuzinskim, vendar nekoliko bolj cenene izdelave.

visoko, zato omogoča dobro preglednost skozi veliko vetrobransko steklo. Višina voznika sedeža je nastavljiva, zato si ustrezni položaj lahko naranjava vsi vozniki, ne glede na telesno višino. Armatura plošča vsaj po videzu spominja na limuzinske, opazna pa je cenost pri plastiki in stikalih.

Sicer pa je jumper pripravljen tudi razvajati svoje potnike, saj je mogoče za stekli v sprednjih vratih dokupiti elektrificiran

pomik, k dodatni opremi pa spada tudi učinkovita klimatska naprava, ki ima posebne reže za dovod zraka tudi v zadnjem delu.

**CENA do registracije:**  
33.590 DEM (Citroen Slovenija, Koper)

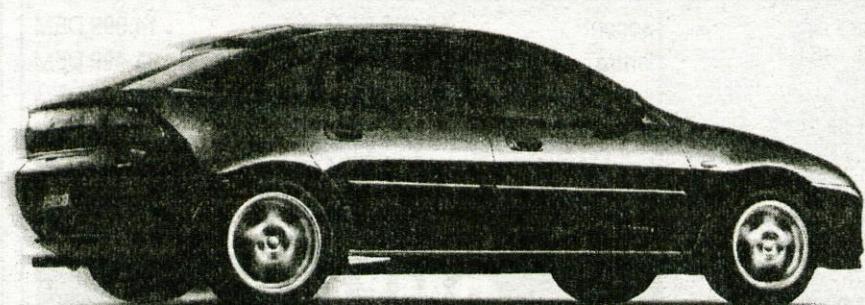
Citroen jumper torej z vsemi lastnostmi, med katerimi je veliko dobrih in le nekaj drobnih pomanjkljivosti, v celoti sodi v tisto, čemur pravimo sodoben transport. In potem je potrebno imeti samo še dobrega voznika.

**TEHNIČNI PODATKI:**  
kombinirano vozilo, 4 vrata, 8+1 sedežev. Motor: dizelski s turbinskim polnilnikom, štirivaljni, štirikratni, vrstni, nameščen spredaj, poganja prednji kolosi, 2446 ccm, 76 kW/103 KM, petstopenjski ročni menjalnik. Mere: d. 4655 mm, š. 1998 mm, v. 2150 mm, medosna razdalja 2850 mm. Najvišja hitrost: 140 km/h (tovarna), 143 km/h (test). Poraba goriva na testu: 11,2 l plinskega olja na 100 km.

M. Gregorić

## Ugodnejše cene in več opreme pri Mazdi

Mazdin slovenski zastopnik, podjetje MMS si prizadeva izboljšati v zadnjih mesecih nekoliko nepreporočljive prodajne številke. Po uspešnih akcijah s popusti za modele letnika 1997 in uvedbi posebnega modela 323F z imenom fast, nadaljujejo s prodajno ofenzivo. Tako so sredi meseca začeli prodajati nove različice serije 323 z imenom safety klima, ki imajo posebej prilagojeno opremo in cene za slovenske kupce. Avtomobili z 1,5-litrskim motorjem z zmogljivostjo 88 KM so opremljeni z obema čelnima varnostnima blazinama, zavornim dodatkom ABS in klimatsko napravo. Cene se gibljejo od 26.990 mark za model 323 P, štiriratna limuzina stane 27.990 mark, model F, ki so mu dodali še aerodinamični stabilizator zraka, pa 28.490 mark. • M.G.



**Kako biti hiter in prihraniti 2500 DEM?**  
**Z mazdo 323 F "Fast" za samo 25.490 DEM.**

DA BOMO HITREJE SKLENILI POSEL: **323 F 1.5i 16V "Fast"** ima dvojno ameriško zračno blazino, predno in bočno zaščito pred udarci, električni pomik prednjih stekel, servo volan in centralno zaklepanje. ODSLEJ PO ENKRATNI SUPERCENI: **25.490 DEM**. Na voljo v omejenem številu.

Z Boščjanom Severjem o Kiselfestivalu '98

# ŽIVA UMETNOST NA ULICI KULTURE

S predstavo Gledališča lutk Konj Napravite mi zanj krsto se v četrtek v gradu Kieselstein začenja Kiselfestival, festival žive kulture, ki naj bi Kanj, kot pravijo organizatorji Boščjan Sever, Brane Vižintin, Bojan Bešter, Andrej Štular kot tehnični vodja in strokovni sodelavec Cveto Sever, končno postavl ob bok kulturno razvitim mestom.

**Kranj, 3. marca** - Festival bo razdeljen v dva sklopa: prvi se bo odvijal v dvorani Lutkovnega gledališča v gradu Kieselstein do konca maja, drugi pa bo Poletni Kiselfestival, ki bo na vrtu gradu potekal vse do septembra.

Obljubljate, da pripravljate festival, ki bo Kranj postavl ob bok kulturno razvitim mestom, da bodo na njem sodelovali vidni slovenski in mnogi mednarodni umetniki...

"Mednarodne umetnike bomo vključili v poletni del festivala, v drugi sklop prireditev torej. Prihodnje leto - če bo naslednji festival - pa že računamo na stalno mednarodno sodelovanje. Prek Interneta bomo vzpostavili stik s tujimi izvajalcji in jih pripeljati v Kranj."

Festival ponuja "drugačno" umetnost. Kakšen odziv pričakujete od kranjske publike?

"Festival traja tri meseca. Časa, da Kranjčane oziroma potencialno publiko navadimo na tovrstne prireditve, je torej dovolj."

To pomeni, da Kranj še ni navajen na nekoliko nekonvencionalne teatrske predstave?

"Ne. So pa že bile prireditve, ki so trajale kontinuirano, nai je bil to Kiselštajn živi kulturi poleti, prireditve za odrasle, prireditve za otoke ali lutkovni četrtki. Res je, da ljudje pri nas niso navajeni na lutkovne predstave za odrasle. Še vedno mislijo, da so lutke samo za otoke. K sreči se je v zadnjem letu pojavilo kup kvalitetnih predstav, ki segajo ne le v evropski, temveč tudi v svetovni vrh. Lutkarija za



Boščjan Sever

različnimi gledališči. Tebe samo na programu Kiselfestivala najdemo v treh različnih skupinah. Kakšne so povezave med njimi?

"Brez vsake hvale bi omenil to, da Brane Vižintin in jaz danes delujeva v vseh najbolj pomembnih neinstytucionalnih skupinah,

ki se pojavljajo v slovenskem prostoru. Od tistih, ki organizirajo festival, imamo trije status lutkarja svobodnjaka. Takšnih nas je vseh skupaj v slovenskem prostoru le pet. In mi moramo s svojimi projekti pri različnih skupinah status lutkarjev stalno potrebiti. Ravno zaradi tega, da opravičimo "petletko". V tujini je seveda povsem drugače. Tam ljudje normalno funkciorirajo le pri enem teatru. Mi moramo pač najprej zadostiti pogojem za podaljšanje statusa."

Kaj je rdeča nit festivala?

"Kontinuiteta prireditev festivala žive kulture, kjer bodo tako lutke kot komorni teatri, video projekcije... Živost. Gre pač za prireditve, ki sedaj v slovenskem prostoru nekaj pomenijo. Ki so si med seboj različne, ki so komorne in se prilegajo dvorani. Želeli smo povezati lutkovno z gledališkim in filmskim. Da bi bila tu vsa živa umetnost."

Premiera bo ena sama?

"Nobene ne bo. Gre le za otvoritveno predstavo Napravite mi zanj krsto, ki je bila v Kranju že dvakrat uprizorjena. Tragična veseloigra z ročnimi lutkami francoskega potujočega lutkarja Duranteja, ki je v prejšnjem stoletju potoval po vsej Evropi. Rdeča nit igre gre približno takole: celo, če kraše in morši in imaš se za barabo, na koncu vselej pride dan, ko smrt te vzame s sabo."

Kako se bo razvijal projekt Kiselfestival 98?

"Govorui se, da naj bi Tomšičeva ulica v Kranju postala nekakšen kulturni geto. Mi že uresničujemo prvi projekt, v pripravi jih imamo še nekaj. Med drugim bomo ustanovili prvi lutkovni center v Sloveniji. Pomagal naj bi vsem, ki iščejo kakršnekoli informacije s področja lutkarstva, kjer bo moč dobiti dovolj gradiva za začetek dela, kjer bodo mentorji in pedagogi lahko našli strokovni nasvet ter povezavo z vsemi svetovnimi lutkovnimi centri. S katalogi bomo obvezčali vrtce, šole in podobno. Radi bi ustanovili tudi lutkovno galerijo in lutkovno knjižnico, ampak to so že dolgoročni plani... Sam Kiselfestival '98 mislimo nadaljevati v poletni Kiselfestival, ki naj bi se začel odvijati v juliju in bo trajal do septembra. Vanj bomo poleg gledaliških in lutkovnih projekcij vključili tudi diaprojekcije, ansamble in kabarejske večere."

M.A., foto: T. Dokl

## GORENJSKI BIOGRAFSKI LEKSIKON

**Kropa** - V četrtek, 26. februarja, smo v Kropi številnemu občinstvu predstavili prvi poskusni zvezek gorenjskega Biografskega leksikon (GBL). Izšel je zahvaljujoč finančni pomoči občine Radovljica. Zvezek ima naslov Kroparske družine od 15. do začetka 20. stoletja.

Temeljno delo za osrednji prispevek z enakim naslovom je opravil ing. Janez Šmitek, del gradiva pa sta zbrala že Jože Kanduč in Jože Gašperšič. Njihove prispevke je v enoto celoto priredila Saša Šlegel iz Kovaškega muzeja v Kropi. Šleglova je uredila tudi register z več kot tristo zanimimi kroparskimi priimki. Z Janezom Šmitkom sta izbrala tudi več kot štirideset najznačilnejših fotografij, ki z različnih zornih kotov osvetljujejo imenitne Kroparje.

Ceprap je napisano, da je "povest Krope uboga življenje, otepanje z bedo in revščino, mučno in trdo delo izpred zore v noč, kakor da si priklenjet na galejo", pa nam izbor več kot 130 najimenitnejših predstavnikov posameznih kroparskih rodov kaže vso imenitnost, ki je izšla iz garanja in šparanja. V okviru za bodoči Kroparski biografski leksikon so duhovniki, fužinski sodniki, kovaški podjetniki, umetniki, znanstveniki ... Enaindvajset posameznikov in eno rodbino (Rabiči) najdemo v Slovenskem biografskem leksikonu, devet pa jih je že v Enciklopediji Slovenije. O veljavi Krope nam govori tudi prispevek dr. Aleksi Lea Vesta, ki opisuje poroko Kroparice Frančiške Potočnik v stražiško plemiško družino Vest. Nadaljnje raziskave bodo pokazale, da bi lahko v slovenskih biografskih ceteroberih prišel še kak Kropar, še veliko več pa bo takih, ki so se uveljavili v dvajsetem stoletju in izhajajo iz družin, ki so se v Kropi pojavile po letu 1920.

Vodilni likovni motiv naslovnice, ki jo je oblikovala Petra Černe Ovn, je kovana mreža kovaškega mojstra Jožeta Bertonclja. Naslovnica bo ostala enaka tudi pri ostalih izdajah GBL, saj mreža simbolizira tako vzajemno prepletost življenja kot imenitnost "železne" Gorenjske.

Tudi geslo, po katerem se ravna GBL, je kroparsko: Po ljudeh dol in po ljudeh gor.

S to objavo je zaključil delo Rodoslovni krožek, ki je oblikoval začetne spodbude za nastajanje GBL. Njegovo delo prevzem študijski krožek Gorenjski biografski leksikon, ki začenja kot stalna oblika dela delovati v Gorenjskem muzeju sočasno z izidom Kroparskih družin. Možna izhodiščna načela nastajanja GBL sem zapisal v Prispevku filozofiji GBL.

V letu 1998 načrtujemo, da bomo na osnovi osnovne literature sestavili geslovnik za klasični del GBL, začeli pa bomo zbirati podatke tudi za zbirko podatkov Kdo je kdo na Gorenjskem, v kateri bomo zabeležili predvsem sodobno elito. Vse, ki vas zanimajo imenitni in posebni predniki in sodobniki, vabimo k sodelovanju. Da bo naša pot po ljudeh gor in po ljudeh dol bolj zanimiva! • Jože Dežman



**Kranj - Slikarstvo Klementine Golija** je likovni zemljevid vse bolj razigrane duše, vpete v abstraktno pokrajino iz barvnih prelivov in risarskih krivulj in črt, obljuden z znamenji, ki kot brsteča srca označajo sporočila čustvenih utripov... je v zloženki k najnovejši razstavi akad. slikarke Klementine Golija v Galeriji Sava zapisal umeđ. zgodovinar in likovni kritik Milček Komelj. • Foto: Tina Dokl

Center kulturnih dejavnosti ZKO Kranj

## PRIJETNE URICE

**Kranj - ZKO Kranj** pripravlja v marcu kar štiri pomembna srečanja ljubiteljske kulture. Poleg že utečenih delavnic in tečajev, je v marcu še nekaj novosti.

Po počitnicah bodo v Centru kulturnih dejavnosti pri ZKO, na Sejnišču 4, spet pripravili prijetne urice za otroke, ki ne hodijo ne v šolo ne v vrtec, pa tudi za šolarje tja do 11. leta. Mini vrtec (4 do 6 let) je odprt vseč tork med 10. in 12. uro, v njem pa se otroci igrajo z lutkami, rišajo, modelirajo. Vsak tork popoldne od 15.30 do 17. ure se v delavnici Orffovih instrumentov igraje spoznavanje z glasbo in instrumenti (5 do 7 let), vsak ponedeljek popoldne od 17.30 do 19. ure) otroci ustvarjajo s svilo, filcem, volno, čebeljim voskom lutke, živali, igrače in okraske. V Lutkovni šoli (5 do 7 let) pa ob sredah med 16.30 do 18. ure izdelujejo lutke.

Za odrasle sta v tem mesecu gotovo zanimivi dve novosti: seminar retorike pod vodstvom Barice Blenkuš, direktorce Dramske šole v Ljubljani; v štirih sobotah (dve v marcu, ena v aprilu in zadnja v maju) se bodo udeleženci spoznavali kako upravljati s stresom, s svojim časom, spoznavali trening medsebojne komunikacije in javnega nastopanja, vodenja skupine in dela v skupini, za zaključek pa je predviden še trening večjega zaupanja vase.

Za vse, ki čakajo na nov tečaj vitraža - s tiffany tehniko, še informacija, da se tridnevni tečaj začne 11. marca. Še druge informacije: ZKO Kranj, tel. 221-331.

## KULTURNI KOLEDAR

**Kranj** - V Prešernovi hiši je na ogled razstava *Prešernovi nagrajeni 1997*. V galeriji Mestne hiše je na ogled fotografska razstava *Pokrajina '97*. V Stebriščni dvorani Mestne hiše je na ogled razstava *Na gromado z večami*; ob nedeljah med 10. in 12. uro je vstop prost. V Mali galeriji razstavlja akad. slikar *Janez Ravnik*. V predverju Iskratel razstavlja akad. slikar v grafik *Rudi Skočir*.

**JESENICE** - V Kosovi graščini razstavlja likovne upodobitve Prešernovega Krsta pri Savici slikar *Milagoj Dominko*. V razstavnem salonu Dolik je razstavlja slike *Franc Berce*.

**RADOVLJICA** - V Galeriji Šivčeva hiša je na ogled spominska razstava slik akad. slikarja *Kamila Legata*.

**ŠKOFJA LOKA** - V okroglem stolpu Loškega gradu je na ogled fotografska razstava avtorja *Aleša Gregoriča*. V galeriji Loškega muzeja so razstavljene fotografije *Avgusta Bertholda* - fotografa z začetka stoletja. V galeriji Ivana Groharja razstavlja slikar in grafik *Marko Andlovič*. V Galeriji Fara razstavlja fotografije *Urban Kandus*. V kapeli Puštalskega gradu so na ogled slike nastale v 3. likovni koloniji A. Ažbeta. V mini galeriji Upravne enote Škofja Loka Janez Pipan razstavlja fotografije na temo *Pust, pust*.

**TRŽIČ** - V Paviljonu NOB je na ogled retrospektiva jedkanic akad. slikarja *Milana Battiste*.

Novo v kinu

## ŠAKAL, ODPADNA POŠTA

V gorenjskih kinematografih se bosta v četrtek, 5. marca, začela vrteti dva nova filma: *Šakal z zvezdniško zasedbo*, v Filmskem gledališču pa norveška črna komedija *Odpadna pošta*, nagrajena lani na Tednu kritike v Cannesu.

Najboljši plačanc, igra ga *Bruce Willis*, sprejme naročilo za uboj osebe v samem vrhu ameriške vlade. Namestnik direktorja FBI, igra ga oskarjevec *Sidney Poitier*, sicer izve, da *Šakal*, poznal le s tem imenom, nekaj naklepa, natančno pa ne ve. Kako preprečiti akcijo hladnokrvnemu atentatorju? Poitieru pri tem pomaga častnica ruske obveščevalne službe, igra jo *Diane Venora* in zapornik, bivši operativec *Ire, Richard Gere*. Zgodba sicer bazira na Zimmemannovem filmu *Šakal* iz leta 1973, vendar so jo popolnoma predelali in ponudili gledalcem povsem svežo in polno napetosti. Kaj vse se zgodi, če poštar Roy, igra ga *Robert Skarstad*, ne zna premagovati svoje radovednosti. Poštar v filmu *Odpadna pošta* odpira pošto, jo krade, meče proč - dokler nekoč ne najde ključev v nabiralku. Radoveden vstopi v stanovanje mlade ženske vsekakor v popolnoma nepravem času...

Zveza kulturnih organizacij Kranj - CENTER KULTURNIH DEJAVNOSTI

**TEČAJ RETORIKE**  
UPRAVLJANJE S STRESOM,  
UPRAVLJANJE S SVOJIM ČASOM  
v soboto, 7. marca 1998  
Vodi: Barica Blenkuš



**TEČAJ VITRAZA**  
11., 13. in 14. marca 1998  
Vodi: Tina Ravnik

Informacije: ZKO Kranj, Sejnišča 4, telefon: 221-331



MESTNA OBČINA KRAJN

TELE-TEV  
Kranj  
GORENJSKA TELEVIZIJA

Sava

GORENJSKI GLAS

## Staršem branje prepovedano

Mladostnikov vodnik skozi odraščanje  
**JOHN FARMAN**

Zakaj je staršem branje te knjige prepovedano?

Morje knjig je že bilo napisanih o tem, kaj naj počnejo starši, da bodo kos svojim težavnim odrasčajočim mladostnikom. Nekatere so kar dobre, za branje drugih je škoda vsake minute, vsem pa je skupno eno: levji delež krivde za vsa nesoglasja v družni zvrnejo na ramena mladostnika.

**STARŠI, ROKE STRAN!**

Ta knjiga je namenjena izključno tebi. Napisana je zato, da boš lažje shajal s starši in starši s tabo.

No ja, že res, da si tem in tja sebičen, se kujaš, si nerazsoden in pogost po prava tečnoba, ampak velikokrat imaš ali si imel čisto upravljene razloge biti tak.

Vodnik se dotakne večine področij, ki povzročajo trenja med tabo in starši. V *zabavnih in iskrivih dialogih ter situacijah* boš našel ideje, ki ti bodo pomagale najti odgovore pri problemih, kot so: kdaj priti ali ne priti domov, izvor vsega zla - denar - kdo ga potrebuje; pozno v posteljo - še pozneje iz nje; križi in težave telesnega odrasčanja; prve izkušnje v spolnosti - kako, zakaj, kdaj in s kom; tuje v hiši - nova mama ali oče...

To ti bo pomagalo ohladiti naselekreno ozračje v vaši družini. Vso srečo!

Cena knjige je 1.995 SIT in jo lahko kupite v knjigarni ali naročite na naslov: DIDAKTA d.o.o., Kranjska cesta 13, 4240 Rad



### Cerkljanski lovci "na svoji zemlji"

**Cerkje, 3. marca** - Minuli petek so se na svojem rednem letnem občinem zboru srečali lovci, člani Lovskega društva Krvavec. Omenjeno društvo je v zadnjem času pravzaprav v samem središču dogajanja, saj so po dolih desetletjih po sklepu cerkljanskega občinskega sveta vendarle dobili svoje lovišče, o čemer smo že pisali. O slednjem je bilo tudi na petkovem srečanju največ govorov, lovcem pa je vse nejasnosti s svojo razlagom pojasnil tudi župan Franc Čebulj. Župan jim je zatrdil, da gredo lovci lahko že sedaj v gozd, ki jim po sklepu občinskega sveta objavljenem v Uradnem listu pripada kot lovišče. Obljubil je, da si bo še naprej prizadeval, da lovišče dokončno postane in ostane v upravljanju cerkljanskih lovev. Sicer pa so lovci na svojem srečanju pregledali dosedanje delo in si začrtali načrt dela za letošnje leto. Tudi letos bodo v maju pripravili tradicionalno tekmo na Štefanji Gori, predstavili pa se bodo tudi na razstavi cvetja in lovstva, če pa bo njihovo novo lovišče ostalo v njihovem upravljanju, pa bodo pravzaprav prvič po dolgih letih sami sebi gospodar. • U. Š.

### Triglav naj ostane vseslovenski simbol

**Bled, 3. marca** - Ker letos mineva petinpetdeset let od ustanovitve Prešernove bregade in ker triglavsko kulturne akcije kot del tradicionalnih spominskih pohodov na Triglav postajajo vse bolj odmevne, so organizatorji pohodov in slikarsko kiparskih taborov prireditev združenju pretekli četrtek dali še formalni okvir.



Novi znak v četrtek ustanovljene Društva prijateljev Triglava.

Ustanovili so društvo ljubiteljev triglavskih likovne dejavnosti in priateljev Triglava, katerega namen je, da z različnimi kulturnimi in simbolskimi dejavnostmi popularizira Triglav kot slovenski simbol, "njegovo vlogo, ki jo je odigral v času NOB, kot simbolični in razpoznavni znak OF in ki je kot narodov simbol spodbujal k uporu proti okupatorju," kot so zapisali v ustanovno listino. Člane formalno sicer na novo ustanovljenega, dejansko pa že desetletja delujejočega društva, združuje poseben odnos do Triglava kot slovenskega simbola, so zapisali, in želja po nadaljevanju kulturne in spominske aktivnosti že tradicionalnih triglavskih akcij. "Vse bolj odmevni triglavski slikarsko kiparski tabori so v zadnjih letih presegli vsa pričakovanja," je povedal predsednik društva Franc Šmit. "Medtem ko je na prvem taboru, organiziranem kot poseben del spominskega pohoda partizanov, mladih in veteranov na Triglav, sodelovalo 49 likovnikov, je v petih letih njihovo število naraslo na kar 119. Zanimanje umetnikov za sodelovanje je zadnji dve leti vsekakor precej večje od možnosti glede na razpoložljive nastavitevne kapacitete. Izkušnje preteklih petih let nam narekujejo kvalitetni premik naprej. K sodelovanju bomo tako poskušali povabiti tudi naše najbolj pomembne in uveljavljene umetnike. Seveda pa se pri tem postavlja vprašanje množičnosti, ki bi jo prav tako radi ohranili. Ob zmanjšanju števila sodelujočih bi namreč akcija izgubila vseslovenski značaj, česar pa si gleda na to, da je Triglav vseslovenski simbol, prav tako ne želimo." • M.A.



### Zasedal Upravni odbor Planinske zveze

**Kranj, 3. marca** - V petek so se v prostorih Planinskega društva Kranj sestali člani Upravnega odbora Planinske zveze Slovenije. Med drugim so sprejeti poročila posameznih komisij zvezne in potrdili, da gredo lahko v predlagani obliki na Skupščino Planinske zveze, ki bo 28. marca v Celju. Podobno so storili z vodili za delo v letošnjem letu ter skupščini predlagali sprejem zaključnega računa. • U. Š.

# Ata se je hodil ženit iz Laškega čez Kras na Dunaj

Jože Jelenc, najstarejši med sedmimi še živečimi Maistrovimi borci je včeraj praznoval stoti rojstni dan

**Laško v Selški dolini, 2. februarja -** Včeraj je sto sveček na torti upihnil Jože Jelenc iz Laškega, oziroma Bukovščice. Laško je bilo nekdaj zaselek, ki je bil do konca 2. svetovne vojne samostojno naselje. Prav takokot sosednji Kras in Dunaj, kamor se je h Korenškovi Franci hodil ženit. Danes je Jože najstarejši od sedmih še živečih Maistrovih borcev, da pa visoka starost v rodbini ni naključje, dokazujeta dva sorodnika, ki sta prav tako dočakala častitljivi starosti.

Mladost na domači kmetiji je kruto prekinila prva svetovna vojna, v letu 1917. so ga vpoklicali v cesarjevo vojsko in ga poslali na Soško fronto točneje na Krn, od koder še hrani fotografijo. Vojno je vendarle uspel srečno preživeti, vrnil se je domov, vendar pa, kot se spominja, doma ni prav dolgo počival. Z bratom sta se pridružila prostovoljecem, borcem generala Mais-

tra. Pa vendar se vsak boj enkrat konča, Jože se je vrnil domov in se, kot smo že omenili, hodil ženit k Korenškovi Franci. Leta 1926 sta se poročila, med leti 1928 in 1940 pa se jima je vsako leto rodil en otrok. Edina izjema je bila leta 1933, ko otrok ni bilo. Takrat ga je neki sosed vprašal, ali to leto ne bo imel otrok. "Letos ne," je dejal Jože, "bosta pa zato prihodnje leto dva!" In res sta se naslednje leto rodila dvojčka. Skupno se je pri Jakcu, kakor se je kmetiji reklo po domače, rodilo 11 otrok - 6 hčera in 5 sinov.

Ampak življenje v bregu je vse prej kot preprosto. Pri Jakcu so se preživljali s kmetijstvom. Posestvo je obsegalo 26 hektarov, med njimi pa je bilo polpeti hektar obdelovalne zemlje. Na njivah so sejali pšenico, ječmen, oves, koruzo in lan. Mama je pekla kruh enkrat na teden, 5, včasih tudi šest hlebov pa je bilo za lačna usta včasih premalo, in otroci so bili tudi dva dni brez kruha, pa tudi v zaboljih s krompirjem se je včasih prehitro pokazalo dno.

Vendar pa je Jože kakšen dinar znal prislužiti tudi dru-



gače. Pozimi je popravljal in izdeloval domače kmečko orodje in pletel košare, poleti pa žgal apnenico ter kuhal oglje. Zelo dobro je znal cepiti tudi sadno drevje, sedanji pridelek so doma objčajno posušili za zimske dni. Žganje apno je še kako prav prišlo pri obnovi domačije. Poleg tega so doma sami izdelovali tudi opeke, nekdanje lesene cimpre in del lesene hiše pa je postopoma nadomestil s trdnimi zidanimi zidovi, ki časno klubujejo še danes.

Pred dva in dvajsetimi leti sta z ženo praznovala petdeseto, zlato obletnico poroke. Pri Jakcu so se preživljali s kmetijstvom. Posestvo je obsegalo 26 hektarov, med njimi pa je bilo polpeti hektar obdelovalne zemlje. Na njivah so sejali pšenico, ječmen, oves, koruzo in lan. Mama je pekla kruh enkrat na teden, 5, včasih tudi šest hlebov pa je bilo za lačna usta včasih premalo, in otroci so bili tudi dva dni brez kruha, pa tudi v zaboljih s krompirjem se je včasih prehitro pokazalo dno.

Vendar pa je Jože kakšen dinar znal prislužiti tudi dru-



osemdeset gostov. Srečanje se je začelo s svečano mašo, ki jo je v domači kmečki hiši daroval tamkajšnji župnik Ivan Mihelič. Skupinske fotografije vseh udeležencev iz objektivnih razlogov nismo mogli posneti - v hiši nimajo tako velike sobe, v kateri bi se lahko slikali vsi naenkrat, zunaj pa je v času našega nedeljskega obiska prav neusmiljeno padal sneg - zatorej naj do prihodnje vesele priložnosti zadošča tale fotografija - štirje Jackovi moški rodovi - v sredini sedi oče Jože, na njegovi desni sin Janez, na levi strani pa vnuk Janez s pravnukom Dominikom.

Letos se je celotna družina pravzaprav prvič srečala na očetov rojstni dan, prej so običajno praznovali njegove godove. Jožetove hčere in sinovi pravijo, da je bilo nekdaj najlepše prav ob sobotah, ko so se vsi zbrali doma. Takrat so najraje zapeli, kar je bilo očetu še posebej všeč. In še nekaj so povedali - kljub temu da je bil oče dokaj strog, jim je skoraj vedno dovolil pripraviti ples v domači hiši. Nekdaj je bila v Bukovščici navada, da so plese pripravljali kar po domačijah. Za glasbo je skrbel godec, in, kot pravijo, so se za ples odločali običajno na poti

Včeraj, na sam rojstni dan, je Jožetu za rojstni dan čestital tudi loški župan Igor Drakšler, pa predsednik sveta krajevne skupnosti Bukovščica Ivan Mihelič, predstavnik združenja Maistrovih borcev Vinko Jenšterle, Janko Stušek z Ministrstva za delo, družino in socialne zadeve. Kulturni program pripravlja sekstek Dekleta iz Bukovice. Župan in predsednik Krajevne skupnosti sta ob tej priložnosti slavljenemu predala reliefno podobo Petra Jovanoviča. • U. Šperhar



### Odslej dve gasilski zvezi

**Preddvor, 2. marca** - Po novem v Gasilski zvezi (GZ) Kranj deluje 24 gasilskih organizacij z območja občin Cerkje, Naklo, Preddvor in Šenčur. 16 prostovoljnih gasilskih društv in tri prostovoljna industrijska gasilska društva iz Mestne občine Kranj je namreč ustanovilo svojo GZ Mestne občine Kranj in zato ne delujejo več v GZ Kranj, je bilo ugotovljeno na občinem zboru GZ Kranj, ki je popoldne potekal v Preddvoru.

Kranjska PGD so listino o ustanovitvi svoje GZ podpisala že 5. decembra lani. Tedaj je bilo tudi napovedano, da bodo tudi v Cerkljah ustanovili svojo GZ, kar pa so sedaj preklicali.

V Preddvoru so izvolili tudi nove člane organov GZ, saj se je prejšnjim iztekel 5-letni mandat. Prejšnjega predsednika Marijana Čeferina je tako zamenjal Vinko Gale iz Nakla, medtem ko poveljnik GZ Kranj ostaja Marko Bohinec, višji gasilski častnik iz Preddvora. Podpredsednik GZ Slovenije Vili Tomat pa je zaslужnim gasilcem podelil odlikovanja in priznanja. • S. Š., foto: T. D.

**Podnajemniki ponovno najemajo stanovanje**  
Člani PDV iz Vodic bodo v nedeljo, 8. marca, ob 19. uri v vodiški dvorani uprizorili predstavo "Podnajemniki". Svečani gostje bodo tudi igralci TV Podnajemnikov iz leta 1985.

Zaradi oglaša se v neko stare stanovanje zateče šest zelo različnih interesentov, ki jih druži ista usoda. Vsi misljijo, da so v brezizhodnem položaju in da so edini upravičeni najeti stanovanje... Tako se začne zgodbina TV igre "Podnajemniki", zaigrane po scenariju Toneta Peršaka in posnete v Ljubljani leta 1985. Igra je diplomsko delo na AGRFT, režiral jo je takrat še študent režije Igor Šmid, okrog sebe pa je zbral odlično igralsko zasedbo Mileno Grm, Romana Končarja, Sašo Pavček, Borisa Cavazzo, Emirja Hadžihafizbegovića, Bernardo Oman in Majo Sever. Po trinajstih letih so Podnajemnike na gledališču ponovno postavili igralci gledališke skupine Prosvetnega društva Vodice. Režiser predstave je Mirko Pogačar, igrajo pa Polona Zihelj, Gregor Kimovec, Brigita Burgar, Damjan Stanonik, Janez Zihelj, Katarina Tavčar in Andreja Prele. Pri pripravi predstave sodelujejo tudi "opravljivi sosedi" Nataša Banko in Klementina Čebulj, za sceno so sta poskrbela Andrej Potrč in Suzana Simon, sodelovali pa so še Klemen & Janez Bilban, d.o.o., Gorazd Rozman, s.p., Klemen Jeraj, s.p., Robert Čebulj, s.p. in Ivo Koritnik. Vstopnice v predprodaji dobite v trgovinah Berant v Vodicah in v Skaručni, v Trgovini Erce in v Barbara baru v Vodicah. Igor K.



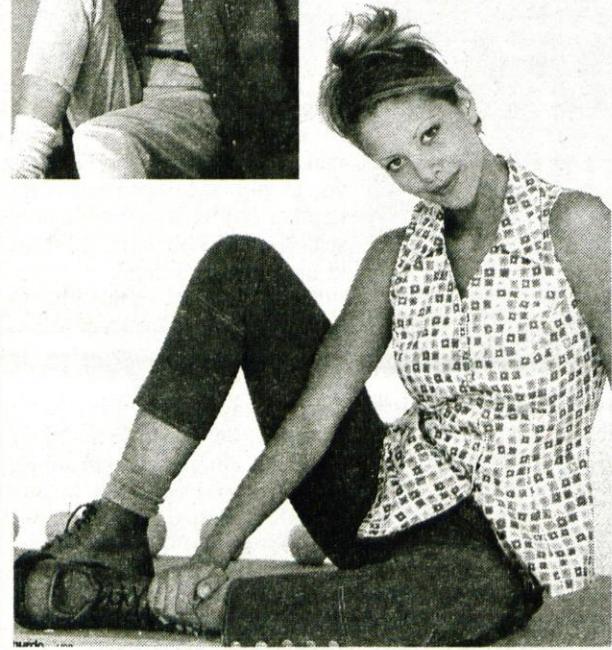


## Moda

## Zeleni val

Čeprav smo koledarsko še v sivi zimi, se zunaj napoveduje lepa, zelena pomlad. Modni kreatorji jo hočajo zeleno v vseh niansah: Naj bo zelena kot jabolko ali kot limona, kot oliva ali trava, kakorkoli že hočete, vendar naj bo zelena. Torej, to pomlad bomo vse v zelenkastih in zelenkastorumenkastih barvah, če bomo hotele biti modne. In to od čevljev in nogavic do hlač, krila ter majice in vetrovke. Vsak kos oblačila je lahko drugače zelen, vendar, lepo prosim, naj bo zelen! Vsaj vse, kar rabi-

mo za šport, za pohode v naravo. Tudi brezrokavnik, pašček na uri, zapestnice, uhani... vse, prav vse, če hočete tudi nohti in ustnice...



## Sladica za danes

## Skutine blazinice

25 dag moke, 25 dag margarine ali masla, 25 dag dobro odcejene skute, sol; marmelada ali poljubni nadevi (orehov, rozinov, makov, skutni itd.)

Med moko zdrobimo maščobo in dodamo pretlačeno skuto in sol. Hitro pognetemo v testo. Testo pustimo nekaj časa počivati na hladnem. Nato ga razvaljamo za nožev hrbet na debelo, razrežemo na pravokotnike, nadevamo z nadevom in prepognemo v blazinice. Blazinice pečemo v zelo vroči pečici, da zarumene. Pečene povajljamo v vanilijinem sladkorju. Na pladen jih nalagamo drugo zraven druge, ker so krhke in se rade drobe.

## Mlečna kaša

Za 4 osebe potrebujemo: 1/4 l prosene kaše, 1,5 l mleka, sol, zmlet cimet, sladkor, po želji zmleta čokolada

Kašo operemo z vročo vodo in jo še splaknemo do čistega. Stresememo jo v lonec, v katerem segrevamo mleko in mesamo, dokler ne zavre. Osolimo in kuhamo približno 25 do 30 minut. Vmes večkrat premešamo, vre naj počasi in na šibkem ognju. Kuhano kašo stresememo v skledo ali na krožnike in potresemo s cimetom, s sladkorjem in z zmleto

## Poskusimo še mi

Mleko je sestavljeno iz vode, beljakovin, maščobe, mlečnega sladkorja, rudinskih snovi in vitaminov. Mlečne beljakovine so enostavne (albumin, globulin) in sestavljene (karnein). Vsebujejo vse živiljenjsko pomembne aminokislino, zato so popolne. V litru mleka je dovolj amioaktivin za ves dan. Mlečne beljakovine porabi naše telo za zgradbo in obnovo svojih celic. Z mlečnimi beljakovinami biološko dopolnimo rastlinske beljakovine, ki so nepopolne. Mleko je bogato z mineralnimi snovmi in vitaminimi. Naše telo izkoristi prepotrebni kalcij in fosfor najlaže iz mleka in mlečnih izdelkov. Zato naj bodo mleko in mlečni izdelki naše vsakdanje živilo od otroka do visoke starosti. Z mlekom in s siri lahko pripravljamo okusne in zdrave jedi.

## Smetanova juha

Za 6 oseb potrebujemo: 1,3 l vode, 1/2 l kavine žličke kume, sol, 2 dl kisle smetane, 2 do 3 žlice bele moke, prepražene kruhove kocke

V loncu segrejemo vodo, dodamo kumino in sol. Kislo smetano v skodelici zmesamo z moko v gladko zmes in jo med stalnim mešanjem vmesamo v juho. Prevremo in postrežemo s prepraženimi kruhovimi kockami. Najboljše so prepražene na maslu. Po želji lahko juho tudi rahlo okisamo.

## Mlečni močnik

Za 4 osebe potrebujemo: 1 jajce, 20 dag bele moke, 1,5 l mleka, sol

V skledo stresememo moko in v sredino napravimo jamico. Vanjo zlijemo jajce, zmesamo z vilicami in nato še usučemo med prsti. Mleko zavremo in v vrelo zakuhamo med mešanjem pripravljen močnik. Solimo in med večkratnim mešanjem kuhamo 10 minut. Če hočemo redkejši močnik, prilijemo še poljubno količino mleka.

## Krompirjevi kroketi s sirom

Potrebujemo: 5 dag margarine ali masla, 2 jajci, 5 dag sira, sol, muškatni orešček, 3/4 kg krompirja; jajce, moka, nariban sir za paniranje, maščoba za cvrenje

Iz margarine ali maala, jajc, naribana sira, soli in nastrganega muškatnega oreščka umešamo rahlo zmes. Dodamo kuhan, olupljen in pretlačen krompir. Na hitro pognetemo testo. Iz tesa oblikujemo kratke za palec de-

## Mleko ni le za otroke



čokolado. Če imate posodo z debelim dnem, kašo stresete v vrelo mleko, pokrijete posodo, odklopite grelno ploščo in pustite 20 minut, da kaša popije vso tekočino in se zmehča. Takšna kaša je veliko bolj izdatna.

## Skutne palačinke

Za 4 do 6 oseb potrebujemo: 15 dag moke, žlička soli, 2 jajci, 1/2 l mleka, maščoba za pečenje; nadev: 1/4 kg skute, 2 dl smetane, 2 jajci, 1 žlica sladkorja, ščep soli, 1 vanilijin sladkor, 5 dag rozin, 1 žlica drobtin

Pripravimo boljše palačinkino testo n spečemo tanke palačinke. Skuto za nadvepreplačimo, zamešamo vanjo polovico smetane, 2 rumenjaka, sladkor, ščep soli in vanilijin sladkor. Mešanico dobro umešamo. Rozine očistimo, operemo in odcedimo, beljaka stepemo v trd sneg. Narasli zmesi primešamo beljakov sneg, drobtine in rozine. S pripravljenim nadevom namazemo palačinke, jih zvijemo ali samo prepognemo in zložimo malo pooščevno v pekač. Pokapamo jih z ostalo polovicno smetane in pečemo 20 minut pri 200 stopinjah C. Namizo damo tople palačinke. Po želji postrežemo še sladkor.

Proti koncu marca bo čas za presajanje korenin melise, poprove mete, pehitrana, gabeza in kopriv. Marca že tudi kalimo zgodnji krompir. Marec je tudi čas za cepljenje drevja in vrtnic. Če je marec suh, je teba rastlinje zalihati. Nabiramo zdravilne rastline: ta mesec je čas za hrastovo in vrbovno lubje, jeglič, koprivo, regrat, lapuh, popke breze in topola. V zgodnji pomladi včasih zacvete že marca pljučnik.

## Biokoledar za marec 1998

1. marca je čas za nadalne plodove, 2. in 3. za podtalne plodove, 4. in 5. za rože, 6., 7. in 8. za liste, 9. in 10. za nadalne plodove, 11. in 12. za podtalne plodove. 13. marca je neugoden čas za kakršnokoli delo na zemlji in z rastlinami. 14. in 15. marca so spet na vrsti rože, 16., 17. in 18. listne rastline (sejemo solate, zelje, ohrov, motovilec, cvetačo itd.), 19. in 20. plodovke, 21. in 22. korenaste rastline, 23. in 24. je spet čas za rože, 25. in 26. ter del 27. za zelene rastline, 28. in 29. so spet na vrsti rastline z nadalnimi plodovi, 30. in 31. pa s podtalnimi plodovi.

**Če je Jožef (19.3.) lep in jasen, je dobre letine prerok glasen.**

**Bo Benjamina (31. 3.) kar zeleno, bo osorej posušeno. Marec grmi, lakota beži.**

## Nov kotiček v stanovanju

Pravzaprav ni treba, da je nov, le starega malce spremeni. Če prebarvamo stene zeleno (travnato zeleno je letos modna barva tudi v stanovanju), opremimo sedežno garnituro z novo oblečenimi blazinami - belimi z rdečo obrobo in rdeče - zelenimi malimi vezeninami, jo pregrnemo z rdečim karirastim pregrinjalom, pa bo kotiček, kamor se najraje zatečemo po napornem delu, kot nov. Ves vabljen in mehak ter svež.

Arhitekti svetujejo tudi rdeče zavese, kariraste ali z velikimi stilskimi vzorci na zeleno steno. Vsekakor, prihajajoča pomlad hoče pomlad v stanovanju.



## VROČE SADNO MLEKO

Sestavine: 1/4 litra mleka, 1 limona, 1 rumenjak, 1-2 žlice marmelade iz robidnic ali malin, smetana, sladkor v prahu

Priprava: Mleko odišavimo z nastrgano limonino lupino. Segrejemo, da skoraj zavre. Previdno primešamo razvrkljan rumenjak in osladimo z marmelado. Okrasimo z sladko smetano in žličko marmelade.

HTTP://WWW.MLEKO.AKS.SI

MLEKO  
IZ SLOVENIJE

## MAMINA MLEČNA KUHINJA

## VROČE SADNO MLEKO

Sestavine: 1/4 litra mleka, 1 limona, 1 rumenjak, 1-2 žlice marmelade iz robidnic ali malin, smetana, sladkor v prahu

Priprava: Mleko odišavimo z nastrgano limonino lupino. Segrejemo, da skoraj zavre. Previdno primešamo razvrkljan rumenjak in osladimo z marmelado. Okrasimo z sladko smetano in žličko marmelade.

*Sorry, počitnic je konec.*

Naspali ste se, s smučanjem pa je letos bolj žalost. Upam, da ubogega prostega tedna niste preživeli za šolskimi knjigami. Od naše ekipe je doma lenarila le urednica; Simon se je potil v diskoteki, vedeževalka Edita je mešala karte, vaša kozmetičarka Mojca pa tako za malce drugačen look in stran je polna. Ciao!

## Cunjice!

# Da ne bo vedno samo jeans

O.K. Priznam. Ko zjutraj odprem omaro, tudi sama iz nje VEDNO potegnem jeans, ne glede na to, kako dolgo premišljujem, kaj bi bilo najbolje obleči. In tudi mene zgrabi panča vsakič, ko vem, da se moram obleči drugače - če grem v gledališče, na kakšno prav posebno zabavo, maturantski ples... No, tu je vseeno nekaj predlogov o tem, kako se izvleči iz hlač, pa vseeno dalovati odštekan in mlado.

1. V beli strajci in hlačnem kostimu iz črnega ali modrega žameta lahko izgledaš svečano in cool naenkrat. Seveda mora biti pri tem frizura primerno skuštrana, make up pa komaj opazna.

2. Violična je barva no. 1 te sezone, pa naj bo tudi tvoj svečani look v tej kraljevski barvi. V svečani enostavni oblekci iz svetlečega materiala boš vsekakor začgala.

3. O.K. zna biti tudi rdeča satenasta obleka s kitajskim vzorcem. Po zadnji modi, pravijo strokovnjaki. Toda zapomni si, v tej kombinaciji naj bo, kar se le da, malo nakita, drugače boš kot novoletna jelka.

4. Seveda je črna kratka, oprijeta satenasta obleka vedno dober izbor ob svečanih dogodkih, pavzaprav pa jo lahko nosiš celo za v disk.

5. Za najbolj svečane kombinacije so pravi modni dodatki v zlati barvi. Kot na primer zlate torbice in čevlji. Klasično in vedno lepo nosila jih boš lahko tudi kasneje, ko ne boš več NAJST nica.

6. Kaj storiti z lasmi! Njenostavnejše rešitve so ponavadi najboljše. Poskusi kar s spuščenimi, začge pa tudi obroč z odštekanim vzorcem.



## Predstavljam NOJ gorenjsko diskoteko

# Trezor ni kraj za odmor

Kot smo napovedali, vam tokrat začenjam predstavljati gorenjske diskoteke, kjer menite, da je pravi life, žur. Prva je na vrsti diskoteka Trezor v Kranju, za katero smo prejeli že precej glasovnic. Za nepoučene naj razložimo, da je to bivša diskoteka Gauloises.

Trezor je odprt ob četrtekih, petkih in sobotah, od 22. ure pa do konca ali sonca, kar imate raje. V diskoteki, ki lahko sprejme okoli 600 obiskovalcev, so nastopili že skoraj vsi priznani slovenski dance izvajalci, zelo obiskani pa so tudi nastopi hrvaških glasbenikov. Trezor je tako že gostil Magazin, Jasmina Stavrosa, Parni Valjak, Borisa Novkoviča ...

Vsek mesec za svoje člane prirejajo partyje. Je pa diskoteka, ki se nahaja v kleti hotela Creina, znana po tem, da mladini pod 20. letom vstop ni dovoljen. Lastnik namreč pravi, da je Trezor namenjen zreli generaciji, ki uživa ob kakovostni komercialni glasbi, prilagojeni vsem okusom, ki jo vrti D. J. Želc. Da plesna vnema in dobro vzdušje nikoli ne usahne, vsako soboto za to poskrbijo enkratne "go - go girls".



V minulih štirinajstih dneh smo v Trezoru preživeli dva enkratna žura. V petek, 20. februarja, so organizirali nepojmljivi in nepozabljivi Daphne One Night House Party, na katerem so se gorenjskim ljubiteljem ravea predstavili D.J.-i Dave Manali, Boru-T Marinko, Paolo Barbato in Alex Natale. Večer poln pospešenega ritma, močne energije in dobre zabave je trajal dobesedno do naslednjega poznega jutra. Minuli četrtek pa je v diskoteki igrala hrvaška skupina Magazin.

Kaj čaka obiskovalce trezorja v bližnji prihodnosti? Marca bo gostoval Jasmin Stavros, Rok'n'band pa bo v Trezoru predstavil svojo novo ploščo. In še nekaj; v kratkem bodo v diskoteki začeli tudi z matinejami za mlajše. • S. Š., foto: T. D.

### kupon NAJ DISKOTEKA

Za NAJdiskoteko predlagam

Moje ime in priimek

Naslov

Dost' mam! Mozolj, ta velika rdeča pika, ki me tako pogosto mika

# AJURVEDA MASAŽA

Morda se še spomnите našega srečanja s Primožem in rdeče niti pogovora: STRES, ki nas spreminja na vsakem koraku, je naš največji sovražnik in osnova nečiste kože, depresivnega razpoloženja, neuspeha v šoli in osjanju... pa nismo našteli vsega, je tudi osnova vseh bolezni.

Mnogi zdravilci in zapriseženi strokovnjaki se ukvarjam s tem, kako pomagati ljudem, ki pri nas iščejo pomoč. Pomagamo z vsem svojim znanjem in sposobnostmi.

Veliko smo že pisali o negi kože in še bomo pisali, nikoli pa ne smemo pozabiti, da je koža le ogledalo naše notranjosti, zato moramo delovati tudi navznoter. Kaj mislim s tem? Kako pomembna sta pravilna prehrana in gibanje na svežem zraku, že vsete. Prav pa je tudi, da se NOTRANJE UMIRIMO.

Vsi poznamo jogo, če ne iz osebnih izkušenj, pa je njen prodor z Vzhoda tudi pri nas kar precej

razširjen. Vzhod poznamo kot dežele miru, kjer že novorojenček meditira s svojo materjo. Na nek način je nasproti pol našega hitečega zahoda, ki bo zdaj srečal svojo senco materializma in domišljave napihnenosti.

Poleg joge, ki se je pri nas nekako najbolj udomačila, poznamo še številne možnosti drugih oblik delovanja. Ena od njih je tudi AJURVEDA, ki nas uči

**STUDIO ZA KOZMETIKO  
ZA VSE, KI PRIČAKUJEJO  
VEČ OD OBLJUB**

Bleiweisova 6, Kranj  
(nebotičnik, IV nadstropje)  
226-794



samoznanja in samoodkrivanja, spodbuja k spoznavanju samih sebe, odgovarja na vprašanja, zakaj ostajamo zdravi, in nam pove tudi kako.

Ajurveda temelji na treh vitalnih energijah - vite, pite in kapha - sestavljenih iz petih elementov. Iz ajurvede - znanosti življenja, se je kot njen del razvila tudi oblika masaže, ki jemlje človeka kot celoto. Masaža deluje tako, da na človeku presegajo moje fizičnega dotika kože, mišic in kosti in sicer s tem, da prodre v globino biti. To dosežemo s počasnimi meditativnimi gibi, ki jih masirani občuti kot prijetno enakomerno valovanje. Ajurveda masažo izvajajo usposobljeni maserji, kako pa bi si z njo lahko pomagali tudi sami doma, pa prihodnjič.

Dragi moji naj, naj... Danes smo bili malo bolj "odštekani", toda to nas loči drug od drugega. Zato bodite še naprej cool, ča pa želite sebi ali mami kaj super dobrega - ajurveda masaža je ta prava.

nikoli ne počiva. Če se že ne muči z Najst mozoljčki, se pa kaj novega uči ali pridno piše nasvete za vas. Ker znajo biti svečane priložnosti tako nadležne kot šola ali tako cool kot počitnice, če jih znaš prav obrniti, smo tokrat dodali še nekaj nasvetov za malce drugačen look in stran je polna. Ciao!

## Kako kažejo zvezde

### Sifra: Prihodnost

Lepo od vas, da prebirate horoskope in vse, kar vas zanimalo v zvezi z okultnimi vedami. Zanima vas torej prihodnost vaše družine. Po pisavi sem ugotovila, da ste zelo skrbna žena in mati, vsa vaša skrb je usmerjena vanje.

Razumevajoča ste, ljubeča, za otroke in seveda tudi za vašega moža in ni čudno, da vas skrb zanjo. Le toliko sem vam lahko preročovala zaenkrat. Če želite izvedeti še kaj več, bi vas prosila, če ste tako prijazni, da mi pošljete rojstne podatke svoje družine, moža in sinov. Hvala za zaupanje, oglasite se še. Lep pozdrav, Edita.



### Vedeževalka EDITA

326-541

## Novo in ekskluzivno na Gorenjskem Morska glina v STUDIU FENIKS

Studio FENIKS z Deteljice pri Tržiču že dobro poznate. Na njihovo pestro in strokovno ponudbo, ki ob običajnih kozmetičnih in masažnih storitvah vključuje tudi turško savno, presoterapevtski program, relaksacijsko masažo posteljo ter biosavno z aromaterapijo, bodywrapping in bioslim, ste se zdaj že dodobra navadili.

STUDIO FENIKS pa vam zdaj ponuja še eno novost, ekskluzivno na Gorenjskem: telo vam bodo povili s posebno, morsko glino, ki je že stoletja znana kot lepotilno sredstvo. Učinki so vidni takoj; v glino zavito telo se razstrupi in prečisti za daljši čas, koža je polnejša in čvrstejša, opazno pa je tudi zmanjšanje obsega telesa.

Kot veste, ima STUDIO FENIKS za svoje stranke vedno pripravljena prijetna presenečenja. Ves čas vam pri prazličnih kompletih za izgubo odvečne teže nudijo popust, te dni pa vas bodo še posebej razveselili: v soboto, 7. marca, vas bodo ZASTONJ NALIČILI, v ponedeljek, devetega, pa lahko pričakujete GRATIS LIFTING. V STUDIU FENIKS, tel. 53 643.

## Horoskop za leto 1998

### ŠKORPIJON

24. oktober - 22. november



**Zdravje:** Skoraj vsi škorpioni morate paziti pri prehrani, ker se lahko hitro zredite. Disciplinirani morate biti, da vas ne bodo zasvojili hrana in alkohol, še posebej pa mamilia. Izogibajte se stresom, sicer boste zboleli. Imejte se radi, ne žrtvujte se za druge. Vzemite si čas za dopust.

**Ljubezen:** V novem letu boste mogoče spoznali novo osebo, s katero se vam obeta prekrasna prihodnost. Vendar se bo ta zvezda zelo malo verjetno obdržala. Ne izgubljajte časa za njim (njo), saj vas sedanji partner (partnerka) ljubi. Avantura ni vredna te izgube.

**Poseb:** Pri delu morate biti zelo previdni, ne smete tvegati. Dobro premislite, do kod lahko greste. Nikakor ne smete popustiti. Čez noč se vam lahko poruši zaupanje vase. Poskusite čimprej prebiti to obdobje, pa boste spet odkrili smisel dela.

**Denar:** Če ne boste uspešni, se vam lahko zgodi, da se leta 1998 znajdete v hudi finančni stiski. Planet Jupiter bo v vas zbudil željo po zapravljanju. To leto ne postavljajte ničesar na kocko. Dobitek je zanesljiv, vendar ne bo nič prišlo po naključju. Toda brez skrbi. Čakajo vas tudi pozitivni dnevi in meseci.

Iščemo najlepše ptičje hišice

# Vsi zmagovalci, vsi na izlet

Šele zdaj vemo, kako težko delo imajo žirije, ki izbirajo "naj" spise, likovna dela, gledališke predstave, pevce... Mi nismo imeli srca, da bi izmed poslanih fotografij ptičjih hišic dejali: ta je brez dvoma najlepša, najbolj izvirna. Zato smo presodili takole: vse ste zmagovalci, vse greste z Gorenjskim glasom na nagradni izlet. Prav?

Z današnjim dnem na Glasovi strani, namenjeni mladim, sklepašmo dober mesec dni trajajočo akcijo, v kateri smo že zeli dobiti zmagovalca najlepše, najizvirnejše ptičje hišice. Fotografije svojih hišic ste poslali Jan Šolar, Miha Bijol, Jan Klavžar, Rudi Benedik, Anže Grozli, Katarina Bohinc, Robert Bric, Nika Rant in Katja Mihovec.

Prvih šest fotografij smo že objavili, danes objavljamo še zadnje tri. Nika Rant iz Medvod je stara šest let, hišico v obliku majhne brunarice je izdelal njen dedi. Nanjo je zelo ponosna in rada nosi hrano za ptičke.

Hišica Katje Mihovec iz Podlubnika v Škofji Loki stoji na vrtu. Katja jo je dobila od mame, naredil pa jo je njen priatelj. Lepa, kajne?

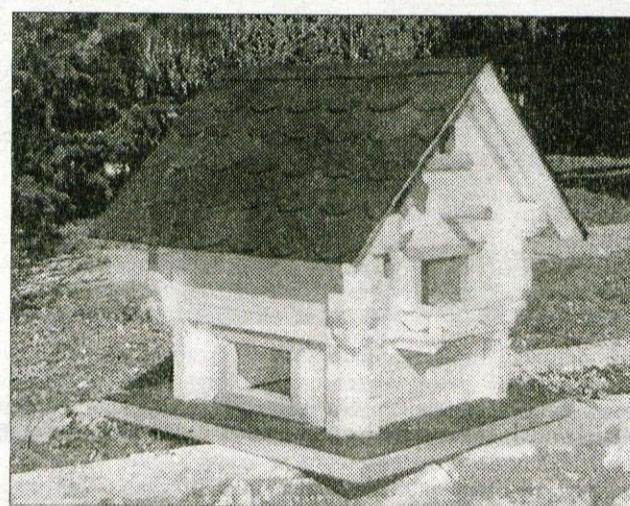
In še fotografija ptičje hišice, ki



Šestletna Nika Rant ob ptičji brunarici.



Mamino ljubko darilo Katje Mihovec.



V hišici Roberta Brica bi stanovali tudi mi, če bi bila večja...

jo je poslal Robert Bric iz Lesc. Robert je očitno precej molčeč fant, saj nam razen naslova ni zaupal nobene besede o sebi.

Začuda je naša akcija naletela na precej pozornost tudi med odraslimi. Seveda nas veseli, da kljub nadnaslovu strani "Prepovedano za odrasle" nanjo radi pogledajo tudi "veliki" bralci. Nekateri so nam poslali fotografije svojih hišic, drugi so nas prijazno povabili na obisk - obojim se lepo zahvaljujemo. Še posebej gospe iz Begunja, ki ni mogla prehvaliti Čutovega ata, ki pri svojih 86 še izdeluje čudovite krmilnice različnih oblik, pa Cirilu Zupinu iz Grada pri Cerkljah in Ivanu Šilarju z Brega ob Savi. Fotografije teh krmilnic bomo shranili in uporabili ob kakšni drugi priložnosti. • H. J.

## NA VRTILJAKU Z ROMANO

RADIO  
CRANJ  
97.3 FM  
STEREO

Vsek torek od 18.10 do 19. ure na

### Vsi veselo pojemo

Bila je huda mravljinica, šest črnih nog je imela... Da pa mravljinica le ne bo preveč huda, jo bomo zamotili z vici. Vsi, ki poznate dobre šale - naša telefonska številka je 22 22 22. Komaj č akadem, da vas slišim, to bo danes spet smeha na Vrtljaku. • Romana

### radio triglav V nedeljo ob 8. uri: 96 MHz MIRIN VRTILJAK

V nedeljo bova oddajo "spričala", saj z lutkovno predstavo Janko, Metka in Pavliha potujeva k našim zdomec v Švico. No, oddaja - seveda nekoliko drugačna - bo, mi pa se slišimo spet naslednjo nedeljo. Do takrat lep pozdrav od • Miri in dedka.

### V nedeljo ob 10.30: KLEPETALNICA

Prijeten izlet si je prislužil Matej Verč iz Loma. Med tednom naredite drobno darilce za mamice, babice in tete, saj bo v nedeljo njihov praznik. In o tem bomo tudi mi klepetali. Uživanje v šoli vam želijo • radijske klepetulje.

### V ponedeljek ob 18. uri: BRBOTAVČEK

RADIO SORA

## LITERARNA DELAVNICA LITERARNA DELAVNICA LITERARNA

### VAŠA POŠTA

Čeprav ste bili prejšnji teden na počitnicah, ste nam pridno pisali: Matjaž Šturm, Anita Jurčič, Neža Jankovec, Krištof Bozovičar, Klavdija Mohorič, Anja Jemec, Gašper Beguš, Eva Porovne, Maruša Intihar, Rok Zavrl, Andreja Panker, Tamara Bobnar, Gregor Erznožnik, Janez Demšar, Tadeja Kožuh.

Na nagradni izlet z Gorenjskim glasom danes vabimo Gregorja Erznožnika, s prejšnjega torka pa popravljamo ime nagrajenca. Namesto Roka Drinovca bo z nami potoval Aneti Ipavec, ki je napisala prisrčen spis o mladih kužkih. Eden od mladih bračev nas je namreč opozoril, da je Rok nagrajen pesmico Šest majhnih maškar avtorice Slavice Remškar prepisal iz Cicibana.

### Bili smo na pošti

V torek smo šli na pošto v Poljane. Že na stopnicah smo srečali poštarja. Priporočeval nam je o svojem delu. Povedal je, da je njegovo delo težko zlasti v slabem vremenu. Vsako jutro mora zgodaj vstati. Torba, napolnjena s pošto, je težka tudi do 30 kilogramov.

Na pošti nas je sprejela uslužbenka. Najprej nam je pokazala prostor, kjer razvrščajo pošto. Videli smo tudi poštni žig. Vsak si ga je dal na list papirja. Uslužbenka nam je o pošti povedala zelo veliko in pokazala veliko vrst pisem in drugih obrazcev.

• Matjaž Šturm, 2. a r. OŠ Poljane

### Kakšna je idealna šola

- \* je najboljša šola - Tina, Jan, Neža,
- \* zelo dobra šola - Bojan,
- \* tista, kjer nimajo ocen in se v njej zafrkavajo - Manja,
- \* tista, v kateri se vsi dobro razumejo - Leja,
- \* krasna šola - Jure,
- \* full za nič - Tjaša,
- \* je šola Matija Čop - Nika,
- \* v kateri se ni potrebno učiti - Matica,
- \* v kateri se veliko naučiš - Ana.
- Učenci 3. c in 4. b r. OŠ Matije Čopa, Kranj

### Zabava

V krčmi pri potepuškem Sultanu štiri bolhe so se zbrale.  
Malo jedle, malo pile, malo pa poklepate.  
Sultan bevsknil je: Hudir, punce, bo že enkrat mir!

S taco si počohal glavo  
in tako končal zabavo.

• Nina Bokša, 5. c r. OŠ Žirovnica

### Maškare

Maškare delajo  
traparije in oslarije.  
Se veselijo in zganjajo  
samo norčice.  
Maškare skačejo na okrog  
in so veselih nog.  
Tudi jaz bom maškara, krovov si bom  
privoščila,

čeprav mi je potem slabo  
in trebuje me boli hudo.

- Anita Jurčič, dopis. krožek OŠ Ivana Groharja, Škofja Loka

### Nagrajeni spis

### Literarni portret moje mame

Čas kosila je minil. Mali vnuk, ki mami dela družbo vsako dopoldne, se je s starši odpravil domov. Mama utrujeno postavi še zadnjo posodo v omaro, si umije roke, rahlo zavzdihne in se usede k svoji mizici. Na njej ima punklji, kjer znova in znova nastajajo lečipke.

Mama si nadene očala (takrat se mi zdi stroga kot učiteljica v šoli), nekaj zamrira sama sebi, prime klekeljne in jih začne urenno prekladati sem in tja. Spretna je skoraj tako kot jaz, ko mi v roke prilepi košarkarska žoga.

Med klekljanjem je skoncentrirana in najbolje ji gre, če je nihče ne moti. Za delo si izbira zahtevne vzorce in ne sme si privoščiti nobene napake. Popravljanje ji namreč vzame veliko časa in dobre volje.

Če pridek k njej, da bi se z njo o čem pogovoril, prekine z delom, si snane "stroga" očala in me prijazno pogleda. Vedno si vzame čas zame, tudi med svojim najljubšim delom. Ko končava pogovor, veselo ustvarja naprej.

Po izteku časa, namenjenega za klekljanje, se malo razgiba, potem pa jo dedi pelje še na sprehod. Bledica zaradi utrujenosti izgine, nabere si novih moči za naslednji dan in sproščena leže k počitku.

Taka je moja mama. Delovna, prijazna in kar je najbolj pomembno, vedno ima čas zame, za svoje vnukе.

• Gregor Erznožnik, 6. a r. OŠ Žiri

## bel sad

Rišemo plakate na temo športa

### Unescov Otroški vrh v Parizu

Ena izmed številnih aktivnosti Unesc, ki se od 1994. leta usmerja predvsem na otroke in mladino, je tudi Otroški vrh (Children's Summit) v pariškem Disneylandu, ki bo letos od 4. do 8. maja.

Letos bodo torej že peto leto zaporedi mali ambasadorji iz skoraj 50 držav na petdnevnu srečanje v Parizu po skupinah sodelovali s svojimi vrstniki in sestavili Otroško listino, tokrat na temo odraščanja. Listino bodo predstavili direktorji Unesc Federico Mayorju, ki bo poskrbel, da bo dobilo vseh 185 članic Unesc in Združeni narodi in New Yorku.

V okviru letošnje teme Otroškega vrha se v vseh državah že odvijajo regionalni natečaji s "podtemami", v Sloveniji je to šport. V Disneylandu bodo od 4. do 8. maja z Adrio Airways odpotovali predstavniki treh skupin z najbolj izvirnim plakatom, ki bodo na našem natečaju zasedli najboljša tri mesta. Spremljala jih bo tudi ambasadorka slovenske odprave, smučarka Urška Hrovat.

Na natečaj, ki pri nas poteka v organizaciji Unesc in Disneyjeve revije Miki Miška, se še vedno lahko prijavijo vsi šolarji. Svojo glavno misel na temo športa morajo z največ deset besed dolgim sloganom in likovno upodobitvijo prenesti na plakat formata A3. Organizatorji tako vabijo vse šolarje, da razmigajo svoje možganke, si poiščijo mentorja in se posamič ali v skupinah po največ štirje prijavijo na natečaj.

Do 10. marca, ko poteka končni rok za oddajo izdelkov, morajo na naslov Veliki Mikijev natečaj, EGMONT, d.o.o., p.p. 2459, 1001 Ljubljana, poleg plakata z gesлом in opisom projekta priložiti še ime mentorja in naslov šole, krožka, kluba, društva ter imena in rojstne datume vseh sodelujočih otrok.

Razglasitev najboljših plakatov in podelitev nagrad desetim najbolj izvirnim bo 7. aprila v eni izmed McDonald'sovih restavracij.

## KOLESA, ROLLERJI

Velika izbira koles SCOTT, MARIN, SCHWINN  
- popravilo koles, rezervni deli in oprema  
- vzmetne vilice različnih znamk  
Del. čas: 10. - 12. ure, 15. - 18. ure,  
sobota: 9. - 12. ure  
**VALY - ŽAGAR**, Cesta na Brdo 52,  
Kranj, Kokrica, tel. 245-007

# S GLASOVANA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

## bordam'

### IZŠLA JE 4. ŠTEVILKA ČASOPISA BORDAM!

Bordam! je glasilo Snowboarding zveze Slovenije. Je brezplačno, najdete pa ga v trgovinah s snowboard opremo, na prireditvah Snowboarding zveze Slovenije, v osnovnih in srednjih šolah in v restavracijah McDonald's.

Najboljši biatlonci in biatlonke sveta bodo teden dni tekmovali na naši Pokljuki

## SVETOVNI POKAL, NATO ŠE PRVENSTVO

Organizacijskemu komiteju Pokljuka je kljub odjugi v zadnjih tednih uspelo pripraviti proge za 6. tekmo IBU Ruhrgas Svetovnega pokala v biatlonu in 1. svetovno prvenstvo v biatlonskem zasledovalnem teku

Pokljuka, 3. marca - Z včerajšnjimi uradnimi treningi in večerno svečano otvoritvijo se je začela letosnja največja biatlońska prireditve pri nas. Na Rudnem polju je namreč organizatorjem - kljub nenavadnim snežnim razmeram in velikim otoplitvam v mesecu februarju - uspelo pripraviti tekaške proge, na katerih te dne pričakujejo blizu 400 tekmovalcev in tekmovalk iz 27 držav.

Teden biatlońska prireditve na Pokljuki se bo danes nadaljeval s tekmo moških na 20 kilometrov, ki se bo začela ob 10. uri. Na njej bodo poleg vseh svetovnih asov nastopili tudi naši na čelu s Tržičanom Tomažem Globočnikom, Gorjani Jo-

**Kot je včeraj povedal direktor OK Pokljuka Aleksander Škrabani je na Rudnem polju v nedeljo zapadlo deset centimetrov novega snega in tako skribi za morebitne odpovedi prireditve ni več. Za dobro počuti tekovalcev in spremiščevalcev tako na Bledu (kjer so nastanjeni) in na Rudnem polju skribi okoli 125 članov, vključenih v OK Pokljuka, 50 vojakov ter okoli 20 gasilcev.**

## ALPSKO SMUČANJE

Mladinci so držali besedo

## ANDREJ JERMAN DRUGI NA SVETU

Član slovenske ekipa za hitre discipline je bil naš najuspešnejši udeleženec svetovnega mladinskega prvenstva v Megevu v Franciji: razen srebra je osvojil še 6. in 15. mesto.

Tržič, 3. marca - Slovenska mladinska reprezentanca v alpskem smučanju, ki se je včeraj zjutraj vrnila iz Megeva v Franciji je držala obljubo in osvojila kolajno. Tako se tradicija dobrih nastopov mladih slovenskih smučarjev nadaljuje. Andrej Jerman

iz Bistrike pri Tržiču, 19-letni član slovenske ekipa za hitre discipline, ki jo vadi Jože Gazdava, je v superveleslalomu osvojil srebrno kolajno. Zmagovalec, Franco Rech ga je prehitel za 38 stotink. Andrej, dijak Gimnazije Škofja Loka, ki je bil doslej že na dveh svetovnih mladinskih prvenstvih (lani se mu je za las izmaznila kolajna v smuku) in je nekdaj veljal za talenta v tehničnih disciplinah, je bil sploh uspešen v Megevu. V smuku je bil 6., v veleslalomu pa 15. Nedvomni smučarski talent, ki je že vozil tekme svetovnega pokala, še vedno išče sponzorja, ki bi mu razen Elana, na katerega smučah vozi in ga štipendira, olajšal finančne tegobe, ki so zdaj

izključno breme staršev. Jermanovi so športna družina: mama Anica je znana tekačica, oče Janko je smučar in gorski reševalec, starejši brat Izidor pa študira na Aljaski in pobira litorike na univerzitetnih tekmacih. Smola se je držala Mitja Valenčiča, prav tako našega aduta na prvenstvu. Mitja kot specialist za tehnične discipline je bil v veleslalomu 18., v nedeljskem slalomu pa je prvi vožnji vodil, nato pa odstopil. Sicer pa nedeljskega slaloma nihče od Slovencev ni speljal do konca. Na sliki: "srebrni" Andrej Jerman. • J.Košnjek

## ČE NE BILO JAPONCEV...

Potem bi naš skakalni as Primož Peteka na poletih v Vikersundu tako rekoč ne imel pravega "sogovornika"

Kranj, 2. marca - Kljub sobotnemu slabemu vremenu so organizatorji tekme v smučarskih poletih v Vikersundu uspeli v nedeljo pod streho spraviti obe tekmi. Na prvi je slavil Avstrijec Widhoelzl, na drugi pa Japonec Okabe. Nas najboljši je bil ponovno Primož Peterka, ki je bil enkrat peti, drugič pa četrti in je zaostal le za trojico izvrstnih Japoncev.

Tako je Peterka v končni skupni uvrsttvosti svetovnega pokala v smučarskih poletih skupaj z Widhoelzom zasedel odlično tretje mesto (lani prvo), od njega pa sta bila boljša le Nemec Sven Hannavald, ki je s skupno zmago osvojil kristalno piramido FIS in letos izvrstni Japonec Kazujoši Funaki, ki vodi tudi v skupnem točkovjanju svetovnega pokala. Ostali naši se v Vikersundu v spremenljivem vremenu niso najbolje znašli, saj se nikomur ni uspelo uvrstiti v finale. V skupni uvrsttvosti poletov je Urban Franc 36., Jure Radelj 48., Peter Žonta pa 51.. V pokalu narodov je Slovenija na 6. mestu.

Alpski smučarji so konec tedna nastopali v Jong Pjongu. V veleslalomu je bil naš najboljši Jure Košir trinajsti, najboljši med našimi pa je bil Jure tudi v slalomu, osmi. V slalomu se je na 12. mesto uvrstil tudi Andrej Miklavc. Sicer pa je v veleslalomu zmagal Švicar Von Grunigen, v slalomu pa Norvežan Furuseth.

Alpski smučarke so v nedeljo nastopale na nočnem slalomu v Hinterglemu. Zmagala je Nemka Ertlova, naša najboljša je bila Urška Hrovat na 4. mestu, 12. je bila Alenka Dovžan, 24. pa Nataša Bokal. • V.S.

**Konec tedna si je prizorišče tekem na Pokljuki ogledal tehnični delegat Mednarodne biatlońska zveze Vadim Malnikov iz Rusije, ki je organizatorje pohvalil za dobro opravljen delo, saj so kljub težavam z vremenom uspeli pripraviti proge.**

tudi za ostale naše ter seveda spodbujali tudi najboljše biatlonke sveta.

Zivahn bo na Pokljuki tudi jutri, ko bodo uradni treningi za četrtekovi tekmi v sprintu. V četrtek ob 10. uri bo namreč tekmovali člani na 12,5 kilometra, ob 13. uri pa bo še tekma članic na 10 kilometrov. Vse dni bodo neuradne razglasitve potekale po končanih tekmacih, uradna razglasitev rezultatov s podelitvijo nagrad pa bo v soboto ob 18. uri. Zaključna slovesnost bo v nedeljo ob 14.50 uri. • V. Stanovnik

prvenstvo v biatlońska zasledovalnem teku. Tako bo v petek uradni trening tako za moške kot ženske, v soboto bodo kvalifikacije, tekmi pa bosta v nedeljo. Ob 11. uri bodo najprej tekmovali člani na 12,5 kilometra, ob 13. uri pa bo še tekma članic na 10 kilometrov. Vse dni bodo neuradne razglasitve potekale po končanih tekmacih, uradna razglasitev rezultatov s podelitvijo nagrad pa bo v soboto ob 18. uri. Zaključna slovesnost bo v nedeljo ob 14.50 uri. • V. Stanovnik

**BRANKOVIČEVU UŠLA KOLAJNA**

Valcartier (Kanada) - Na mladinskem svetovnem prvenstvu v biatlonu so bili Slovenci uspešni, z malo več srečo pa bu se lahko vrnili domov s kolajno. Če bi bila Tadeja Brankovič v drugem streljanju natančnejša, bi bila najmanj tretja, tako pa je osvojila peto mesto, kar je prav tako najboljša slovenska uvrstitev. Urška Dolinar je bila 17. To je bila tekma na 12,5 kilometra. Na 7,5 kilometrski progi pa je bila Tadeja Brankovič deveta, Dolinarjeva je bila 26., Mohoričeva pa 28. • J.K.

## MILOŠ KOVAČIĆ PREDSEDNIK

Ljubljana, 3. marca - Slabe tri tedne pred finalom letošnjega svetovnega pokala v smučarskih skokih v Planici je dobil Organizacijski komite Planica novega predsednika. Člani komiteja so za predsednika izvolili dosedanjega podpredsednika Miloša Kovačiča, uglednega gospodarstvenika in predsednika uprave Krke iz Novega mesta. Novi predsednik je znan v športu. Naklonjen mu je. Prva seja komiteja pod novim vodstvom bo predvidoma 9. marca na Otočcu, kjer bo tudi znano, kako daleč so priprave na organizacijo letošnjega velikega tekmovanja pri nas. • J.K.

## KOLESARSTVO

### Končano tekmovanje za Zlato kolo LOVORIKA SAŠU SVIBNU

Kolesar kranjske Save Rajko Petek je osvojil drugo mesto.

Ljubljana, 3. marca - Dobitnik Zlatega kolesa za leto 1997 je znan: lovorko je prejel kolesar Radenske Roga Sašo Sibeni, ki je zbral 57 točk. Sibeni upa, da bo lahko čim prej nastopil za poklicno ekipo Krke Telekoma. Na drugo mesto se je s tremi točkami zaostanka ustreljal kolesar kranjske Save Rajko Petek, tretji pa je bil Valter Bonča, kolesar Radenske Roga. "Profi" Martin Hvastija (Cantina Tollo) je na primer 6., Tadej Križnar (Sava) pa deveti. • J.K.

## POKAL RIVIERE

Na 2. dirki za Pokal Riviere Umag je bila na sporednu kriterijsko dirko, na kateri so nastopili iz Slovenije, Hrvatske, Avstrije, Češke in Slovaške. **Rajko Petek (Sava)** je zasedel drugo mesto in s tem ohranil vodstvo v skupnem seštevku (tri dirke), pred Zoranom Klemenčičem (Radenska/Perutnina), ki je bil najhitrejši v drugi dirki. **Odlčno je nastopal Matej Stare, ki je osvojil 5. mesto.**

Na 151 km dolgi dirki po goriški in tržaški pokrajini s ciljem v Lonjeru nad Trstom je nastopilo 193 tekmovalcev iz 12 držav. Nastopili so vsi najboljši Slovenci med njimi tudi deset kolesarjev Save. Razplet dirke je najbolj ustrezal Flaviju Zandarinu iz Trevisa, ki je bil v ciljnem sprintu trideseterice najhitrejši. Odlično so se odrezali savski kolesarji, saj je **Rajko Petek osvojil 7. mesto, 19. Sandi Čmrc, 20. Matej Stare, 21. Martin Čotar in 29. Tadej Valjavec.** Ta dirka je bila prvi mednarodni nastop naših kolesarjev, rezultati pa so spodbudni za nadaljevanje sezone. • M. Kavš

## BOKS

### ŽIVKOVIČ PREMAGAL KADIČA

Ljubljana, 3. marca - Kranjski boksarski talent Mario Živkovič je imel v nedeljo v Ljubljani, v diskoteki Planet Life, dvoboj s hrvaškim šampionom Edinom Kadičem. Kranjčan je bil vse runde boljši in je spravljal Hrvata, visokega 180 centimetrov, v obup, čeprav je imel ta dalej roke. Pionirji so bili na tekmi v Slovenski Bistrici. Izjemen je bil Erduan Braimi, ki je s klasičnim knock outom poslal nasprotnika na tla, kar je za pionirske kategorije redkost. • J.K.

## Najboljši športniki občine Kamnik

### MALIJEVA, KOGOJ IN HUMAR

Kamnik, 3. marca - Občinska športna zveza je pripravila podelitev priznanj najboljšim športnikom, članom športne zveze. Najprej so se priznani veseli najboljši športniki ŠŠD ter teniška igralka Tajana Mlakar, judoistička Evelin Kolar, plavalki Tanja Marenčič in Petra Jeras ter tenisača Anže Čevka in Aleš Pogačar.

Med kadetinjami oz. mladinkami so priznanja doobile strelni Bojana Bombač, ki je tudi najboljša mlada strelna na SZS, in njena teknicica Vesna Zore, lokostrelka Špela Grkman in plavalka Petra Gorup. Med mladincami bo plaketo prejel motokrosovec, državni prvak v 125 ccm **Sebastjan Kern** in lokostrellec, dobitnik bronaste medalje na sredozemskih igrah **Mitja Burja**. Za športne dosežke v članski kategoriji je priznanje dobila **Andreja Mali**, ki je uspešna v teku na smučeh, njen najlepši dosežek je 5. mesto v svetovnem pokalu, hkrati pa je zmagovalka slovenskega pokala v krosu z gorskimi klesi. Med člani je priznanje v vitrini alpinista **Tomaža Humaria**, ki je preplezel svoj življenski cilj - steno Nutseja, prejel pa jo je tudi triatlonec **Igor Kogoj**, sicer Ljubljancan, član kamniškega Trisporta. Priznanja za ekipne športne dosežke so po mnenju komisije, ki je izbirala med 67 predlogi športnih društev, pripadla ekipi dečkov do 15 let **Vaterpolo kluba Kamnik**, mladinski ekipi **Lokostrelskega kluba Kamnik** in članom **AMD Sitar Pneumatic Team** za uspehe v motokrosu.

Posebej so bila podeljena priznanja za delo v športnih organizacijah za 10 let, 20 let in za 30 let dela, ki so ga podelili **Odobjarskemu klubu Kamnik**. Plaketo za življensko delo v tenisu pa si je zasluzil **Bojan Schlegel**. Posebeno priznanje za fair play, humanost v športu pa je dobila Humarjeva alpinistična odprava PD Kamnik, ki je v Himalaji rešila gotove smrte češkega alpinista. **M. Močnik**

## SMUČARSKI TEKI

### LAČNOVA IN SOKLIČ NAŠA NAJBOLJŠA

Pokljuka, 3. marca - Po uspešnem nastopu na olimpijskih igrah v Naganu je naša najboljša tekačica na smučeh vnovič dobro nastopila. Na Pokljuki, na tekmi Medcelinskega pokala, je zmagal med dekleti na 10 kilometrov. Žal ne bo FIS točk, ker zaradi pomanjkanja snega profil prirejene proge ni ustrezal pravilom. Andreja Mali, ki je dobila pred tem dve tekmi, je bila četrta. Med fanti, kjer je zmagal na 15 kilometrov Italijan Zorzi, pa se je izkazal tekač rateškega kluba Planica Matej Soklič. Bil je tretji. Upa, da bo sedaj uvrščen v državno reprezentanco. Rupnik je bil 6., Dolenc 9., Kavalar 14. in Petkovšek 15. Med mladinci, kjer je zmagal Avstrijec Mayer, je bil Mehle 2. • J.K.

Mladi tekači na Pokljuki

### KRANJČANI ORGANIZIRajo POKAL KURIKKAL

Kranj, 3. marca - Tekači smučarski klub Merkur iz Kranja, s 65 mladimi tekmovalci najmočnejši biatloński klub v državi in tretji najboljši tekački klub, je sprejel organizacijo mednarodnega tekmovanja v smučarskih tekih za Pokal Kurikkala 7. in 8. marca na Pokljuki. Ta pokal je razen svetovnega prvenstva najkakovostenje tekmovanje mladincev. Pokljške tekmne se bodo udeležili tekmovalci iz osmih srednjeevropskih držav: Italije, Avstrije, Nemčije, Švice, Spanije, Francije, Hrvaške in Slovenije. • J.K.

## LAUSEGAR ZMAGAL

Kranj, 3. marca - V Sefeldu v Avstriji pri Innsbrucku so tekmovali smučarji tekači in sicer mladinci za pokal OFA. Na tem tekmovanju nastopajo tekači iz šestih alpskih držav, po štirje najboljši iz vsake kategorije. Reprezentanta Slovenije je štela 10 tekmovalk in tekmovalcev iz kranjskega Merkurja, Olimpije, Bleda, ŠD Rateče Planica in Valkartona. V prvi skupini je bil Miha Nagode šesti. Gregor Drvar sedmi, Darjan Brus deseti in Jure Tršar 19. Med dekleti so se Slovenke ustavile takole: Lea Porgovnik deveta, Mirjam Doklič 13., Ingrid Kobler 16. in Jasna Turk 17. Starejša skupina: dekleta: Renata Povz 5., Urška Prinčič 11., Polona Brišar 16., Maja Benedičič 20. Pri fantih pa je slavil Tržičan Klemen Lausegar, član Merkurja, osmi pa je bil njegov klubski kolega Nejc Brodar, Rok Bremec 16. in Igor Jesenovec pa 20. • N. Antonič

## Hokej na ledu

### DANES ODLOČILNE TEKME

Ljubljana, 3. marca - Petkovo kolo v državnem hokejskem prvenstvu je bilo zanimivo in - pomembno. Posebej za Hokejski klub Bled in Acroni Jesenice, ki medsebojno odločata, kdo bo ob Olimpiji Hertz finalist. Ljubljancani so že zanesljivi finalisti, saj imajo 15 točk, Acroni Jesenice imajo 12 točk, HK Bled 11, Slavia Jata pa je še brez točke. Petkov remi 3 : 3 na Bledu med HK

## ODBOJKA

## ASTEC TRIGLAVU ZMAGA V DERBIJU

Kranj, 3. marca - V dvorani Srednje gostinske šole v Radovljici so Blejci tokrat gostili ekipo Fužinarja. Blejci so največ pokazali v prvem nizu, ko so se moralni favorizirani gostje močno potruditi, da so niz na koncu tudi dobili. V nadaljevanju domača vrsta zagotovo ni pokazala vsega, kar zna in gostje so zlahka osvojili nov par točk. Zanimivost srečanja pa je bila gotovo tudi na tribunah, saj je ekipa Fužinarja imela s tribun podporo celega voda vojakov kranjske kasarne, kjer je na služenju vojske tudi igralec Fužinarja Rasto Oderlap. Bled : Fužinar 0:3 (-13, -7, -10).

Tokrat pa zaslužijo pohvalo za izvrstno igro tudi odbojkarice Špecerje Bled. Klub temu da je zaradi obolelosti manjkala Dimitrovičeva, ena od ključnih igralk ekipe, so Blejke na Ravnh zaigrale izvrstno. Prvič je v vlogi organizatorke igre nastopila mlada Vrbnjakova, ki pa je svoje delo izvrstno opravila. Blejke so izvrstno tudi servirale in na koncu popolnoma zasluženo gladko doble srečanje. P. Prevalje : Špecerje Bled 0:3 (-10, -5, -4).

Odbojkarjem Termo Lubnika se tokrat ni posrečilo preneneti še ene od vodilnih ekip. Gostje iz Sl. Bistrica so bili tokrat premočan nasprotnik, ključnega pomena pa je bila gotovo zmaga "na razliko" gostov v prvem nizu. Odbojkarji Termo Lubnika imajo po tem porazu le še malo možnosti, da ubranijo svoj prvoligaški status. Termo Lubnik : Granit 0:3 (-14, -12, -8).

Veliki derbi 2. DOL moški med vodilnim Astec Triglavom in drugouvrščenim SIP Šempetrom so tokrat po 125 minutah v svojo korist zaključili kranjski odbojkarji. Kar številni gledalci so tokrat videli izredno napeto in tudi nervozno srečanje, ki se je začelo v znamenu velikega števila napak. V nadaljevanju pa sta se ekipi zbrali in gledalci so videli celo vrsto odličnih akcij ter izredno požrtvovalnost obeh ekip. Zmaga Kranjanov je popolnoma zaslužena, tekmo pa so gotovo dobili z izvrstno igro v polju ter hitrimi akcijami v napadu. Kranjančani imajo s petih tekem pred koncem sicer štiri točke prednosti pred SIPom, vendar imajo do konca še izredno težak razpored. Astec Triglav : SIP Šempeter 3:1 (13, 11, -7, 10). V ženski konkurenči 2. DOL so odbojkarice Šenčurja po pričakovanju doživele nov poraz. Tokrat so na gostovanju v Mariboru izgubile z Es Artom s 3:0.

Rezultati gorenjskih predstavnikov v 3. DOL - moški - Žirovnica : Narodni dom 3:1, Bohinj Termo Lubnik II 1:3. V vodstvu je Salont Anhovo II (24 t.), 5. Termo Lubnik II (12), 7. Gostilna Jarm Kropa (8), 8. Žirovnica (8) in 9. Bohinj (6) - ženske: Bohinj : ŽOK Partizan Šk. Loka 1:3. V vodstvu je ŽOK Partizan Šk. Loka z 22 točkami, sledita pa mu Kočevo in Bohinj (20), 4. ŠD Mladi Jesenice (16), 7. Mehанизmi Kropa (6), 9. Bled II (2 točki). • B. M.

## SMUČARSKI SKOKI

## TRIGLAV NAJBOLJŠI

Pokljuka, 1. marca - ŠD Stara Fužina je uspešno organiziralo državno prvenstvo dečkov do 13 let za ekipe. Na dobro pripravljeni skakalnici je nastopilo 15 ekip, ki so se pomerile na skakalnici s kritično točko 38 metrov. Državni prvaki so postali mladi skakalci Triglava.

**Rezultati:** 1. Triglav I 821,5 točk (Šparovec, Žibert, Kern in Bogatin), 2. Alpina Žiri 820 točk (Mlinar, Oblak, Vegelj in Kumer), 3. Ilirija Center I 780 točk, 4. Stol Žirovnica I 770,6 T, 5. Triglav II 686 T, 7. Trifix I. 651,6 točk, 8. ŠD Stara Fužina 641,2 točk. • J. Bešter

## TRPINU ZMAGA

Pokljuka, 1. marca - Na popoldanski tekmi za naslov državnega prvaka med dečki do 12 let v organizaciji ŠD Stara Fužina je slavil mladi skakalec Stola Žirovnice Sašo Trpin. Na tekmovanju je nastopilo 64 skakalcev iz 12 slovenskih klubov, ki so se istočasno pomerili še na pokalu "MIP" za dečke do 13 let.

**Državno prvenstvo:** 1. Sašo Trpin (Stol Žirovnica), 2. Matevž Šparovec (Triglav), 3. Rok Židan (Dolomiti), 4. Peter Žibert (Triglav), 5. Jaka Oblak (Alpina Žiri); **Pokal MIP 13 let:** 1. Jure Kumer (Alpina Žiri), 2. Jure Bogataj, 3. Andraž Kern (oba Triglav), 4. Sašo Trpin (Stol Žirovnica), 5. Matevž Šparovec (Triglav).

V pokalu MIP po 23 izvedenih tekmarh vodi Triglav s 5557 točkami, 2. Ilirija Center 4320 točk, 3. Trifix Tržič 2704 točk, 4. Mislinja 1517 točk, 5. Alpina Žiri 1502 točki, 6. Stol Žirovnica 1475 točk. • J. Bešter

## ALPSKO SMUČANJE

## RABIČEVA IN PELKO

Kravec, 3. marca - ASK Triglav iz Kranja je bil organizator letošnjega DP za ml. dečke in deklice letnika 85/86 v slalomu in VSL. Letos je bila udeležba res številna, saj je nastopilo 87 deklic in 102 dečka. Pri deklicah so prevladovale Gorenje, saj je bilo med prvo deseterico kar sedem Gorenjk. Pri dečkih pa je kvaliteta bolj razpršena. Zanimivost prvenstva je ta, da bi bila najboljša deklica v absolutni konkurenči na četrtem mestu. Žal je vreme krojilo prvenstvo, saj so organizatorji pod streho spravili samo slalom VSI bodo izpeljali kasneje.

**Rezultati slaloma: deklice:** 1. Urška Rabič (Kr. Gora) 1.19.30, 2. Ana Drev (Vel) 1.21.84, 3. Anja Ozebel (Kr. Gora) 1.23.16, 4. Polona Jakelj (Kr. Gora) 1.23.87, 5. Urška Torkar (Bled) 1.24.35, 6. Anja Gorišek (Olim.) 1.25.05, 7. Tjaša Vodan (Trg) 1.25.36, 8. Mateja Terseglav (Bl. Dob) 1.25.52, 9. Maja Dekleva

(Alp.) 1.26.11, 10. Petra Ahac (Unior Ce) 1.26.29; **dečki:** 1. Gašper Pelko (Oli.) 1.16.56, 2. Boštjan Delalut (Crna) 1.18.26, 3. Jan Škofic (Rad) 1.18.51, 4. Tadej Velikanje (Bl. Dob) 1.19.78, 5. Rok Perko (Trž) 1.20.03, 8. Tilen Čuk (Nov) 1.20.40, 7. Nejc Tepina (Trg) 1.21.77, 8. Matic Pajk (Crna) 1.22.49, 9. Viktor Brajak (Oli.) 1.23.56, 10. Denis Petrovčič (Oli) 1.24.27.

M. Dolanc

## NOVO V TRŽIČU

BMX klub Tržič vabi v klub nove članice in člane, ki Vas zanima gorsko kolesarjenje, tekmovanje v BMX kategorijah in druge oblike rekreacije ali tekmovanj v ekstremnem kolesarstvu.

Informacije: 064/57-575; GSM 041/691-217 (Klemen Seidl) ali 041/691-273.

## SGLASOVANA STOTINKA

## ROKOMET

## DERBI BREZ ZMAGOVALCA

Kranj, 3. marca - Derbi 1. B rokometne lige v Škofji Loki se je končal brez zmagovalca, klub temu pa Ločani spet so igrali s starim imenom Šešir, ostajajo prvi. Tokrat so omembno zmago zabeležili tudi Preddvorčani, CHIO Besnica pa je visoko izgubila.

Loški derbi je bil ponovitev jesenskega obračuna. Večji del tekme so vodili klobučniki, gostje pa so domov odnesli točko. Radečani so bolje začeli in povedli s 1:4. Vodstvo gostov domačih ni vrglo iz tira, saj so kmalu povedli. Nekoliko slabši je bil le konec prvega polčasa, saj sta tekmcem na odmor odšla izenačena (12:12).

Zato pa je bilo nadaljevanje boljše. Ločani so višali vodstvo in imeli v zadnjih osmih minutah prednost petih golov (27-22). Potem pa so imeli na igrišču samo štiri igralec (izključena Vidic in Jakac). Gostje so vstali od mrtvih, saj so dosegli tri gole. Zanimiva je bila tudi končnica. V 59 minutu je M. Keše (28-26) zastreljal 7-metrovko. Radečani pa so potem izenačili v zadnjih trenutkih tekme. Ni kaj, športna sreča je zapustila loški tabor. Klub vsemu pa je bil Peter Karpov zadovoljen s svojimi varovanci, derbi pa je bil kvaliteten.

Preddvorčani so tokrat spet igrali oslabljeni in zanesljivo zmagali, čeprav niso igrali dobro. Za zmago je bila dovolj le borbenost. Tokrat so se izkazali: vratar Bitežnik, Špur in Gregorc.

Rezultat tekme CHIO Besnica pove vse. Igralci niso bili razpoloženi za igro, poraz pa seveda ni usoden.

Zanimivo je bilo tudi na ženskem derbiju v dvorani na Planini. Zmaga je sicer odšla v Škofjo Loko, največ zaslug začao pa ima zanesljivo vratarka Tanja Bizjak, ki je unebala kar pet najstrožjih kazni od sedmih. Prav slabo izvajanje 7 metrovka je derbi naredilo manj izenačen. Veseli pa število gledalcev, saj je tekmo video kar 250 navijačev obeh taborov.

**Rezultati:**

**1. B liga moški:** Velika Nedelja - CHIO Besnica 32-20, Šešir - Radeč 28-28, Gradbinc Preddvor Ajdovščina 27-21, Dol TKI Hrastnik - Rudar 30-20, Grosuplje - Drava 32-23, Inles - Šmartno 29-19.

**2. A liga moški:** Nova Gorica - Krim 27-21, Črnomelj Koper 23-24, Sviš - Grča Kočevo 29-23, Radovljica - Sava 29-24, Mitol Sežana - Mokerc - preloženo.

**2. liga ženske:** Sava - Šk. Loka 17-23, Vias Šentjernej - Novo mesto 21-21, Polje - Sevnica 32-20, Mobix Črenšovci - Ilirska Bistrica 32-14, Škocjan - Ptuj 16-19.

**Kadeti:** Duplje - Krim 21-28, CHIO Besnica - Mokerc 11-27, Alples - Radovljica 14-13.

**St. dekllice polfinalna skupina:** Šk. Loka - Planina Kranj 15-14 **Ml. deklice:** Mokerc - Šk. Loka 11-19, Planina Kranj - Polje 23-10. Obe gorenjski ekipe sta se uvrstili v polfinale. • Martin Dolanc

## VATERPOLO

## PRESENEČENJE V MARIBORU

Kranj - Najbolj vročje je bilo na srečanju v bazenu Pristan med Probanko Leasing in Tivolijem. Srečnejši v tem srečanju so bili vaterpolisti Tivolija, ki jih trenira Kranjan Vojko Podvršček. Po boljši igri, predvsem pa v igri igralca več so zasluženo premagali drugouvrščeno moštvo "bankirje" in se s četrtrega mesta na lestvici preselili na tretje mesto. **Izid:** Probanka : Tivoli 5:7.

Triglav po pričakovanju ni imel resnega nasprotnika v vodi bazena Bianchi v Trstu. Že na polovici srečanja je vodil z razliko štirih zadetkov, do konca srečanja pa je priigral še sedem zadetkov in se tako v Kranj vrnil z bero enajstih zadetkov. Štirimi zadetki, ki jih je na tem srečanju dosegel kapetan Krištof Štromajer je tudi prevzel vodstvo na lestvici strelcev. **Izid:** Koper : Triglav 4:15.

Kokra je tokrat gostovala v Ljubljani na bazenu Kolezija pri tamkajšnjem Mogoti Ljubljani. Zaradi pomankanja vode v bazenu je bilo to srečanje bolj podobno rokometu, kot pa vaterpolu. Mladi varovanci trenerja Rada Čermelja so rabili kar dve četrtini, da so se navadili na to, da je telo v kontaktu z dnom bazena, nato pa jim je le steklo in razliko devetih zadetkov jih je še bolj utrdila na petem mestu državnega prvenstva. **Izid:** Mogota : Kokra 2:11.

**Raspored za 4. krog drugega dela:** sobota, 7. 3. 1998 od 1. - 4. mesta: Ljubljana - bazen Tivoli ob 2.30 Tivoli - Triglav, Trst - bazen Bianchi ob 20.00 Koepr - Probanka Leasing; od 5. - 7. mesta: Ljubljana - bazen Kolezija ob 14.00 Mogota Ljubljana - Kamnik, prost Kamnik.

Prvenstvo pa so v nedeljo nadaljevali tudi starejši pionirji do 15 let. Žal v Kranju ni prišlo moštvo Gorice in je bilo v Kranju odigrano le eno srečanje. Kokra je na gostovanju pri moštву Tivoli 2 osvojila nove točke, Tivoli 1 pa je po pričakovanju osvojil točke proti Ederi.

**Raspored za 7. krog, nedelja, 15. marec 1998:** Kranj - pokriti olimpijski bazen ob 10.00 Kokra - Tivoli 1; Maribor - bazen Pristan ob 12.00 Probanka Leasing - Tivoli 2; Kranj - pokriti olimpijski bazen ob 9.00 Kamnik - Gorica; Trst - bazen Bianchi ob 14.00 Edera : Triglav. • Jože Marinček

## STRELJANJE

## ZMAGA SLOVENSKEGA JAVORNIKA

Kranj, 3. marca - Končano je drugo kolo gorenjske lige v streljanju s standardno zračno puško - mednarodni program. Tekmovanje je bilo na strelšču osnovne šole Cvetko Golar na Trati, organiziralo pa ga je Strelsko društvo Kopačevina. Ekipo so bili najboljši SD Triglav Slovenski Javornik (1597 krogov), SD Kopačevina Škofja Loka Trata (1588), SD Predoslje (1486 krogov) in SD Radovljica (1476 krogov). Med posamezniki pa je bil vrstni red naslednji: 1. Matej Derstvenšek (Kopačevina) 564, 2. Barbara Obid (Triglav) 545, 3. Anton Urbanč (Radovljica) 539, 4. Franc Bizjak (Triglav) 526, 5. Viktor Malek (Triglav) 526. • A.O.

## JUDO

## JESENČANI V SAMOBORU

Jesenice, 3. marca - Judo klub Samobor na Hrváškem je organiziral turnir za mlajše kategorije. Mladi jesenčni judoisti, nastopilo jih je 10, so se dobro odrezali. Ana Močnik je zmaga, Urška Marinšek je bila druga, Jernej Palovšnik pa v svoji skupini tretji. Peta mesta so osvojili Samir Brdar, Boris Praprotnik, Robert Pesjak, Miha in Maruša Kavčič, Marina Vrevc in Jaka Korbl. Jesenčni judoisti so gostovali tudi v Italiji, skupaj s tekmovalci iz Hrvaške, Avstrije, Nemčije in Italije. Blanka Zupan, Nejc Kosler, Vesna Birk in Robert Pesjak so osvojili druga mesta, Aleš Erjavec je bil tretji, Sanja Klinar in Edita Brdar peti ter Sebastian Kokalj osmi.

## KEGLJANJE

## ČETRTA ZVEZDICA ZA ISKRAEMECO

Kranj, 3. marca - Po 18. krogih se je z razburljivim finišem končala letosnja sezona v 1. slovenski kegljaški ligi za moške. V "partiji pokra" med tremi najmočnejšimi ekipami v državi so najkrajši konec potegnili Mariborčani, ki so kratastrofnalno izgubili z Norik - Prosolom iz Ljubljane (1:7) in s 1. padli na 3. mesto. Kranjančani, ki so celo sezono "dihali za ovratnik" Mariborčanom, so nato s silovitim finišem v zadnjih dveh tekmah za 1 točko prehiteli Norik - Prosol, ki si je z 2. mestom odprl vrata v Evropo. Iskraemeco je pod takirko trenerja Franca Belcijana tako že četrtič zapored osvojil naslov državnega prvaka. Za uspeh je "kriva" izredno homogena ekipa, trdo delo in kanček sreča, ki vendo spremja hrebce. Pohvaliti je potreben vse člane: Zdravka Štruklja, Marka in Vaneta Omana, Boštjanu Miheliču, Albina Juvančiču, Petra Hafnerja ter dva debitanta v ekipi - Anton Šemrla in Antona Založnika. S tem uspehom so si ponovno odprli vrata za napad na svetovni kegljaški vrh. • V. O.

## ZMAGA IN PORAZ V TRŽIČU

Tržič, 3. marca - Na tržičkem kegljišču je bilo zopet živahno. Obe ekipi, tako ženska kot moška

Torek, 3. marca 1997

Tržiške delavske športne igre 1997

# SKORAJ 1000 UDELEŽENCEV

Komisija za športno rekreacijo pri Športni zvezi Tržič je pred dnevi razglasila najboljše športnike, športnice in ekipe v Delavskih športnih igrah 1997.

Tržič - Svečanosti v Restavraciji RAJ v Tržiču so se poleg številnih športnikov in njihovih najbližjih udeležil tudi tržički župan Pavel Rupar, predsednik Turističnega društva Tržič Lado Srečnik in predsednik Sportne zveze Tržič Janez Kikel.

Delavske športne igre so celoletna športno rekreativna akcija, v kateri je v letu 1997 sodelovalo kar 929 posameznikov (273 žensk in 656 moških), kar je za 295 več kot v letu 1996. Sodelujoči so se pomerili v 24 športnih igrah od načrtovanih 31, tekmovali pa so za 25 različnih ekip.

Nazvoče je najprej pozdravil predsednik Športne zveze Janez Kikel, ki se je zahvalil vsem sodelujočim ter marljivim izvajalcem, med katerimi gre še posebna pohvala članom SD Lom pod Storžičem, ki so izvedli največ tekmovalnj. Čestital je prav vsem, ki so sodelovali v akciji, pa tudi njihovim zakoncem oziroma najbližnjim, ki so jih spodbujali in jim dajali moralno oporo pri njihovem udejstvovanju. Ker je letos leto športa v turizmu, je nazvoče pozdravil tudi predsednik TD Tržič Lado Srečnik, nad dosežki rekreativnih športnikov pa je



Na sliki: Milena Dolčič (levo) je bila najboljša med ženskami: Čestitata ji tržički župan Pavel Rupar (v sredini) in predsednik Komisije za športno rekreacijo pri ŠZ Tržič Ludvik Soklič (Desno), ki je osvojil prvo mesto med moškimi. Foto: J. Kikel

bil v svojem nagovoru navdušen tudi župan Pavel Rupar, ki je tudi prvi podelil priznanja najboljšim v ženski konkurenči, kjer je na prvo mesto že vrsto let "abonirala" Milena Dolčič (Peko). Med moškimi je prvo mesto osvojil neumorni predsednik Komisije za rekreacijo pri ŠZ Tržič in vsestranski športnik Ludvik Soklič (Slap), med ekipami pa je letos (po strniti vrst v eno ekipo) zmagača ekipa Peka pred Društvo upokojencev. Organizatorji so

se letos spomnili tudi invalidov. V Delavskih športnih igrah namreč nastopa vrsta rekreativnih športnikov - invalidov in podelili posebno priznanje najboljšemu. **Pokal in naslov: "Najboljši invalid v Delavskih športnih igrah 1997"** si je prisluzil Stane Avsenek, ki je sicer v absolutnem seštevku vseh, ki so osvojili točke, osvojil 25. mesto.

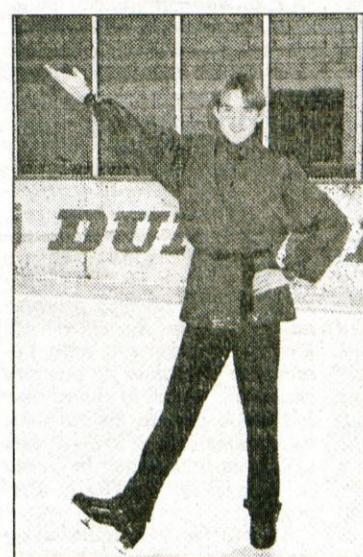
Ob tej priložnosti so predstavili tudi Koledar športno re-

kreativnih prireditev v občini Tržič za leto 1998 z razpisom Delavskih športnih iger ter seznamom vseh prireditev, ki jih bodo pripravili. Koledar je kot lično brošuro prejel vsak udeleženec srečanja, vsi ostali zainteresirani pa ga lahko brezplačno dobite v pisarni ŽZ Tržič, Balos 4.

**Rezultati: ekipe:** 1. Peko 5837 toč., 2. Društvo upokojencev 5459, 3. Območna obrtna zbornica 3147, 4. BPT 1248, 5. Petrol - enota Tržič 453, 6. SGP Tržič 369; **ženske:** 1. Milena Dolčič 560, 2. Metka Sova (oba Peko) 527, 3. Marija Vodnik 495, 4. Ivanka Kokalj (oba DU) 453, 5. Olga Benčina 354, 6. Mari Rozman 317, 7. Marija Polajnar (vse Peko) 300, 8. Barbara Peteh (DURS, izp. Tržič) 259, 9. Marica Gaberc (SD Lom) 237, 10. Emi Bohinjec (ZZZŠ Tržič) 143; **moški:** 1. Ludvik Soklič (Slap) 595, 2. Slavko Polajnar (OOZ) 549, 3. Lado Sedej 523, 4. Anton Meglič (oba Peko) 447, 5. Blaž Klemenc (DU) 346, 6. Ferdinand Kramar (Peko) 291, 7. Boštjan Švegelj (OOZ) 274, 8. Anton Vodnik (DU) Tržič 235, 9. Brane Dolčič (OOZ) 162; **najboljši invalid v DŠI 1997** - Stane Avsenek. • J. Kikel

## UMETNOSTNO DRSANJE

### Gregor Urbas SPOGLEDOVANJE S SVETOVNIM VRHOM



Jesenice - Že nekaj sezont se v slovenskem umetnostnem drsanju vse pogosteje pojavlja ime Gregorja Urbasa, tekmovalca Drsalnega kluba Jesenice. Njegov trener Valerij Babicki napoveduje, da ima lepe možnosti v tem športu, za katerega se fantje pri nas ravno ne navdušujejo najbolj.

Poleg številnih uspehov doslej je za Gregorjem Urbasom tudi največja preizkušnja. S 15 leti je bil eden najmlajših udeležencev svetovnega mladinskega prvenstva v umetnostnem drsanju, ki je bilo decembra v Saint Johnu v Kanadi. Njegov nastop ni ostal neopazen. Najprej se je v predtekmo-

vanju uvrstil naprej, v finalu pa pristal na 23. mestu najboljih mladih tekmovalcev na svetu.

"Predvsem sem zadovoljen, da sem upravičil pričakovanja za takto pomemben nastop v daljni Kanadi. Ko sem doma uspešno opravil kvalifikacije, je bil moj največji motiv, da večletno znanje pokažem med elito najboljših."

Ali bi se morda lahko povzel še kakšno mesto višje?

"Kratki program sem izpeljal 100-odstotno, v dolgem sem skočil tri trojne skoke in dva dvojna aksla. Ob drugačem spletu sodniških ocen bi lahko pridobil še kakšno mesto."

Kako si spremljal nastope tekmovalcev, predvsem iz drsalnih velesil?

"Svetovni mladinski prvak Derrick Delmore iz ZDA me je navdušil z dovršenim nastopom. Skočil je 5 trojnih skokov in trojni aksel."

Še nekaj let boš mladinec in imel boš še priložnosti na svetovnih prvenstvih. Kaj boš predvsem moral še izboljšati?

"S trenerjem sva si vse nastope natančno ogledala in imava že programe za naprej. Predvsem bom moral obvladati zahtevnejši program. To je predvsem več skokov, pa tudi druge drsalne elemente bom moral še krepko "piliti".

V letošnji sezoni lepo napreduješ, veliko nastopaš. Kakšni pa so glavni cilji?

"Zmagal sem pri mladincih na Pokalu Slovenije v Ljubljani, pa tudi nekaj dobrih mednarodnih uvrstitev imam. Želo pomembno je, da se pri našem klubu odločajo za nastope tudi pri tekmovaljih v drugih državah, kjer si nabiram dragocene izkušnje. V marcu in aprilu me čakata dva zelo pomembna nastopa na domačem ledu v Podmežakli. Na državnem prvenstvu bom branil lani osvojeni naslov prvaka, na mednarodnem tekmovaljanju za Pokal Triglav pa se bom skušal uvrstiti v skupino najboljših." • J. Rabić

## Izjava za javnost

Intersport d.o.o. Kranj je v letu 1997 preko svojega športnega kluba organiziral vrsto kolesarskih prireditev, kot so: zimske kolesarske vzpone po Sloveniji, kolesarski maraton Bohinj, kolesarski vzpon na Ambrož pod Krvavcem, super maraton 20 km Alpske ceste in Mednarodni promocijski kolesarski maraton "Treh dežel brez meja."

Nerazumljivi in drastični so ukrepi kranjske policije na zadnji prireditvi maraton treh dežel, ko so nas kot organizatorja prijavili sodniku za prekrške, leta pa je brez možnosti zagovora in obrambe izreklo visoko denarno kazeno 270.000 SIT. Druga šokantna zadeva pa je prišla s strani župana MO Kranj g. Vitomirja Grossa, ko nas z dopisom obvešča, da naše prireditve v letu 1998 ne bodo več niti simbolično finančno podprtji. Moralno in materialno prizadet kot odgovorna oseba dajem v imenu organizatorja Intersport d.o.o. Kranj in kot predsednik športnega društva izjavljam, da nepreklicno odstopamo od vseh naštetih prireditiv kljub temu, da smo jih že prijavili v koledar športnih prireditiv za leto 1998.

O tej priložnosti se zahvaljujem vsem občinam, ki so nam že potrdile pristanek na sodelovanje in sofinanciranje kolesarskih prireditiv v letu 1998, prav tako se zahvaljujem in opavicijem Slovenski športni zvezzi v Celovcu, Turistični zvezi Slovenije, Centru za promocijo turizma v Sloveniji ter ministrstvom, ki so nas podprtli in doprineli k uspešni izvedbi prireditiv v preteklem letu in istočasno izražajo pripravljenost za podporo našim prizadevanjem za organizacijo teh prireditiv v letu 1998. Na žalost bodo s to mojo odločitvijo najbolj prizadeti številni slovenski kolesarji, ki so se zvesto udeleževali vseh naših prireditiv in so prav skozi te nekatere postali prave legende slovenskega turistično-rekreativnega kolesarstva. Morda smo tako organizatorji kot zvesti ljubitelji kolesarjenja, prav z našimi akcijami zastavili novo obdobje turističnega kolesarstva v Sloveniji, saj smo si vedno poleg lastnih športnih užitkov zastavljali tudi druge cilje, kot so: promocija Slovenije kot turistično-kolesarske dežele, promocija Alpskih cest, promocija treh dežel za pridobitev zimskih olimpijskih iger leta 2006, promovirali smo kolesarsko zanimive, turistične planinske postojanke, primerne in priljubljene kolesarske gorske poti idr. Vsem, ki ste sodelovali z nami, se iskreno zahvaljujem v imenu športnega kluba Intersport, vsem osebnim kolesarskim priateljem pa tudi osebno opravičujem za mojo odločitev.

Zelim, da naše ideje in zastavljene akcije posnemajo drugi klubi v Sloveniji, pridržujemo si le pravico, da ne pod enakimi imeni in nazivi kot v organizaciji Intersport d.o.o. Kranj.

Sportno društvo in Intersport d.o.o. Kranj  
Lojze Dežman

## ALPINIZEM

### VZPONI V GORAH NAD CHAMONIXOM

Kranj, 3. marca - V dneh od 6. do 21. februarja je francoska gorniška plezalska organizacija (FFME) organizirala v Chamonix 1. mednarodno zimsko srečanje alpinistov. Srečanja so se udeležili trije naši alpinisti: Marko Prezelj in Matjaž Wiegele (AO Kamnik) ter Andrej Štremfjelj (AO Kranj).

Najodmnevnejša sta bila vzpona, ki ju je opravil Marko Prezelj v navezi z nizozemskimi prijatelji Schmitterjem. Najprej sta v dveh dneh opravila prvo zimsko ponovitev smeri Gabbari-Silvy (6b, V 6; 1000 m) v Aig. Sans Nom, potem pa še v dveh dneh smeri Chechinel - Nomine v Grand Pilier d'Aglu (V 5, Sc A1; 900 m, 8 ur) in Frenesy-Pascal (VI 6, 7090 m, 8 ur) v Freneyskih stebrih, kar je bila druga ponovitev smeri na sploh in prva zimska.

Andrej Štremfjelj in Matjaž Wiegele pa sta najprej (8. in 9.2.) plezala kombinacijo smeri Boivun - Valencen in Angleške (V 5, 1000 m, 12 ur) v Aig. Sans Nom. Zaradi poznega vstopa (šele ob 10.2.) pa sta bivakirala v zgornjem delu stene.

Za naslednji cilj sta si izbrala znano McIntyre-Colton v Grandes Jorasses (13. in 14. 2.). Za 1200 m visoko steno z oceno VI 6 sta porabil devetnajst ur čistega plezanja. Bivakirala sta šest raztežajev pod robom stene in izstopila v dopoldanskih urah. Imela sta veliko sreče in se v vrha stene brezplačno odpeljala v dolino s helikopterjem. Pri dostopu sta uporabila turne smuči, ki so ostale pod steno. Ponje sta šla po nekoliko daljši varinati. 15. 2. sta z izposojenimi kratkimi smučmi odšla do koče Argentiere. Naslednji dan navsesogod zjutraj sta vstopila v Lagardov ozebnik (Les Droites) in sicer o direktni varianti (IV 5; 1000 m, 7 ur). Ob desetih dopoldne sta bila na robu stene, se na drugo stran nekajkrat spustila po vrvi do snežičč, odsmučala na ledenski Leshaux, se povzpela do svojih smuči pod steno in še istega dne prismučala nazaj v Chamonix.

Zadnji vzpon pa so opravili v trojni navezi. Ponovno je bil cilj S stene Grandes Jorasses. Tokrat so si izbrali znani Crozov steber, klasično turo v pravem pomenu besede, ki pa v zimskih razmerah nekajkrat spustila po vrvi do snežičč, odsmučala na ledenski Leshaux, se povzpela do svojih smuči pod steno in še istega dne zjutraj, plezal ves dan in prišli na rob stene ob osmih zvečer. Zadnja, najtežja raztežaja so plezali že ponoči. Potem jih je čakal še utrudljiv sestop v Italijo, kjer so morali bivakirati pred zadnjim sestnim mestom, ker niso našli pravega prehoda in so se naslednjega dne vrnili nazaj v Chamonix. A. Š.

## KARATE

### SLOVENSKA REPREZENTANCA V NEMČIJI

V sklopu priprav članske reprezentance na evropsko prvenstvo, se je del reprezentance v soboto, 28. februarja, udeležil 14. mednarodnega karate turnirja - Donau Cup v Ingolstadtu. Kot del reprezentance je v Nemčiji odpotoval tudi Jaka Šarabon. Jaka je boril v absolutni konkurenči, kjer je prvo borbo dobil, nato pa je izgubil proti nemškemu predstavniku in zaključil borbe v težnostni kategoriji do 70 kg je Uroš Rozman osvojil tretje mesto, Darja Kramar pa je pri ženskah do 60 kg osvojila drugo mesto. Ekipa so na tem turnirju sestavljali trije tekmovalci in pa rezervni tekmovalec. Slovensko ekipo so sestavljali Jaka Šarabon, Uroš Rozman in Peter Lapornik, rezervni tekmovalci pa je bil Kamil Fras. V prvem kolu so imeli za nasprotnika drugo ekipo Jugoslavije in jo popolnoma porazili s 3 proti 0. Prav tako so zmagali v drugem kolu proti avstrijski ekipi, imenovali pa so imeli v tretjem krogu, ko so naleteli na prvo postavo Jugoslavije in gladko izgubili. Prva ekipa Jugoslavije je tudi osvojila prvo mesto. Član te ekip je bil Predrag Stojadinov, ki je zmagal tudi v težki in absolutni kategoriji, v ekipnih borbah s proti 0. Prav tako so bile četrta dekleta v postavi Darja Kramar, Mateja Bukovnik in Lidija Cafuta. • Andrej Kožuh

## ATLETIKA

### VORŠIČEVA DRUGA NA DRŽAVNEM PRVENSTVU

Kranj - V soboto je bilo še zadnje dvoransko atletsko državno prvenstvo, prvenstvo v mnogoboji, na katerem je nastopila tudi trojica pionir Atletskega kluba Triglav. Špela Voršič je v močni konkurenči 36 tekmovalcev osvojila drugo mesto (v petih disciplinah je zbrala 2.905 točk), njena klubска kolegica Tjaša Ovnček je bila šesta (2.689 točk), Eva Sedej pa enajsta (2.492 točk). • C.Z.

## ŠAH

### JESENČANI POKALNI PRAVAKI

Jesenice, 3. marca - Pokalni šahovski prvaki Gorenjske je postal prva jeseniška ekipa. V polfinalu so premagali svojo drugo ekipo s 3:1, v finalu pa so igrali z ekipo ŠS Tomo Zupan Kranj - veterani 2:2 (Rodman - Drinovec 1:0, Rakovec - Sušnik 0:1, Pavlin - Zorko 1:0, Pazlar - Muri 0:1), vendar so zmagali na višjih deskah in se tako uvrstili v predtekmovaljanje za državno pokalno tekmovaljanje.

**MEDNARODNI  
ŠAHOVSKI TURNIR V LESCAH**

Lesce, 3. marca - Igralni prostor: kvalifikacije - "Center" Lesce, finale prireditveni šotor. Švicarski sistem po slovenskem ratingu, 9. kol, pospešeni tempo 2 x 15 min. **Program: prijave od 8.30 - 9.15, 1. kolo ob 9.30, zamudniki se uvrstijo v 2. kolo.** Potek: 5 kol + pavza 1 ura (nedeljsko kosoči v restavraciji Center poleg igralnega prostora je 1.050 SIT) + 4 kola, podelitev nagrad takoj po zadnjem kolu. **Kvalifikacije: vsi prijavljeni, 8. marec, 5. april, 10. maj, 7. junij, 5. julij.** Finale: A - 30 najboljših iz kvalifikacij, B - v si drugi, termin - 15. avgust. Nagrade: skupaj: 5 x 25.000 + 155.000 + 36.000 = 316.000 SIT. Kvalifikacije (vsak turnir): 10.000, 7.000, 5.000, 3.000 SIT. Finale A: 50.000, 30.000, 20.000, 15.000, 10.000, 10.000, 5.000, 5.000, 5.000 SIT. Finale B: 5.000, 3.000, 1.000 SIT. Ženske: 5.000, 3.000, 1.000 SIT, mladinci do 18 let: 3.000, 2



## Molzna krava

**Branko Grims,**  
zunanji sodelavec

Francoski kardinal Richelieu je bil menda precej obilen mož. Ohranilo se je mnogo zgodbi o njegovih pričadevanjih, da bi ohranil svoje zunanje mere v še znosnih okvirih. Po nasvetu znanca je poskušal dosegeti tudi z jahanjem, s čimer naj bi nadomestil vožnje s kočijo. Po določenem času sta se znova srečala in znane ga je vprašal, ali je bilo kaj uspeha. Odgovor je bil kratek: "Pri meni ne, ampak konju se pa že vidijo vsa rebra."

Prejšnji ponedeljek so se na sestanku srečali gorenjski župani, nekateri poslanci in občani, ki sta bila izvoljena na Gorenjskem.

Precej burna razprava je pokazala mnoga razhajanja med poslanci in župani.

Toda v nečem so si bili vsi udeleženci enotni. Država je na Gorenjsko pozabilo. Eden od poslancev je povedal, da je izračun, ki ga je naredil na osnovi prvotnega osnuka proračuna pokazal, da bo država na Gorenjskem v letu 1998 investirala vsega 45 milijonov. Vsaka od gorenjskih občin bo za investicije sama namenila precej več. Tudi podatek, da se je, potem ko je bila v Državnem svetu sprejeta pobuda za takojšnjo dograditev gorenjskega dela avtoceste, za ta namen našlo nekaj čez 400 milijonov, ni bistveno popravil razpoloženja prisotnih.

Država v teh mesecih mnogo govorja o varčevanju in že lep čas se parlament ukvarja s svežnjem tako imenovanih "varčevalnih" zakonov. Večino med njimi sprejema po hitrem postopku. Med temi zakoni je marsikaj, kar bi moral biti že zdavnaj sprejeti, toda vmes so tudi "dosežki", kakšen je zakon, po katerem bi se sodne takse zvišale za do petkrat. Tisti, ki zasluži okoli 40.000 tolarjev na mesec, bi za sprožitev nekega sodnega postopka moral vplatičati kar svojo plačo in še nekaj bi si moral sposoditi. V nekaterih primerih bi sicer lahko zaprosil za oprostitev plačila, toda na način, ki je povezan s stroški in bi se marsikom zdel ponizajoč. Pravna (in socialna) država pa tako... Državni svet je sicer na ta zakon dal veto, toda proti glasovalnemu valjarju vladajoče koalicije v parlamentu

Branko Grims je član SDS

## PREJELI SMO

### Enoumnost in anarhija v KS Brezje

Prepričan sem, da časopis ni mesto za poračunavanje med posamezniki ali skupinami, ki imajo dovolj priložnosti in možnosti, da si povedo, kar mislijo. Stvar človeške kulture pa je, da sprejememo tudi drugače misleče in drugačna razmišljjanja. Tega očitno g. Langus ne zmore, že večkrat se je to pokazalo. Ker pa je svoje laži in bahanja obesil na veliki zvon (Gorenjski glas, 2. 12. 1997 in 17. 2. 1998), le kaže nekaj stvari pojasniti bralcem in krajanom KS Brezje.

Najprej g. Langus očita svetu KS Brezje, da je podoval enoumni sistem iz prejšnjih časov. Verjetno misli na obdobje, ko je bil on predsednik KS in sta dva člana sveta KS zaradi njegovih samovoljnosti odstopila, sam pa je potem večkratno nesklepno "poštukal" s samovoljno izbranim krajanom, ki v svet KS Brezje ni bil nikoli izvoljen. Ko opazujem njegov način razmišljanja in njegove reakcije na drugačna razmišljjanja, sem vedno bolj prepričan, da smo imeli res kaj podovedati iz preteklosti (enoumna in bahavosti namreč). Bil sem že predsednik sveta KS, danes sem ponovno. Vedno smo sprejemali in tudi bomo sprejemali odločitve tako, da bo odločala večina. To, da neko odločitev podpirajo vsi razen g. Langusa, pa ni enoumje. Tako se odločitve sprejemajo v demokraciji.

Ne bom se spuščal na nivo g. Langusa, ki se vsevprek košati s tujim perjem, pri tem pa trosi laži na tekočem traku. Nekaj stvari pa moram pojastiti. Cestna vpadnica na Brezje res ni dirkalna steza. Ustreza pa vsem tehničnim normativom ob omejitvi hitrosti na 40 km/h. Da ni še nekoliko širša, je zakrivil g. Langus, ki je najprej z izsiljevanji in nesramnimi nastopi preprečeval prizadete krajane ob cesti, kaj je in kaj ni njihovo. Nato je očitno skušal z občinskim uslužbencem naročil projekt (G. Langus je prepričan, da volja občine za naročanje projektov prileti kar z neba, če se le on prikaže na občini) za cesto

široko 4,75 m (projektirana širina je bila nato na kritičnih mestih še precej manjša).

In to je bil po Langusovi oceni dobro pripravljeni tehnični izvedbeni projekt. Veliko naporov in dobre volje prizadeti lastnikov zemljišč je bilo nato potrebnih, da sta projektant in občina pristali na spremembu projekta. Tako smo projektno širino popravili na 5,30 m. Da je na delu izvedba za 20 cm ožja, je posledica razdora, ki ga je ob cesti zasejal g. Langus. Rekonstrukcijo vpadnice na Brezje pa sem v občinski proračun spravil jaz (kot član občinskega sveta po treh letih brezuspšnih pogajanj ob pomoči Samostana na Brezjah in TD Brezje). G. Langus smo oživili za kulturni praznik v letu 1997 z zelo lepo prireditvijo, na kateri so sodelovali obozbora KD Brezje, člani dramske sekcije, gostoval pa je tudi MPZ iz Podnarta. Člani KD Brezje so nato nanizali celo vrsto prireditv, na katerih so sodelovali oziroma jih večinoma tudi v celoti pripravili: materialni dan, kresovanje, prireditve v cerkvi ob vseh obletnicah (50 let vrnitve Marije Pomagaj, 90 let kronanja milostne podobe, otvoritev spomenika papežu, 100 let prihoda frančiškanov na Brezje), miklavževanje, novoletni koncert, 3 dramske uprizoritve na Brezjah in več gostovanj dramske skupine (tudi v tujini) spet ob kulturnem prazniku leta, gostovanje pevskega zbora v Podnartu in v Avstriji, vrsta krajših nastopov mladinskega pevskega zbora in folklornih skupin. Člani in sekcijski KD Brezje smo tudi pomembno prispevali k žegnanjskemu slavlju (obenem je to krajevni praznik) v letu 1997. Istočasno smo se spomnili tudi 100-letnico prihoda frančiškanov na Brezje. Pevski zbor je skupaj s pevci iz Raven na Koroškem ter pevskim zborom Koledva (Kropa) pomembno prispeval k trem slavnostnim prireditvam, ki jih je skupaj s Samostanom in zagnanim gvardijanom p. Cirilom Božičem tudi pripravljal. Tako obsežne dejavnosti gotovo ni imelo nobeno kulturno društvo v občini. Za vse vloženo delo se iskreno zahvaljujem g. Dušanu Kocijančiču in vsem članom UO KD Brezje.

Pa še o prekoračitvi sredstev za rekonstrukcijo vpadnice. Že bežen pogled na "dobro pripravljen tehnično izvedbeni projekt" je dal vedeti, da bo skrupcalo treba popraviti. Projektirana debeline asfalta na pločniku je bila odločnopremajhna. Projektirana širina ceste 4,75 m je bila še bolj premajhna. Projekt je zajemal le rekonstrukcijo pločnika, rekonstrukcijo cestnega vozišča, ki je bilo popolnoma dotrajano in se z nizeletami pločnika seveda ni ujemalo, ni bila predvidena. Manjkali sta še dve ponikovalnici, potrebno je bilo odkupiti tudi zemljišča na južni strani vpadnice,... Ni šlo za prekoračitev finančnih stredstev, šlo je za financiranje večjih del, kot jih je zajemal prvi projekt. Razlike tudi ni pokrila občina ampak Ministrstvo za promet in zveze, KS Brezje, TD Brezje in Samostan Brezje. Poročilo (začasno) o rekonstrukciji

Pa še v razmislek krajnom in g. Langusu. Med ljudmi je v navadi, da spoštujejo drug drugega, da ne žalimo vseprek, da morda celo poiščemo kakšno dobro stvar, ki jo lahko pohvalimo. Nihče ni popoln, vsakdo kdaj pa kdaj

naredi tudi kakšno napako ali pa delo opravi nekoliko slabše kot bi se dalo. Ni primerno, da majhno napako sočloveka raztegujemo v nedogled in neskončnost. Posebej ni primerno, če gre za manj pomembna in formalna opravila. Tudi okusi so precej različni. Kar je nekomu všeč, se morda drugemu manj dopade. Gotovo niso odločilne stvari v krajevni skupnosti izgled zapisnika ali pa izgled finančnega poročila, pomembna se mi pa zdi kultura nastopanja do sogovornika, ki ima morda drugačno mišljenje. Težko je delati z ljudmi, ki vedno in povsod samo kritizirajo, po časopisih pisarji bombastične članke, po drugi strani pa niso pripravljeni sprejeti nobenega dela.

V zadnjem članku g. Langusa je bil polit z gnojnicu g. Škočić in to na žaljiv način. Nikakor ne nameravam pisarji v enakem slogu. G. Škočić res ni ekonomist ali finančni delavec, da bi znal sestavljanje finančna poročila na uradnih dokumentih in po uradnih finančnih predpisih in kontih. Vsa njegova finančna poročila pa so bila kljub temu vedno poštena in niso nicesar prikrivala. Tudi zapisniki so bili vedno napisani pošteno, na način, ki se mu je zdel primeren. Po mnenju večine članov sveta KS je bilo oboje zelo primerno. Vsako stvar se da napisati bolje, tudi zapisnik, tudi finančno poročilo. Iz tega dejstva pa le ne kaže delati sodnih procesov in z žaljivimi izrazi napadati ljudi, ki so pripravljeni kdaj tudi kaj postoriti za kraj. G. Škočića večina krajnov zelo spoštuje, kot volivci so mu tudi izkazali veliko zaupanje (mnogo večje kot vam, g. Lanugs). Tudi zato, ker je veliko pripomogel, da na Brezjah (tudi na Črncu) zvonojo telefoni. Pa se nikoli ni šopiril, da je samo on zaslužen za uspešno telefonko akcijo, ki jo je vodil. In zdaj se najde g. Langus, ki mu očita nekaj nepomembnih "slabih" zapisnikov in finančnih poročil in ga vsevprek žali kot osebo in kot člana sveta KS. G. Škočić je tudi član UO TD Brezje in si v tej vlogi zelo prizadeva, da bi na Brezjah kaj premaknil (tudi zgradili primerne sanitarije za romarje in invalide). Doslej mu še ni uspelo, prepričan sem, da mu bo. In še nekaj sem prepričan. Zasluge za ta uspeh si bo slugove nadel g. Langus Črncu št. 6.

Predsednik sveta KS Brezje:  
Janez Zupan

224

## Skojevec, kramp, šilo in kopito

Celo življenje se že lažem, pa verjetno tudi danes ne bo kakšen izjemen dan! se je namuznil Mic'kov Franc, ko me je pričkal pred vrat.

Prav sem si mislila, saj sem pripravljena na boj! Že od nekdaj me je zabavalo, da so mu rekli Skojevec, pa ne vem zakaj. Na pogled se mi je zdel miroljuben, mogoče malce šegav in norčav.

Od kod tak vzdevek?

Samo premeteno se mi je nasmehnil, ko sem ga vprašala. Češ, če si že enkrat tukaj, malo potrpi, vse bo še prišlo na vrsto...

Najprej, kot se spodobi, mi je pokazal svoje kraljestvo. Uredil si ga je v kleti, zraven peči za centralno kurjavo. Čeprav je bilo v sobici temno, se je dalo kaj videti. Čevljarskega orodja je bilo na pretek. Vse lepo "pošlihtano", tako kot se za čevljarja spodobi. Poskušala sem biti čimbolj pametna (vsaj na pogled), ko mi je razlagal, kako deluje kopito - tisto, ki se na sredi prekolje na dovoje.

Mogoče se mu je zdelo, da ga preveč zagoveleno gledam, kajti pojasmil mi je, da je ta pripomoček prav tako važen kot lulček na poroki.

Aha, to mi je pa že bolj vžgalo!

Moje oči so poromale še po steni, kjer se je dalo marsikaj videti. Naprimer slika: moški, ki nosi žensko in še križ.

Spodaj pripis: križ nositi bi še šlo, ko bi

## USODE

Piše: Milena Miklavčič

hudobe gor ne bilo. Požrla sem slino in bila tiho. Saj imajo moški, tako kot ponavadi, zmeraj prav!!!

Moj Skojevec tudi sebe ni "šparal". Tako je že pred leti naredil lastno osmrtnico, s sliko in besedilom vred. Pravi, da za vsak primer, da svojci ne bodo česa pozabili.

Potem sem opazila, da je tudi njemu padla v oči tista znamenita Mladinova naslovница, na kateri je neki hudomušnež na ženske prsi prilepil kljukasta križa. Zanimivo. "Mladi danes vojsko kličejo!" je poudaril, ko se je nežno in z občutkom dodatnul kruha, ki se je sušil na peči. Razložil mi je, da se mu zdi, da so danes vsega siti, da kruh mečejo stran brez potrebe.

"Ej, tale, ki ga jaz jem, je tak za hudiča obhajat, "je še dodal, ko je samo mimogrede omenil, da ima sladkorno in mora paziti na prehrano.

Mic'kov Franc se je rodil v Račevi. V družini je bilo 5 otrok. Pri 16 letih je že šel za vajenca k Fricu. Tam so delali Stane Šlosarjev, Čelesn'k, Podlipnčen. Vajencev je bilo okoli 30.

Začel sem tako kot vsi vajenci: z dreto. Špago je bilo potrebno namazati s smolo. To je bilo sitno delo, saj so morali dreto povleči skozi uho, ko so zabadali s šilom. Tam je bil neki Rihard, ki se je učil samo 14 dni, potem so ga napodili. I bil za nobeno rabo. A

kakšen sem bil jaz? Nekje na sedi, če sem pošten. Kakšno neuno vprašanej si mi postavila! Kaj smo jedli! Kar smo imeli, nič durgega. To je pomenilo včasih tudi - nič." Pisalo se je leto 1946 in tudi v Žireh je segel glas o delovnih brigadah.

"V maju so začeli agitirati za Brčko-Banovič: Klobočarjev, Nočev Jože in Ivan Polonkar. Rekli so nam, da bomo morali zasuvati dolino podobno Račevi. Pa smo šli. Še nekaj žensk je šlo zraven: Iva Tušek, Marta Muhovcova, Milena Gričarjeva."

Delali so po cele dnevi, da jim je od glave teklo! Neki kmet jim je "prostovoljno" izpraznil štalo, v kateri so potem utrujeni opadali na zasilna ležišča in v hipu zaspali. Žirovcem je kuhal Kosm iz Žirovskega vrha. Brrr, kaj vse so jedli! Grah, na primer, ki so ga na begu pustili Nemci. Od starost ije bil že ves začinjen s črvji in drugo golaznijo. Toda, ker ni bilo drugega...

Skojevec spomin je še brilantan: "Če smo hoteli ležati bolj po človeško, smo, hočeš ali nočeš, na okoliških njivah nakradli lanu, ga posušili in potem spali na njem. Komandirala sa nas Rajko iz Kladij in Polde iz Gorenje vasi. Vzdržali smo deet tednov.

Medtem so račevski mladinci prišli pomagat spravljati seno očetu, ki je ostal sam doma. To je bilo hvale vredno. "Resnici na ljubo, brez drobnih privilegijev vseeno ni šlo.

Doma so dobili material za par čevljev in izpit za čevljarja so delali z ostalimi ne glede na to, da so bili toliko časa odšotni. Mic'kov Franc trdi, da je bil eden redkih, ki je poklic vzljubil.

"Veliko jih je bilo, ki so ga opravljali zato, ker drugega ni bilo. To se je izkazalo, potem ko jih je velika večina, s katerimi smo skupaj začeli, odšla drugam. Mene je pritegnilo, bogvedi zakaj. Kot izučen čevljar sem začel delati pri Arharju. Tam nas je bilo 10. Šef je bil Jurčev Polde. Še zmeraj me je malo kontrolliral. Gojzarje smo šivali na roko in delo še zdaleč ni bilo niti lahko niti enostavno." Pred starejšimi so bili fantje Francovega kova še taki otroci! Nič se iso upali. Zasluzil so na "akord", kar je prevedeno pomenilo bolj malo, ker so bili še "zeleni".

"Zdi se mi, da je Alpina začela rasti čez noč. Vsi smo bili za, ko je bilo potrebno začeti z udarniškimi. Sploh se ne spominjam, da bi jo kdaj kdo na skrija pobrisal. Delali smo vse sobote in nedelje. Vsak je naredil najmanj 100 ur ali pa še več. Vsega smo se lotili, tudi zidarskih del. Zato pa je bila potem otvoritev leta 1948 tako sladka!" mi je pripovedoval Franc.

Še dobrat se spominja tudi veselice, brez katere bi bila celo otvoritev fabrike bolj vodenata.

"Nosil sem visoke škornje, take s tremi gumbami," mi vzeseno pripoveduje.

Se nadaljuje!

Torek, 3. marca 1998

Nadaljevanje z 22. strani

## Celovito reševanje odpadkov

V lanskem letu je občina Domžale (kot naročnik) podpisala pogodbo o poizkusni predelavi komunalnih odpadkov s firmo Biocycle, d.o.o., Ljubljana. Za spremjanje pilotnega poizkusa je bila dočlena šestčlanska komisija, v katero je bil vključen tudi predstavnik Komunalnega podjetja Domžale. Komisija še ni posredovala oziroma potrdila končnega poročila o uspešnosti izvedene akcije mehanske biološke predelave odpadkov, kot to metodo imenuje g. Simič. Komunalci smo v smislu zmanjšanja obremenjevanja deponijskega prostora komisiji predložili svoje videnje, oziroma komentar na izvedbo pilotnega poizkusa firme Biocycle, d.o.o., in komentar na koncept ločenega zbiranja odpadkov, ki ga je v letu 1996 pripravil Inštitut za ekološki inženiring Maribor. V poročilih prikazujemo naš pogled na problematiko in predložene rešitve v smislu obvezne in odgovornosti, ki jo čutimo do ustanoviteljic (občin) oziroma uporabnikov naših storitev. Občinska komisija naj bi se na osnovi opravljenih analiz odločila za eno izmed predloženih variant.

Glede na to, da je g. Simič že objavil svoje zaključke o uspešnosti akcije (mimo komisije) in da nenavdušenost domžalskih komunalcev ne obravnava na osnovi svojega opravljenega poizkusa, posredujemo pojasnilo na objavljeno članek.

Povedati moramo, da smo v mesecu juniju 1997 na osnovi pogodbene obvezne g. Simiču omogočili začetek izvajanja pilotnega poizkusa. To pa pomeni, da smo pripravili delovni plato, namestili začasno ograjo in vodovodni priključek, postavili lopo in agregat za delovanje "separacije".

Seveda smo izvedli tudi ozemljitev agregata in separacije za varno delo. Ravn tako smo g. Simiču omogočili, da si je za pomoč pri delu izbral svoje kooperante, (bager za izkop, nakladanje in bager za nastavkom za sekanje, drobljenje odpadkov), ki naj bi že obvladali tehnologijo predelave odpadkov. Vsi ti stroški so bremenili Komunalno podjetje Domžale. V

vseh zapisnikih, ki so se vodili ob predelavi odpadkov in podpisanih gradbenih dnevnikih ni zabeležene niti ene pripombe g. Simiča na račun nespoštovanja obvez komunalcev oziroma pokazano na oviro, ki bi onemogočala normalen proces izvajanja pilotnega poizkusa. Povedati moramo, da je g. Simič izvajal poizkusni pilot

za 7.000 m<sup>2</sup> komunalnih odpadkov od meseca junija 1997 in ga do konca leta ni dokončno opravil, kljub temu da je v ponudbi predložil tudi kapacitet predelave, ki znaša 1.000 m<sup>3</sup> na dan. Pilotni poizkus je veljal 18 mio SIT, skoraj 90 % potrebnih sredstev pa je zagotovilo Komunalno podjetje enota Javna higiena. Firma Biocycle d.o.o. je za svoje delo nedokončano predelavo 7.000 m<sup>3</sup> odpadkov prejela 7.713.299 SIT. Med glavne stroške pa sodi dovoz, postavitev in odvoz "separacije", delo enega do dveh delavcev na separaciji in poraba dodatkov za pospešeno kompostiranje odpadkov.

Povedati moramo, da je g. Simič izvajal poizkusni pilot za 7.000 m<sup>3</sup> komunalnih odpadkov od meseca junija 1997 in ga do konca leta ni dokončno opravil, kljub temu da je v ponudbi predložil tudi kapacitet predelave, ki znaša 1.000 m<sup>3</sup> na dan. Pilotni poizkus je veljal 18 mio SIT, skoraj 90 % potrebnih sredstev pa je zagotovilo Komunalno podjetje - enota Javna higiena. Firma Biocycle d.o.o. je za svoje delo - nedokončano predelavo 7.000 m<sup>3</sup> odpadkov prejela 7.713.299 SIT.

Med glavne stroške pa sodi dovoz, postavitev in odvoz "separacije", delo enega do dveh delavcev na separaciji in poraba dodatkov za pospešeno kompostiranje odpadkov.

Postopek predelave komunalnih odpadkov po načinu mehanske biološkega briketiranja, ki jo nudi firma Biocycle d.o.o. iz Ljubljane ne nudi selektivnega ločevanja med koristnimi in nekoristnimi odpadki. Pri predelavi gospodinjskih odpadkov (nevarni odpadki in kosovni odpadki niso bili predmet predelave) se je izkazalo, da sta bila pridobljena le dva produkta in sicer kompost in preostali odpadni material, ki ga je bilo potrebno deponirati (20 %). Dejstvo je, da težnja po čim

manjšem preostanku odpadnega materiala, ki ga je potrebno odložiti v depozit, uravnava kvaliteto pridobljenega komposta. Kmetijski inštitut Slovenije je na zahtevo Komunalnega podjetja iz pridobljenega komposta odvzel dva vzorca in napravil analize. Ugotovljeno je bilo, da oba komposta nista primerna za uporabo v kmetijstvu, tudi za omejeno uporabo ne. V kolikor pa bi vsebost težkih kovin dopuščala uporabo komposta za omejeno uporabo, pa bi bilo potrebno predhodno odsejati prevelike količine zdrobljenega stekla, plastike in kamenja. Firma Biocycle d.o.o. je predložila ponovo za predelavo gospodinjskih odpadkov in sicer

1.250 SIT za m<sup>3</sup> odpadkov v razsutem stanju. Komunalno podjetje Domžale pa za m<sup>3</sup> odpadkov prejme dobrih 400 SIT od gospodinjstva na mesec. Ta cena zajema stroške zbiranja - praznjenja zaboljnivkov, odvoza, deponiranja, obračuna storitev in izterjave. Bolje prikazano, je cena same predelave nekoliko nižja od prodajne cene m<sup>3</sup> agregata, pridobljenega v kamnolomu z atestom o kvaliteti.

Glede na opravljeni mehanske biološki poizkus predelave, je potrebno poudariti, da se vse odpadke iz gospodinjstev ne da podatkniti v uporaben kompost. Nenazadnje bo potrebno na podlagi Uredbe za vnos komposta v tla (Ur. list RS 68/96) pridobiti strokovno oceno. Le-to pa bo možno izdelati na osnovi meritev, oziroma obratovalnega monitoringa komposta v skladu s Pravilnikom o obratovanjem monitoringu pri vnosu nevarnih snovi v tla (Ur. list RS 55/97). To pa pomeni, da skrb oziroma odgovornost za pravilno uporabo in odlaganje spornega komposta ne glede na sklenjeno pogodbeno obvezo s firmo Biocycle, d.o.o., ostane še vedno na ravnih občinah in komunalah.

Dejstvo je, da tudi komunalci pogrešamo vidnejšo vlogo Ministrstva za okolje in prostor, ki bi pomagalo opredeliti dolgoročno strategijo ravnjanja z odpadki z natančno opredelitvijo ciljev, izvajalcev kot tudi pripravo ustreznih mehanizmov za doseganje teh ciljev. Žal pa se z novo lokalno samoupravo problematika ravnjanja s komunalnimi odpadki in reševanje zapolnjenih deponij seli

v občinske prostore. Iz tega sledi, da bodo občine s komunalci ali brez njih v takšni stiski kakršni so, še vnaprej pristajale na različne, v ponudbah obetavne pilotne poizkuse.

Za Komunalno podjetje Domžale Janez Rupnik, ing. gradb.

## Zakaj toliko sprememb

V slovenskem prostoru se pojavlja veliko manjših in večjih televizijskih, s pomoko kabelske televizije, za katero sem se odločila lani jeseni (predvsem zaredi otorka), pa človek dobri naravnost na domači fotelj še dodaten kup tujih televizijskih postaj. Sprva se nisem ravno najbolje znašla, saj me konkretno tuje televizije bolj malo zanimajo, rada pa pogledam domače ustvarjanje in na svoje veliko veselje sem s kabelsko televizijo dobila tudi kranjski kabinski program. Moram reči, da sem z veseljem spremila domač program, ljudi, ki jih poznam in prijetje novinarske nenasilne pogovore. Vendar se je v zadnjih nekaj mesecih stanje izrazito spremenilo. Ugotovila sem, da se velika večina oddaj kar naprej ponavlja, novih oddaj je malo, kar me pa najbolj moti, je novinarska ekipa. Le-ta se namreč neverjetno hitro spreminja, nekaterih voditeljev preprosto ni več, niti njihovih oddaj; začeli pa so se pojavit novi obrazi, ki so vsekakor popestriev televizijskih ekranov, vendar mislim, da bi se včasih moral poslušati tuid nas gledalce pri odločanju o tem, katere voditelje imamo radi. Ampak naj bo, to je odločitev televizije. Zelo rada bi dala televizijem malo nasvetov, kako naj naradijo program spet dober. Najprej in najbolj pomembni so seveda novinarji, voditelji - leti namreč kreirajo program in pošiljajo sliko "v svet". Preveč je neslovenskega govorjenja, s tem ne mislim na neuporabo slovenščine, temveč na uporabo pogovornega jezika, ki na televizijo ne sodi. Opazno je tudi nepoznavanje osnovnih sloveničnih pravil in pa strašna nerazumljivost izgovorenega. Dvomim, da je kdorkoli sploh kdaj opravil govorni tečaj! Vse preveč je gorenjsčine, nerazločnih sičnikov in šumnikov (sikanje), požiranja zlogov... Nenazadnje, zadnje čase šepa tudi

glasovna kvaliteta nastopajočih. In če vse skupaj združimo, ne dobimo ravno perfektno podobo. Moti me, da določeni voditelji tudi po osemdesetkrat v eni kratki oddaji ponovijo, kaj vse bo in česa ne. Saj gledalci niso neumni, pove se nekajkrat, ne govori se pa neskončno velikokrat zato, da se polni odaja. Potrebitno je imeti idejo, tekoče govoriti (po možnosti knjižno), biti svež, vesel... pa bo šlo. Kaj torej želim kranjski televiziji? Veliko sreče, včasih pa morajo poslušati tudi gledalce, koga imamo radi. Ni vse v neposredenih kopijah "velikih" televizijskih zvezd, cmokljaju pred kamerico, nespretnostjo obračanja besed, ponavljanja in poslušenega smehljanja; gledalci imamo radi sprošcene obrale, glasovno in jezikovno podkovane voditelje s smerom v pravem trenutku, predvsem pa polnimi idej. Ni vse zlati, kar se sveti. Do zlata je dolga pot, vendar še vedno je pametnejše začeti /ostati/ pri bronu kot pa pri žezezu.

Marija Florjančič, Kranj

## Deset resnic upokojenega Slovence!

Da je resnica boleča vsakega lažnivca, zato jo ubija in zločine dela! Da nikomur ne uide zadnji dan, ko bo spoznal resnico, nam je v povesti in pesmih povedal veliki Slovenc, pesnik in škof Anton Martin Slomšek! To pomeni, da je laž kratkonoga, se človek že od vekomaj uči, a je vseeno čedalje več kratkonogih ljudi, ki dneve sedijo v uradih in modernih avtih, bifejih in bistrojih, da bodo čez nekaj stoletij naši potomci le še pajki in troti vsaj tisti moškega spola!

Da Slovenci po besedah in zapisih našega velikana dr. Antona Trstenjaka pač izumiramo, ker nam gre, da bi bili enakopravni sto in več milijonskim narodom, pač počasi izumira naš rod. Ker se žene bolj brigajo za pse in pedigre, miskase in moderno modo, a otroke puščajo biderjem v objem!

Da mnoge žene in dekleta Slovenke raje okoli gonijo bernardince, doge in labradorce, se podajajo v ležišču, ko na drugi strani moški so pijanci, igralci, homoseksualci, a narkomanija bo

pozrla to lepo deželo, če nihče ne spoštuje soseda, žene, matere, otroka in navad slovenskih. Da malemu rodu taki ekstremini skodujejo tisočletno bolj kot velikim narodom, ki so tudi izumrli v zadnjih tisočletjih, pa jih je bilo stokratno več!

Da bodo mnoge naše družine kmalu imele več avtorov, psov in vikendov, kot naraščajo in zibelj, saj Slovenke navkljub komunističnim zagotovilom so še vedno sužnje razvoju in grdim navadam, ki so v domeni moških! Da je atomsko dobo zdaj na pohodu, ko je čedalje več gangsterjev kot kremenitih in poštenih družin.

Da je svet v zatonu, kar ni moja trditve, pač pa spoznanje, ko vidim in slušim medije, ki hvalijo le moderne avte, hrano za živali in prazivali, ko delajo paniko med ljudmi, z lažnimi resnicami vsi večji vladni mediji in bogastvo se kopa v lažeh, reklamah, za umirajoče otroke v črni Afriki pa mnoge druge po svetu (tretjem) ni rezine kruha, za reklame in orožje pa gre 60 odstotkov narodnega dohodka v razvitih in 85 odstotkov v nerazvitih deželah! Da smo obremenjeni z manjvrednostmi od poslavcev navzgor, ko smo nasedli italijanskemu lobiranju za Nato in EU, da bodo nam še tisto kupili, zaplenili, kar niso v letih 1922 do 1947, saj nas je vlada LDS, ZL, zdaj celo SLS in Desusa povsem zadolžila, za plačevanje posojil in sanacijo bank ter državnih ministrov in političnih bossov za naslednjih tisoč let.

Da opoziciji v parlamentu, lastni skoraj polovični del, lobira za pozicijo, da bi SNS, ZL, SD ter nekakšnega poslanca narodnih manjšin, želeli biti čimprej v vladnih strankah. Močenemu je najhen zmoriom krv!

Prašiča od korita odgnati je teže, če je korito polno za svinje!

Upokojeni Slovenec ali slovenski Don Kihot iz Gorenjskega kota!

tel.: 064/211-237, 363-420



## Romarski shodi na vrhu sv. Treh kraljev v času med obema vojnoma

**Učenci OŠ Žiri že vrsto let pod mentorstvom MARIJE KOKALJ pripravljajo različne raziskovalne naloge. V nadaljevanjih bomo objavili nekaj odlomkov iz različnih let, ob koncu pa bomo predstavili mentorico in avtorje.**

rekla, da je jezero polno vode so rekli, da bo dobra letina, če pa je povedala, da vode ni, so Korošci menili, da bodo prazne kašče.

Na Koroško je hodilo žet precej žena. Žetev je bila nekajko kasneje, nekaj so zasluzile in se naučile malce nemškega jezika.

Med romarji je bilo največ ljudi srednjih let, več mokih kot žensk, veliko pa je prišlo tudi zaonskih parov. Njihova oblačila so bila preprosta, a bolj praznica kot čisto vsakdanja, delovna. Razumljivo je, da so prihajali v čeinstva kmetje, ne prevč revni ne bogati, s prošno za zdravje pri živini, za dobro letino in srečno kakršniki potovanje, sija so bili trije kralji pri romarji. Med romarji so bili tudi uradniki in učitelji. Vedno je bilo tudi nekaj beračev. Kmetje so včasih prinašali darove "za dober namen", največ pridelke, včasih so privezali pod zvonik tudi kako govedo. Franc Tratinik je povedal, da so po nekem romarskem shodu v bližini cerkve slišali zjutraj čudne glasove,

podobne prašičemu kruljenju. Šli so po župnika. Ta je vzel ključ in tekel odklenil cerkev. Ko je odprl vrata, je videl prašiča, ki so ga pustili romarji.

V tem obdobju je na Vrhu sv. Treh Kraljev župnikoval gospod Ramšak, ki je bil znan po dobrih pridigah. Vsi pa niso sledili maši, saj je bilo veliko ljudi zunaj, kjer so bile stojnice z različnimi izdelki. Ko so zapeli zvonovi in je bilo maše konec, so se ljudje v gručah ustavliali pri prodajalcih. Lahko so kupili bonbone, po žirovsko jagode, lect, orglice, nožičke - popkalce, rožne vence, razne podobice v okvirjih itd. Nikoli ni manjkal maček v žaklju. Ena od branjevk je prodajala loške kruhke, Vipavci so pripeljali grozdje, okoliški kmetje pa so prodajali prve hruške. Redni prodajalci so bili tudi Žirovci, ampak niso prodajali čipk. Reza Demšar in Berl iz Rakulka sta imela odlične slaščice, Matevž Žakelj, Blažontarjev, je prodajal semena in copate, Johana Tratinik, Djenarca iz Nove vasi, je prodajala

krofe. Te je imela tudi Bradeškova iz Hlevnega Vrha in jih je prodajala še v gostilni pri Tončku. Jurnčkova Mica je imela žemlje in bobe, Marjeta Nebeškarca pa je v košu nosila lect. Branjevcu so bili že med mašo vneti za kupčijo, zato se je včasih njihov glas slišal tudi v cerkev. Tako se je neko zgodilo, da je ravno v največji tišini, ko je bilo povzdigovanje, nekdo zakričal: "Punčke so pa po 2 kroni!"

Leta 1938 se je romanje na Vrh zelo zmanjšalo, ker so vojaki na tem področju delali rove in bunkerje t. i. Rupnikove linije. Približno tam, kjer je sedaj vrhovska šola, so imeli barake in postojanko, ki so ji rekli šaht. Vojaki so vozili material, vrtali v grič, naredili boljšo cesto in betonirali razne objekte. Tudi domačini so dobili delo. Vojaki so mimoidoče legitimirali. Čeprav je bilo treba čez žične ovire, so nekateri še romali do cerkve, ker so se zaobljubili, in ker so se bali vojne, so še bolj molili. Ko so se na belo nedeljo leta 1940 vračali po bregu v Račovo, je menda Anžonka Račevska reklamirala: "Oh, kar zares smo zmatrani, ko smo tulk molili..." Ljudje so se bali, da se bo cerkev podrla, ker je bil grič prevrtan. Druga svetovna vojna je prinesla mejo med nemškim in italijanskim okupacijskim ozemljem, Nemci so izgnali žirovskega župnika in ljudje so odhajali k mašam v druge kraje. Leta 1941 pa so se po Račevi pomikali drugačni romarji - begunci.

## NESREČE, NEZGODE

## S traktorjem prek magistralte

**Meja** - V soboto zvečer, ob 18.45 je 79-letna Angela J. brez voznika dovoljenja vozila nevideniran in neosvetljen traktor s prikolico, na kateri je bilo naloženo listje, po polju. Pri naselju Meja je prečkala magistralno cesto Kranj-Ljubljana. Pri tem je zaprla pot vozniku osebnega avtomobila Stanislavu J., ki je silovito trčil v bok traktorja. Angelo J. je vrglo s traktora ob rob ceste, kjer je obležala lažje ranjena, listje pa se je razsulo po cesti. Tudi v osebnem avtu sta bila dva lažje ranjena.

## Usoden sestop z Ratitovca

**Zelezniki** - V soboto, 28. februarja, ob pol devetih zjutraj so na poti od Prtovča proti Ratitovcu našli moško truplo. Ugotovili so, da gre za 50-letnega Marijana H. Ta je po gorski poti sestopal z Ratitovca, v bližini Prtovča mu je na robu poti na travni spodrsnilo. Drsel je približno 350 metrov po strmem pobočju. Zaradi poškodb, ki jih je dobil pri drsenju in udarjanju ob skale, je na kraju umrl.

## Po prehitovanju v drevo

**Podbrezje** - V nedeljo, 1. marca, ob 14.45 se je na regionalni cesti pri Podbrezjah zgodila smrtna prometna nesreča. 52-letni Vladimir E. iz Ljubnega je v Podtaboru zavil z magistralte na regionalko in peljal proti teniškemu igrišču v Podbrezjah. Pred levim ovinkom je dohitel voznika kia pride Branka B. ter ga začel prehitovati. Ko je bil že mimo, je Vladimir E. na mokrem in spolzkom asfaltu izgubil oblast nad vozilom. Po petdesetih metrih zanašanja se je zaletel v drevo 2,7 metra od desnega roba ceste. Od tam je astro odbilo še pet metrov naprej. Potnica, 11-letna Alenka F. iz Ljubnega, je padla iz avta in zaradi hudi poškodb umrla. Potnik na prednem desnem sedežu, 30-letni Franc P. iz Ljubnega je huje ranjen ostal vkleščen v avtu, iz katerega so ga rešili kranjski poklicni gasilci. Huje ranjena je bila tudi 11-letna potnica Nina G. iz Ljubnega, medtem ko jo je voznik Vladimir E. odnesel z lažjimi poškodbami.

Na kraju nesreča sta bila tudi dežurni preiskovalni sodnik in državni tožilec. Odrejen je bil strokovni pregled kriminalnega mehanizma, zavornega sistema in prve desne pnevmatike opa astre kot tudi pregled voznika. • H. J.

## KRIMINAL

## Vlom v skladišče pijač

**Bled** - V noči s sredo na četrtek je neznanec vlomil v skladišče pijač enega od blejskih hotelov. Iz skladišča je odnesel za 134.550 tolarjev alkoholnih pijač, sto zavojčkov različnih vrst cigaret, moško bundo in potovno torbo. Policisti za neznancem še poizvedujejo.

## "Ruletar" v sodnem priporu

**Kranj** - O t.i. ruski ruleti, ki se je odvijala 25. februarja pred hotelom Creina v Kranju, smo že poročali. Alena K., osumljenega kaznivega dejanja poskusa umora, je v četrtek zaslila preiskovalni sodnik okrožnega sodišča v Kranju in po zaslisanju zanj odredil sodni pripor.

## Primož je šel po nož

**Kranj** - V petek nekaj po deseti uri zvečer sta se v gostinskom lokalnu Spinakr v Kranju sprla in stepla Janez P. ter Primož Z. Po pretepu je Primož odšel iz lokala in iz osebnega avtomobila Abeja S., ki je bil parkiran v bližini, vzel večji kuhinjski nož. Z njim se je vrnil v lokal in grozil. Ferdo I. je Primoža končno prepričal, da je odnehal in odšel, policisti pa so ga nato prijeli in mu vzeli nož. Prijavili ga bodo sodniku za prekrške.

## Ponarejene lire

**Podkoren** - Prejšnji ponedeljek zvečer je 28-letni S. B. iz Trbiža, italijanski državljan, na bencinskem servisu Petrola v Podkorenju poskušal vnovičiti ponarenjen bankovec za 100.000 lir. Ker je prodajalec posumil v pristnost bankovca, mu ga je S. B. streljal iz rok, nato pa plačal s pravim denarjem in se odpeljal proti Jesenicam. Na avtomobilski cesti Hrušica-Ljubljana ga je izsledila patrulja z jeseniške postaje. Pri njem so dobili še devet ponarejenih bankovcev v isti vrednosti.

## "Trava" v avtu

**Jesenice** - 23. februarja navsezgodaj zjutraj so jeseniški policisti ustavili voznika osebnega avtomobila citroen ZX, D. H., starega 21 let, z Jesenic. Pri pregledu so v avtu našli pol kilograma marihuana. D. H. bodo ovadili državnemu tožilstvu.

## Zlorabljal posvojenko

**Jesenice** - Kriminalisti iz urada kriminalistične službe UNZ Kranj so obravnavali primer spolnega napada na otroka, zanemarjanja mladoletne osebe in surovega ravnanja z njo. Teh kaznivih dejanj so osumili 37-letnega V. L. z Jesenic, ki se je od leta 1991 do 1998 spolno izživiljal nad svojo posvojenko ter tudi sicer izredno grdo in surovo ravnal z njo. Kriminalisti so napisali kazensko ovadbo in V. L. odpeljali k preiskovalnemu sodniku, ki je odredil sodni pripor.

H. J.

## S SODIŠČA

Franc U. obsojen na devet let zapora

# Spolno zlorabljal hčerki

*Enotno kazen devet let zapora je obdolžencu včeraj izrekla predsednica petčlanskega senata okrožnega sodišča v Kranju. Francu U. podaljšan pripor.*

**Kranj, 3. marca** - Včeraj, četrtek čez poldne, je predsednica sodnega senata, sodnica Danica Koren razglasila sodbo Francu U. iz okolice Radovljice, obdolženemu dveh kaznivih dejanj spolnega napada na otroka ter kaznivega dejanja ogrožanja varnosti. Po dokaznem postopku, v katerem je sodišče kot priče zaslišalo tudi več izvedencev, je Franca U. spoznalo za krivega in ga obsodilo na enotno kazen devet let zapora. Vanjo je vstelo pripor od 18. avgusta lani. Sodišče je obdolženca oprostilo plačila stroškov postopka ter mu podaljšalo pripor. Sodba še ni pravnomočna.

Obdolženi Franc U. je v zagovoru prvi dve kaznivi dejanji zanikal, priznal pa tretje, namreč, da je grozil Stanki S. in jo tudi fizično napadel, močno udaril v predel očesa. Z enako grozno, je dejala predsednica senata, je grozil tudi obema hčerkama, če bi povedali, kaj z njima počne.

Kaznivi dejanji spolnega napada na otroka - obe

hčerki, naj bi Franc U. zagrezal v nadaljevanju, pri tem izkoristil avtoritet nad očema, ko še nista bili starši. Štirinajst let. Nad njima naj bi se spolno izživiljal od 1990. do 1996. leta, in sicer nad prvo hčerko šest let, nad drugo pa skoraj dve leti.

To je zelo dolga doba, je ugotovilo sodišče, ki deklisce obe sta v reji - ni neposredno zaslišalo, ker bi jima s tem

preveč škodilo, pač pa se je zaneslo na njune izjave v predkazenskem in kazenskem postopku, ki jih nista spremenili. Za sodišče je tudi to dokaz, da nikakor nista lagali, zelo obremenilne za obdolženca pa so bile tudi izjave prič.

Drugače od njih je govorila le mati, obdolženčeva žena, kar pa sodišče razume, saj je zaradi alkohola in bolezni nemočna, povsem odvisna od moža.

Pri izrekju kazni je sodišče kot olajševalne okoliščine upoštevalo obdolženčovo nekaznovanost, priznanje enega kaznivega dejanja, skrb za dva mladoletna otroka in ženo, kar pa ne odtehta nepopravljive škode, ki jo je s spolnimi zlorabami šest let

delal hčerkama. Kot je dejala predsednica senata, je sodišče pri višini kazni upoštevalo tudi željo ene od hčera, da bi bil če tako dolgo v priporu, da bi se poročila in srečno zaživelala.

Teža njegovih dejanj, ki jih je storil popolnoma pristeven in za katera ni opravičila in tudi olajševalnih okoliščin ne, je vpliva na izrek zaporne kazni.

Za prvo kaznivo dejanje spolnega napada na otroka je sodišče Francu U. izreklo kazen štiri leta zapora, za drugo pet let zapora in za kaznivo dejanje ogrožanja varnosti šest mesecev zapora. Te kazni je združilo v enotno devetletno zaporno kazen.

H. Jelovčan

## Odgovor ministrstva za promet in zveze

# Gorenjski del hitre ceste ni zapostavljen

Tako na javno pismo kranjskega župana, poslano po tragediji, ki se je zgodila zadnjega januarskega popoldneva pri Naklem in je terjala šest življenj, odgovarjata minister Anton Bergauer in državni sekretar Žarko Pregelj.

**Kranj, 2. marca** - Domneve, zakaj se na delu gorenjske hitre ceste med Podtaborom in Kranjem-vzhod zgodil toliko hudih prometnih nesreč, so različne. Svoj piskrček so po januarski tragediji s šestimi mrtvimi pristavili celo radiotelevizi, ki pri Naklem "čutijo" negativne vplive. Ljudski glas pa govori tudi o Božji kazni; ker graditelji nove ceste znamenja niso postavili nazaj, kot so obljudili, se Bog maščuje...

Kakorkoli že, najbolj prečitljivo je gotovo strokovno tolmačenje, ki pravi, da bo odsek hitre ceste nevaren vse dolej, dokler ne bo zgrajena avtomobilska cesta. Po nacionalnem progra-

mu izgradnje avtoceste v Sloveniji je na gorenjskem delu gradnja predvidena takole: Vrba-Peračica od 2002 do 2004, Peračica-Podtabor 2002 do 2004, Podtabor-Neklo 2000 do 2002 in

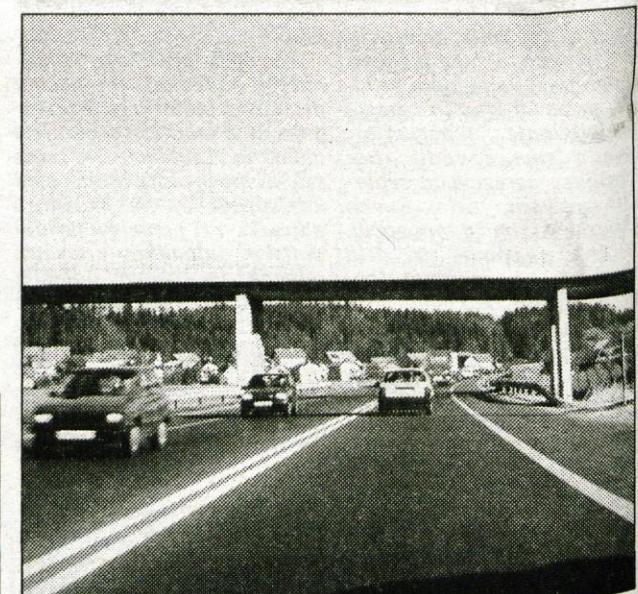
## V Cerkljah analizirali gasilsko akcijo na Krvavcu

# Brez helikopterjev bi bilo težje

**Cerkle** - Na skupnem sestanku vseh sodelujočih pri gašenju požara na Krvavcu, ki je potekal v petek zvečer v Cerkljah, so poveljniki občinskih gasilskih poveljstev, 15. letalske brigade Slovenske vojske, Gasilske reševalne službe, predstavniki Civilne zaštite, Centra za obveščanje Kranj in Inšpektorata RS za varstvo pred naravnimi in drugimi nesrečami ter župan Cerkelj Franc Čebul podali analizo celotne akcije in ugotovili nekaj pomankljivosti.

Med kronološko analizo veliko bolje obvladali kot gašenja požara je bilo med drugim ugotovljeno, da se je vodila preslabja evidenca vseh gasilcev, ki so se podali na gorišče. Čeprav je popolno evidentno ob takih požarih težko voditi, je vseeno prevladalo mnenje, da se evidenca v bodoči delu čim bolj skrbno. Ob tem se je pokazal še drug problem. Nekateri prostovoljni gasilci so med gašenjem odšli domov, verjetno zaradi drugih obveznosti, vendar pa o svojem odhodu niso nikogar obvestili. Ker je to nekorektno do poveljnikov enot, ki so v času gašenja odgovorni za svoje može, so prisotni menili, da bo treba gasilce toliko disciplinirati, da bodo o svojem odhodu predhodno obvestili poveljujoče.

Odročilno pri gašenju požara je tudi bilo, da so gasilci uspeli lokalizirati požar pri sedmem stebru, kjer je nekakšna naravna meja, saj bi v nasprotnem primeru ogenj nekontrolirano ušel. Kakšni so stroški celotne akcije zaenkrat še ni znano, verjetno pa bodo ti višji od vrednosti pogorelega zemljišča. • S. Subic



Raven, pregleden, pa vendar zelo nevaren odsek hitre ceste pri Naklem, pred nadvozom za Strahinj. • Foto: H. J.

Naklo-Kranj 1999 do 2000. Do leta 2004 bo torej promet na avtocestnem križu v vseh smerih države, tudi na Gorenjskem, ki nikakor ni zadnja, vzpostavljen v celoti.

Zaradi prometne problematike na odseku Naklo-Kranj ministrstvo za promet in zveze v sodelovanju z DARS že za letos predlaga v planu razvoja in vzdrževanja avtocest za dograditev 403,2 milijona tolarjev, ki naj bi jih namenili za pripravljanja dela, predvsem za začetek gradnje manjkajočih premostitvenih objektov na tem odseku. Uresničitev je odvisna od sprejetja v državnem zboru.

Ocenil kranjskega župana, da je daleč največ nesreč, zlasti s smrtnim izidom, na gorenjskem delu avtocestnega omrežja in da je tod gostota prometa večja kot drugod v Sloveniji, minister Bergauer in državni sekretar

Pregelj deloma pritrjujeta. Iz analize je namreč razvidno, da Kranj po število nesreč sicer bistveno ne izstopa, nahaja se v spodnjem, "varnejšem" delu leštevice, res pa je v vrhu po teži posledic prometnih nesreč. Podatki, dobljeni na podlagi štetja prometa, kažejo podobno gostoto kot drugod v Sloveniji.

V ministrstvu za promet in zveze odgovor kranjskemu županu zaključujejo s pojasnilom, da je predlog sprememb in dopolnitiv načelnega programa izgradnje avtocest v republiki Sloveniji v parlamentarni proceduri in da državni zbor lahko dinamiko gradnje tudi spremeni.

Na potezi so torej predvsem gorenjski poslanci, ki jim številni volilci očitajo, da ne znajo držati skupaj in "lobirati" za skupne cilje, kot to dobro obvladajo, denimo, Štajerci. • H. J.

AKCIJA TELEVIZIJ DEŽELE KRAJSKE IN GORENJSKEGA GLASA

## PRESENEČENJE Z DRAGOM PAPERJEM

PONOVNO MED GLEDALCI V PETEK, 6. MARCA

Pred nekaj leti smo na televizijskih ekranih geldali zabavno oddajo Show Rudija Carella, ki je na takšen ali drugačen način prijetno presenečal ljudi. Ta oddaja nam je 6. 10. 1995 dala zgled in pripravili smo multimedijski projekt z objavo presenečenj v časopisu (Gorenjski glas) in televiziji (Gorenjska televizija).

Dosedaj se je zvrstilo 107 akcij (100 + 7), ki so bile različno obarvane. Zamisel dobiva medjisko nadgradnjo v časopisno televizijski obliku. Projekt TV kranjska: Presenečenje z Dragom Paperjem bo objavljalo ducat televizijskih dežele Kranjske, ki bo po enomesečnem premoru ponovno startoval v petek, 6. marca 1998, v novi preobliki in razširjenosti. Ker bo termin sovpadil z dnevnim žena, je nova reportaža tematsko obarvana: Veselo gra za 94-letno Medetovo mamo Marjano Košnjer s Spodnje Bele (na slikah). V naslednjih tednih bodo presenečenja obarvana na temo kolesarstva, planinstva, rodbinsko prepevanje, polet z letalom, cvrtje bobov in flancatov...



Še to - mi bomo dogode spremljali in ga v obliku reportaže zabeležili v petkovih izdajah časopisov ter na regionalnih in lokalnih televizijskih dežele Kranjske.

**Sodelujte - Razveselite svoje bližnje!**

D.P.

Medetovo mamo je obiskal predvorski župan Miran Zadnikar - Foto: T. Dokl

**TV KRAJSKA**  
DOKUMENTARNI PROGRAM - SKUPNI PROJEKTI

AKCIJA GORENJSKEGA GLASA  
IN TELEVIZIJE MEDVODE

## GLASBENIKI MESECA

pripravlja Andrej Žalar

## Svežina za osvežitev

Pred tremi leti so se zbrali. Pravzaprav so se zbrali okrog Gorana Poluge, ki je pred tem igral pri ansamblu Blekato. Svoj prvi nastop so imeli v kinodvorani v Tržiču. Doživelji so lep in spodbuden sprejem. Po tem prvem nastopu pa jih je bilo še več, v Tržiču pa tudi druge.

V soboto zvečer so proslavljali tretjo obljetnico skupnega nastopanja. V Gostilni Školjka v Podljubelju so proslavljali skupaj s prijatelji in ljubilej njihove glasbe. In bilo jih je, da je bil lokal več kot pol. Goran je potem povedal, da so po prvem nastopu kinodvorani v Tržiču igrali "gor in dol po plac". Poleg Tržiča so nastopali tudi v Kranju, Škofiji Liki; pa tudi onkraj meje v Avstriji.

Ansambel Svežina je danes poznan po tem, da fante igrajo narodnozabavno glasbo. Nimačo sicer svoje kasete, vendar so pri igranju zelo izvirni. Občajno pravimo, če nam je neki ansambel svež: Ti pa znajo. No, ansambel Svežina je takšen. Nimačo kar tja v en dan takšno ime. Ni čudno, da poleti, julij in avgusta, igraje na Deteliči. Poznani so tudi na desnem bregu Save v občini Kranj. Precej redni so bili namreč z nastopi na Ranču Pri Veri na Podrečju. Sicer pa je njihov standard, da

tako rekoč celo leto, vsaj lani je bilo tako, niso bili nikdar prosti. Vsako soboto so bili drugje. In kako bo letos? Goran Poluga, vodja ansambla pravi, da bodo po tretji obljetnici zdaj imeli kratek odmor: "Moramo praviti nov repertoar."

In kdo so člani ansambla? Klavijature igrata (in tudi vokal) Damjan Šehovič, bas (in vokal) Marjan Bartolac, bobine (in vokal), hkrati pa je tudi vodja ansambla Goran Poluga. Pevec v ansamblu je Jože Granc.

Totak ne objavljamo kupona za vaše vprašanje ansamblu. Posljite nam ga lahko na dopisnico na naslov Gorenjski glas, 4001 Kranj, Zoisova 1 p.p. 124 s pripisom GLASBENIKI MESECA - ansambel Svežina, ali nas pokličete tudi po telefonu na številko (064)223-111 in poveste, kaj vas zanima.

Kupon pa objavljamo z nagradnim vprašanjem.



## GLASBENIKI MESECA - KUPON

Ansambel SVEŽINA ima (tudi) pevko

DA NE

Ime in priimek .....

Naslov .....

Pošta .....

Obkrožite vaš odgovor in nam pošljite kupon na Gorenjski glas., p.p. 124, 4001 Kranj

## ARION ODGOVARJA

ŠIFRA: LEVJESRČNI

Prosim za odgovor, kako bo v letošnjem letu z mojim zdravjem. Ker sem se lotil novega posla, me zanima, kako bo z uspehom in s financami. Hvala!

ARION:

Poslovno vam najbolj ugodno kaže v obdobju druge polovice februarja in do sredine marca. Takrat boste z veliko koncentracijo, z velikim elanom omogočeno, da boste lažje uspevali, kot sicer. Ponujeno vam bo tudi neke vrste poslovno sodelovanje. Samostojna pot v poslovnom smislu se vam izkazuje še v prihodnjem letu, takrat vam bo pot prosta. V letošnjem letu takšne načrte raje prestavite, izogibajte se špekulacij in predvsem raznih finančnih tveganj.

Klub temu da ste natančni, zahtevni, sistematični in metodični in zelo pretehtate vse razloge, ki govorijo "za" in za "proti", vas bo vleklo v poklicno osamosvojitev. Svetujemo ponovno, da se zanje odločite v prihodnjem letu.

V zdravstvenem smislu se vam ni kaj posebnega bati, saj imate do svojega telesa moder odnos, zdravje znate čuvati in ohranjavati. Vsekakor pa so občutljivejša prebavila, v stresnih situacijah lahko čutite tudi zbadanje pri srcu, kar pa je povezano z vašim občutljivim živčnim sistemom. Vsekakor morate poskrbeti za živahnje krvni obtok in prekrvitev. Kakšnih večjih težav ne vidim, poskrbeti pa morate obvezno za sprostitev. Vaš največji sovražnik je stres.

V prihodnje vam želim vse lepo in vas vabim, da se še kdaj oglastite.

## TA DOBRIH 10 RADIA TRŽIČ

... je item slovenske zabavne glasbe po Vašem izboru.. na sporednu vsako soboto ob pol treh na frekvencah 88,9 in 95 MHz ... vabljeni k poslušanju in sodelovanju... Ste ali niste prepoznali svoje glasbene predloge med novostmi? Če ste, nas veseli, da smo Vamlahko ugodili, v nasportnem primeru, pridej kmalu na vrsto tudi Vi. Enako velja tudi pri žrebu. Minulo soboto smo razveseli Janka Karun iz Cerkelj in Jožico Čebren iz Tržiča. Čestitke! In koga bomo to sporočilo? Bomo videl! Vendar le, če ce Vaša pošta do 7. 3. prispeva na naslov: Radio Tržič, Balos 4, 4290 Tržič. Držimo fige! In pa pa Dušan, Tomaž, Mojca

Lestvica Ta dobr'h 10 Radi Tržič

1. Marjan Smode - Al' me boš kaj rada imela (2)
2. Vesel Štajerke - Glas kitare (3)
3. Gimme 5 - Matahari (2)
4. Saša Lendero - Skupaj midva (5)
5. Jožica Svete - Španske oči (3)
6. PALMA - O, nono (novost)
7. VILI RESNIK - Ne prosi boga (novost)
8. AVANTURA - Naši dečki (novost)
9. RITEM PLANET - Ne reci (novost)
10. OTO PESTNER - Imel sem jo rad (novost)

## KUPON

Glasujem za:

Rad-a bi slišal-a:

## VAŠA PESEM



Oddaja je vsak ponedeljek ob 17.45 uri na frekvencah Radia Ognjišče. Za Vaš pesem boste lahko glasovali v oddaji po tel. 061/152-15-42 in tako, da izpolnite kupon in ga pošljite na naslov: Radio Ognjišče, Štula 23, p.p. 4, 1200 Ljubljana - Šentvid.

## PREDLOGI TEGA TEDNA 16. 2. 1998

Popevke:

1. TI SI ZAME VSE - TJAŠA ŽNIDARIČ
2. POVEJ MI ZAKAJ PESEM - NUDE
3. NIČ NAJU NE MORE LOČITI - LIDIJA

Zmagovalni pesmi  
prejšnjega tedna:

1. POVOD JE MOJ DOM - DITKA HABERL
2. ZADNJI GOSPODAR - ans. BRANETA KLAVŽARJA

Nz - viže:

1. OSAMLJENA - ans. ROSA
2. V NAROČU ZLATIH SANJ - ALPSKI KVINTET
3. MOJE ŽELJE - ans. OBZORJE

## VAŠA PESEM GLASUJEM ZA

Popevko:

Narodnozabavno vižo:

Ime in priimek:  
Naslov:  
Pošta:

## TUDI DRUGJE JE LEPO

- vsak četrtek ob 16.50 na 88,9 in 95,0 MHz

## RADIA TRŽIČ

- vsak torek v Gorenjskem glasu in reviji Otrok in družina

Pozdravljeni popotniki!

Pišite nam, katere kraje bi radi spoznali, RADIO TRŽIČ, Balos 4, 4290 Tržič, za oddajo Tudi drugje je lepo. Oddajo lahko poslušate vsak četrtek ob 16.50 uri na Radiu Tržič, vsak torek pa preberete v Gorenjskem glasu.

Popotniški pozdrav

Janja in Dušan

GLASBENA LESTVICA  
ZALOŽBE ZLATI ZVOKI

Kosovelova 29, 1410 Zagorje, telefon/fax: (0601) 71-300

Vsako sredo ob 13. uri na Radiu Ognjišče.

## KUPON ŠT. 8

1. VESELE ŠTAJERKE: Štajerke v planinah
2. ŠTIRJE KOVAČI: Mama, jokal bi s teboj
3. SLOVENSKI MUZIKANTJE: Nocoj se veselim
4. ans. LAUFARJI: Trentarska domačija
5. JOŽE BOHORČ S PRIJATELJI: Viteški pohod - nov predlog

Obkrožite številko skladbe, ki vam je najbolj všeč, izrežite, nalepite na dopisnico in pošljite na naslov: ZLATI ZVOKI, p.p. 46, 1410 Zagorje.

## NAGRADA SO PREJELI:

- Vida Šket, Kardeljeva c. 77, 2000 Maribor
- Tatjana Mušič, Kolodvorska 2b, 1234 Mengš
- Matjaž Paradiž, Pameče 104 a, 2380 Slovenj Gradec

Nagrada prejmejo izzrebanci po pošti.

## HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 064/223 111

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do 12.30. ure dan pred izidom Gorenjskega glasal. Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

KATEGORIJE  
A, B, C, D, E
**AVTO ŠOLA B & B**  
**KRANJ - RADOVLJICA - JESENICE**  
**TEL.: 22-55-22, 714-916, 86-33-00**

ZAČNITE Z UČENJEM VOŽNJE V AVTOŠOLI B&B ZDAJ!  
DOBITE LAHKO GSM JANUS - MOTOROLA

**NAKUPOVALNI IZLETI** Palmanova tovarna čokolade 19.3., Trst 10.3., Madžarska - Lenti 7.3., 21.3.  
Rozman, tel.: 064/715-249, Šenčur: 411-887

**VILJEM TURIST, s.p.** turistični prevozi oseb Nakupi: Muenchen (ugoden nakup artikla za huišanje - brez recepta), Rosenheim, Freising vsak ponedeljek in soboto, vsako sredo in petek Palmanova, Portoquaro. Tel.: 451-542, GSM: 041/670-673

**AVTOBUSNI PREVOZI DRINOVEC, 731-050** 7.3. Lenti, Trst - Palmanova 18.3.

**NOVO - NOVO VILJEM TURIST s.p.** turistični prevozi oseb Nakupi: Madžarska - četrtek, sobota in vsak drugi torek v mesecu; Nemčija - torek, petek; Italija - sreda. Prijave vsak dan od 16. do 22. ure. Tel.: 451-542, GSM 041/670-673

**REKREACIJSKO DRSANJE** BLED: v času zimskih počitnic od 16. februarja do 1. marca 1998 vsak dan, dopoldan od 10. do 11.30 ure, popoldan od 16. do 17.30 ure; vstopnica - odrasli: 500 SIT, vstopnica - otroci do 10 let: 300 SIT, izposoja drsalk 400 SIT, brusenje drsalk 200 SIT. JESENICE Podmežakla: sob., ned. 14. do 15.30. Vstopnica za otroke 200 SIT, odrasli 400 SIT. Ljubljana - hala Tivoli, tor., pet. od 20.30 do 22., sre., čet., sob. od 20. do 21.30. sob., ned. od 10. do 11.30 in od 14. do 15.30., prazniki sobotni umrili. VSTOPNINA odrasli od pon. do pet. 500 SIT, sob., ned. in prazniki 550 SIT, otroci do 10. leta 350 SIT. KRANJ: sob. 15.30 - 17.00, ned. 15.30 - 17.00 in 18. - 19.30. Cene: otroci do 7. leta 300 SIT, ostali 550 SIT.

**HOKO - kombi prevozi** izleti, POTOVANJA, NAKUPI - LENTI čet., sob. CELOVEC pon., pet., TRST, PALMANOVA, UDINE, TRBIŽ po dogovoru. Opravljamo tudi prevoze tovora in manjše selitve. tel. 53-876/57-757

**GLOBINSKI SESALNIK VALZER** Najugodnejši - s priborom - 95.500 SIT ali na obroke do enega leta, dobava takoj, brezplačna dostava. Zahtevajte prospekt. BENT Domžale, tel. 061/372 285, 161 23 21.

**METEOR Cerkle** Remic tel.: 422-781 Cilka tel.: 411-510 21. 3. Lenti, 26. 3. Italija (velikonočni nakupi), 26. 3. do 28. 3. Češka - Brno, obrtniški sejem v Muenchenu 14.3., GSM: 041/660-658

**BORZA ZNANJA** Delavska knjižnica Tivolska 30, Lj. tel.: (061) 13-22-178 e-mail: borza.znanja@spika.unistar.si Vljudjanski Borzi znanja vabimo k sodelovanju: -instruktorje nemškega jezika za članico iz Škofje Loke in keltskega jezika za študentko iz Ljubljane, -poznavalce iranskega jezika - in ljubiteljskih glasbenikov, ki znajo igrat na orglice. Naši člani pa vam med drugim ponujajo: -instrukcije naravoslovnih predmetov za osnovne in srednje šole, -nasvete pri pripravi bolj zdrave hrane - in pomoč pri učenju južnoameriških plesov. Podrobnejše (brezplačne) informacije: BORZA ZNANJA, tel. 061 13 22 178 e-mail: borza.znanja@spika.unistar.si v Delavske knjižnici na Tivolski c. 30 v Ljubljani, vsak delavnik med 8. in 15. uro, v sredo do 17. ure.

**GLASOV KAŽIPOT****Obvestila**

**Krvodajalska akcija** Kranj - V Kranju bo krvodajalska akcija potekala 10., 11., 12., 13., 16., 17., 18., 19. in 20. marca.

**Tečaji psov**

Lesce, Bohinjska Bištrica - Kinološko društvo Bled - Lesce organizira tečaj osnovnega šolanja psov in tečaj za reševanje izpod ruševin in snežnih plazov ter iskanja pogrešanih oseb. Prvi sestanek z interesenti bo v četrtek, 5. marca, ob 17. uri v društveni koči v Lescah (za Avto Murko v Lescah) in v petek, 6. marca, ob 17. uri v prostorih občine Bohinj v Bohinjski Bištrici.

**Urnik tržiške knjižnice**

Tržič - Knjižnica dr. Toneta Pretnarja je po novem urniku redno odprta tudi ob sobotah od 9. do 12. ure.

**Občni zbori**

Kranj - Območno združenje borcev in udeležencev NOB Kranj, Krajevna organizacija Gorice sklicuje v nedeljo, 8. marca, ob 10. uri v salonu gostišča Lovec v Goričah zbor članstva krajevne organizacije ZB U NOB Gorice.

Žirovina - Društvo upokojencev Žirovina vabi svoje člane na redni letni občni zbor, ki bo v petek, 6. marca, ob 18. uri v dvorani na Selu - dri Osvaldu.

**Prireditve****Koseški večer**

Bitnje - Kulturno društvo Jarina Bohinj vabi v četrtek, 5. marca, ob 20. uri na Koseški večer v Bitnje pred Marijino kapelico. Prepevali bodo Bohinjski Kosezi, z recitalijami bo nastopil Lojze Ropret. Koseški večeri so vsak prvi četrtek v mesecu.

**Pr' Kurnikovih**

Tržič - V četrtek, 5. in v petek, 6. marca, ob 17. uri bodo učenci OŠ Lom ob sodelovanju ZKO Tržič in Muzeja Tržič pripravili predstavitev projekta Zbudila se je specia Trnjulčica. Odigrali bodo lastno dramatizacijo "Pr' Kurnikovih". Razstava bo na ogled do 22. marca, vsak dan razen pondeljka med 16. in 18. uro, sobote in nedelje tudi med 9. in 12. uro.

**Kaj se še dogaja v jeseniški knjižnici?**

Jesenice - Igralne urice so v jeseniški knjižnici vsak ponedeljek, torek, sredo in petek od 14. do 16. ure in od 16. do 18. ure. Dejanja so namenjena le članom Občinske knjižnice Jesenice. Prijavite se lahko na otroškem oddelku Občinske knjižnice Jesenice. Brezplačna internet delavnica za učence sedmih in osmih razredov osnovne šole ter srednješolce je vsak ponedeljek od 13. do 15.30 ure v študijski sobi Ščiblinske knjižnice Jesenice.

Glavni trg 6,  
4000 Kranj

tel.: 064/222-681

**Blagajna:**  
vsak delavnik od 10. do 12. ure  
ob sobotah od 9. do 10.30 ure  
ter uro pred predstavo.

**William Shakespeare:  
UKROČENA TRMOGLAVKA**

gostuje SLG Celje

sobota, 7. 3. ob 19.30 uri za IZVEN in konto

**HALO, GLASOV KAŽIPOT****Predavanja****Univerzalno živiljenje**

Kranj - Univerzalno živiljenje prireja predstavljeno predavanje in pogovor v petek, 6. marca, ob 18. uri v prostorijah Gimnazije Kranj v predavalnici 3. Vstop je prost.

**Obolenja hrbtenice**

Cirče pri Kranju - Svet krajevne skupnosti Cirče vabi na zdravstveno predavanje specialista ortopeda dr. Petra Ješeta z naslovom Obolenja hrbtenice. Predavanje bo obravnavalo najpogosteje vzroke za boleznine v hrbteničnem predelu, zlasti v krizu, ki se tako pogosto pojavljajo v zrelih letih. Ob predavanju bodo poslušali lahko sodelovali s svojimi vprašanji. Predavanje bo v petek, 6. marca, ob 19. uri v Domu krajevne skupnosti Cirče v 1. nadstropju.

**Izleti****Glinščica - Vejna - Repentabor**

Žabnica - Sekcija za pohodništvo pri Društvu upokojencev Žabnica - Bitrje organizira v sredo, 18. marca, lahek pohod izlet v dolino Glinščice - Vejno in Repentabor. Ogledali si boste lahko posebnosti kraške domačije. Odhod avtobusa bo ob 7. uri izpred Hotela Creina, ustavljal bo na vseh avtobusnih postajah skozi Stražišče do Dorfarja. Potrebna je lahka planinska oprema, malica in potni list. Prijave sprejemata gospa Meta Pečnik, tel.: 312-288 do zasedbe avtobusa.

**V Škofjeloško hribovje**

Kranj - Planinska sekcija Iskra organizira v soboto, 7. marca, izlet v Škofjeloško hribovje. Odhod avtobusa bo ob 7. uri izpred Hotela Creina v Kranju ob 7. uri. Prijave z vplačili sprejemata ga. Jasna Soklič iz tajništva Iskra Erol, tel.: 221-321 int 28 22, 26-44 in 4. Matja Grandovec v podjetju Iskrel, tel.: 27-30-93 do srede, 4. marca, oz. do zasedbe avtobusa.

**Na Štajersko**

Kranj - Društvo upokojencev Kranj v četrtek, 12. marca, organizira izlet na Štajersko. Odhod bo ob 7. uri izpred kina Center.

**Na Šmarne gore**

Kranj - Planinska sekcija pri Društvu upokojencev Kranj pa 12. marca organizira tudi izlet na Šmarne gore. Zbor bo ob 8. uri na avtobusni postaji Kranj, odkoder se boste pešljali do Mednega. Tura je lahka in primerna za vse planince. Posebej pa je začlenila "moška družba", ker je tura tradicionalno posvečena dnevni žene. Prijave v društvu niso potrebne, ker se boste pešljali z rednim avtobusom. Skupne hoje je za 3 ure.

**Gledališče****Mož moje žene**

Radovljica - Lihartovi dvorani bo v četrtek, 5. marca, ob 20. uri na sporednu najbolj naračno komedijo Mira Gavranja Mož moje žene. Nastopajo Ivo Ban in Iztok Valič, režija Marjan Bevk. Predprodaja vstopnic TD Radovljica in uro pred predstavo.

**KiselFestival '98**

Kranj - V dvorani Lutkovnega gledališča Kranj, v gradu Khsleinbo v četrtek, 5. marca, ob 17. uri Lutkovno gledališče Kranj uporablja lutkovno igrico Rdeča kapica. Iste dan ob 20. uri bo uradna otvoritev festivala s predstavo Gledališča lutk Konj Ljubljana; z ročnimi lutkami bodo predstavili trajični veseligrivo Napravite mi zan krsto avtorjev E. Duranty/Silvan Omerzu.

**Zenska je ženska**

Kranjska Gora, Blejska Dobrava - Danes, v torek, bodo ob 20. uri jeseniški gledališki igralci v hotelu Kompas v Kranjski Gori predstavili komedijo Alda Nicolajaya Ženska je ženska. Jutri, v sredo, bodo z isto predstavo gostovali v dvorani kulturne in gospodarske doma na Blejski Dobravi ob 19.30 uri, v četrtek pa ob 19. uri v gostilni Lasan na Kočni pri Blejski Dobravi.

**Interclub fotorazstava 1998**

Jesenice - Muzej Jesenice vabi v četrtek, 5. marca, ob 19. uri v razstavne prostore v Kosovi graščini na otvoritev 19. INTERCLUB fotorazstave 1998, na kateri sodelujejo Fotografsko društvo Jesenice in Fotogruppe naturfreunde Villach. Razstava bo na ogled do konca meseča, razstavni prostori pa so odprtji od ponedeljka do petka od 10. do 12. in od 16. do 18. ure, ob sobotah pa od 10. do 12. ure; ob nedeljah pa od 10. do 12. ure.

**Fotografije o pustu**

Radovljica - Fotografsko društvo Radovljica vabi na ogled razstave barvnih fotografij iz zbirke Hopscapa, risasa, pustna nedelja. Razstavlja Štefan Žemva. Razstava je na ogled do 5. marca v galeriji Pasaža v radovljški graščini.

**Koncerti****Koncert Tantadruja**

Radovljica - V dvoranici radovljške knjižnice bo danes, v torek, ob 19.30 na koncert z naslovom Strunam, glasbena skupina Tantadru predstavlja svojo zgoščenico z uglasbeno poezijo slovenskih pesnikov in tudi Shakespearevih verzov.

**Revija pevskih zborov**

Kranj - V petek, 6. in v soboto, 7. marca, obakrat ob 20. uri bo v dvorani kranjske Gimnazije Območna revija odraslih pevskih zborov.

**Planinski odmev****CVETJE V TRIGLAVSKEM NARODNEM PARKU**

Osnovni cilj nacionalnih parkov po svetu je varovanje narave, naravnih in zgodovinskih znamenitosti, varovanje avtohtonih in ogroženih živalskih in rastlinskih vrst...

Triglavski narodni park /TNP/ je praktično najstarejši v Evropi. Prvotni je obsegal le osrednji del in je meril 2000 ha. Leta 1981 je bil sprejet zakon o TNP, ki je vključil tudi obrobljeno območje. Od takrat ima približno 20.000 ha. Zakon je precej ostro naravnih proti krščen. 12. člen vsebuje 46 točk samih prepovedi. Moto vse je, DA MORAMO BITI OBISKOVALCI NEMOTECI OBČUDOVALCI, KI V PARKU NIČESAR NE PUŠČAMO IN IZ NJEGA NIČESAR NE ODNAŠAMO! S tem je normalnemu človeku poveleno zavarovanimi rastlinskimi vrstami v Sloveniji, jih raste v TNP kar 16. Vse so na tem, da izumrejo zaradi vedno večjega posega človeka v naravo. Vsako trganje cvetja je protizakoničen dejanie in je sankcioniran z denarno kaznijo. Ker pa znajo tudi današnji "Cefiziji" pobegniti policiju skozi zadnja vrata, smo večkrat priča tovrstnim skrunitvam!

V drugih alpskih državah so uporabniki gora organizirani tako, da alpsko cvetje fotografirajo. Tako je volit skozi celo celo, spomin na gora po ostane na filmu in svež v vsej lepoti. Takim obiskovalcem gora ne pada na pamet, da bi kdajkoli utrgali rožico. Te stvari se treba vzeti zelo resno, sicer bomo priča, kako nam je pred očmi ušla za vse večne čase rožico, ki nam je lepšala živiljenje! • Edo Erž

Krajevna skupnost Sv. Duh in Gorenjski glas - Več kot časopis

# Vesel in spodbuden začetek: Veselo v pomlad

**V soboto zvečer smo na povabilo krajevne skupnosti Sv. Duh v občini Škofja Loka bili na prvem od koncertov pod naslovom VESELO V POMLAD. V polni dvorani sta bila ob predsedniku KS Janezu Jenku tudi župan Igor Draksler in poslanec v državnem zboru Vincencij Demšar. V soboto bomo v Bohinjski Češnjici.**

Sv. Duh, 2. marca - Z nekaj več izkušnjami in z malo več korajže kot pred novim letom lani, smo v soboto, 28. februarja, zvečer ob 19.30 pripravili prvega iz serije koncertov VESELO V POMLAD. Kot smo napovedali, smo na povabilo vodstva, predvsem predsednika KS Janeza Jenka in tajnika Marka Prosen, koncert organizirali skupaj: Gorenjski glas tokrat Več kot časopis, krajevna skupnost pa zato, da se v dvorani oziroma v kraju pač nekaj dogaja.

Podobno kot pred novim letom s koncerti Veselo v novo leto, smo tudi tokrat naleteli na prejeten sprejem med domačini v krajevni skupnosti Sv. Duh. Naš obisk so tokrat poleg krajevne skupnosti podprtli tudi občina Škofja Loka in PPC Gorenjski sejem v Kranju. Sicer pa je bil večer zabaven in zanimiv. Poleg pogovora kolega novinarja in urednika v Gorenjskem glasu Jožeta Košnjeka z arhivistom Zgodovinskega ar-



Domačini so napolnili dvorano v Sv. Duhu

uresničevanjih gorenjskih potreb ter programov.

Glavno "besedo" pa so seveda na koncertu Veselo v pomlad v Sv. Duhu imeli nastopajoči. Začel je ansambel Obzorje s skladbo Gorenjski glas Jožeta Burnika in na besedilo Franca Ankersta. To je skladba, ki jo je ansam-

še kdaj z nami na koncertih, ki bodo še ta mesec pod naslovom Veselo v pomlad.

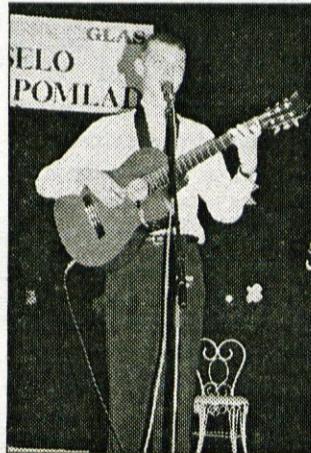
Dlani občinstva so ogreni tudi trije godci - frajtonarji: Matjaž, Dejan in Bojan. Predstavili so se nam s skladbami Jožeta Burnika in Slavka Avsenika. Potrdili pa so, da je Fabjanova šola iz Besnice še kako ta prava in ni čudno, da je v Besnici poleg voščenke že nekaj časa doma tudi frajtonarica. Zares prijetno in prisrčno doživetje pa je bil potem nastop našega gosta oziroma glasbenika meseca iz februarjevih številk Gorenjskega glasa - pevca latinsko-ameriških pesmi Alberta Franciska Gregorića. Njegov nastop je bil tisto, kar koncertu nekako vdahne dušo in pomlad, ki smo si jo izbrali za naslov, tudi resnično vdihne občutek pomladnega razpoloženja in lepote. Skrat-

ka čudovito in hvala Alberto.

Seveda smo poskrbeli tudi za nagrade. Tajnik KS Marko Prosen nam je pomagal, da smo razdelili izzrebane nagrade. Srečneži so odšli domov z dežniki Gorenjskega glasa. Že danes so prišli potem prav, saj je zima že v nedeljo pokazala zobe. Ven dar med nami, ki smo bili v soboto zvečer skupaj v dvorani v Sv. Duhu je bilo prepičanje, da koncert Veselo v



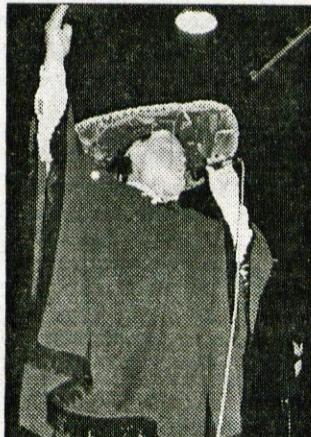
Dr. Franc Štukl je predstavil zgodovino kraja.



Prijetno presenečenje: pevec Jaka Svoljšak



Poslanec Vincencij Demšar: skupen gorenjski nastop.



Alberto Gregorić: prijatelj z navdihom pomlad.

Ansambel Obzorje je začel in sklenil sobotni koncert.

bel prvič zaigral na lanski veselici na Gorenjskem sejmu ob 50-letnici Gorenjskega glasa. Za Obzorjem pa so nastopili ansambel Bohpomagej, ki so potrdili, da vedo, kako se ogreje občinstvo.

Pravo presenečenje je bil nastop kantavtorja Jaka Svoljšaka. Napovedal se nam je pravzaprav nepričakovano kot predstavnik domačinov. Po njegovem zares uspešnem nastopu pa se bomo skušali zdaj z njim dogovoriti, da bo

hiva Ljubljana, enota Škofja Loka dr. Francem Štuklom o zgodovini kraja, sta večer obogatila tudi župan Igor Draksler in poslanec državnega zborna Vincencij Demšar. Župan je potrdil, da ima prednost in da končno letos so res izgleda, da bo cesta skozi Sv. Duh rekonstruirana. Poslanec državnega zborna Vincencij Demšar pa je kolegu Jožetu Košnjeku potrdil, da so se gorenjski poslanci sestali in si prizadevale, da bi uveljavili in uspeli pri nekaterih načrtih in



Harmonikarski trio Voščenka: Bojan, Matjaž in Dejan.

Gorenjski glas - Več kot časopis

## Veselo v pomlad

**V soboto, 7. marca, ob 20. uri v dvorani v Bohinjski Češnjici**

**Nastopili bodo:**

- ansambel Bohpomagej
- harmonikarji
- plesalci
- pevci
- in drugi

Po koncertu bo veselica z ansambalom Bohpomagej.

Drugega od koncertov VESELO V POMLAD tokrat pripravljamo skupaj s Prostovoljnimi gasilskimi društvom Bohinjska Češnjica.

Med pokrovitelji pa so tudi občina Bohinj, Poslovno prireditveni center Gorenjski sejem Kranj...



Ansambel Bohpomagej, ki je v soboto, 28. februarja, nastopil na koncertu v Sv. Duhu, bo na prireditvi Veselo v pomlad skrbel za veselo razpoloženje in zabavo tudi v soboto, 7. marca v dvorani v Bohinjski Češnjici. Predstavili pa se bodo na srečanju z ženami in dekleti tudi domači pevci in plesalci ter harmonikarski trio Voščenka. Na sliki: ansambel Bohpomagej.



**Občina  
Škofja Loka**



**poslovno  
prireditveni  
center  
Gorenjski  
sejem**

**Od 3. do 9. aprila bo v Kranju  
mednarodna sejemska prireditev  
37. slovenski sejem kmetijstva  
in gozdarstva**

# GORENJSKI GLAS

Spoštovane naročnice in cenjeni naročniki Gorenjskega glasa!

## O naročnini v letu 1998

Tudi za leto 1998, tako kot minulih pet let, je naročnino za časopis Gorenjski glas možno plačati na tri osnovne načine:

1. mesečno preko trajnika z Vašega tekočega računa, ki ga imate v Vaši poslovni banki
2. po trimesečjih z računom oziroma s položnico, ki jo pošljemo na Vaš naslov in pri kateri za redno plačilo vsem upoštevamo 20-odstotni naročniški popust na ceno v tekočem trimesečju
3. s plačilom letošnje celoletne naročnine v dveh obrokih (februarja in marca 1998), v kateri je že upoštevanih 20 odstotkov in še dodatnih 10 odstotkov naročniškega popusta

**Če ste se že v prejšnjih letih odločili za tretjo možnost in naročnino Gorenjskega glasa plačali v začetku leta v dveh obrokih za celo leto, smo to avtomatično upoštevali kot Vašo odločitev tudi za leto 1998. Torej: ČE STE ŽE PREJELI dva RAČUNA za OBA OBROKA celoletne naročnine /6.000 SIT in 5.500 SIT/, ostaja vse tako kot lani!**

Letos bo izšlo 100 številk Gorenjskega glasa, najmanj enkrat tedensko je del časopisa letos tiskan v barvah in tako bo tudi vnaprej. Lani je bil barvni snopič vsak drugi petek. Obseg barvnih strani bomo še povečali, ko bodo v Delu TČR, d.d., kjer tiskamo Gorenjski glas, usposobili novejši rotacijski stroj Harris Mercury. Letos bo v Gorenjskem glasu veliko bralnih uredniških prilog. Najzajetnejša od njih bo spet letos decembra: **LETOPIS GORENJSKA 98/99**; že sredi aprila bomo spet pripravili obsežno skupno prilogo pokrajinskih časopisov **SLOVENSKE POČITNICE '98**, jeseni pa še eno podobno prilogo s koristnimi informacijami za prosti čas; vsak mesec pripravimo prilogo **USPEH**. Naročnina za celo leto 1998 bo znašala 16.790 tolarjev, če ne bo bistvenih sprememb cen. Vendar: za plačilo celoletne naročnine je posebna naročniška ugodnost z dodatnim popustom in Vaša celoletna naročnina za leto 1998 je samo 11.500 tolarjev. Za tak skupni znesek ste že prejeli dva računa, za dva obroka: enega v znesku 6.000 tolarjev je bilo treba treba plačati do vključno minule sobote, 28. februarja; rok za plačilo drugega računa, za preostanek 5.500 tolarjev, je v marcu. Seveda je možno oba obroka plačati hkrati.

**Plačana celoletna naročnina pa ni kar tako, saj tudi v letu 1998 prinaša nekaj dodatnih ugodnosti: pri Glasovih izletih, ki jih naročnikom pripravljamo vsaj enkrat mesečno, je občasno posebej nižji prispevek k stroškom za naročnike, ki imajo plačano celoletno naročnino. Poleg tega bomo pripravljali tudi različne druge ugodnosti, ki bodo sproti najavljeni v Gorenjskem glasu. Naročnice in naročniki lahko tudi letos s kuponom iz Gorenjskega glasa kar 14-krat izkoristite možnost objave brezplačnega malega oglasa. Kupon je danes, torej prvi torek v tem mesecu, natisnen na 2. strani časopisa tako, da je na drugi strani kupona vselej Vaš naročniški naslov. Naslednjič bo kupon objavljen prvi torek v aprilu; dva kupona za leto 1998 pa imate že doma od lanskega decembra, najdete ju na 288. strani Letopisa Gorenjska 97/98. Vendar: če naročate objavo malega oglasa brez kupona, ugodnosti brezplačne objave ni.**

Po pošti bomo naslednji teden dostavili tudi račune za trimesečno plačilo naročnine (4.000 tolarjev skupaj za prve tri mesece, (z 20-odstotnim naročniškim popustom bo znesek za plačilo samo 3.200 SIT). Tudi letos je, tako kot doslej, z originalnim računom Gorenjskega glasa najbolj enostavno plačati naročnino BREZ PLAČILA PROVIZIJE na katerikoli od 53 gorenjskih pošt na območju Pošte Slovenije, poslovna enota Kranj. Enako velja za plačilo naročnine v pisarnah turističnih društev Bled, Bohinj, Cerknje, Dovje-Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka in Tržič, v turističnih agencijah Meridian na Jesenicah ter Veronika v Kamniku. Pri našteh naših stalnih sodelavcih lahko vsak teden oddate BREZ ZNAMKE tudi male oglase, kupone z rešitvami Glasovih nagradnih ugank in križank, glasovnice za 'Gorenca meseca' in druge podobne akcije /Viktorje '97, glasbene lestvice, itn./, naročite različne oglasne storitve (npr. zahvale ali osmrtnice), naročite časopis ali njegove posamezne priloge, ali pa se prijavite za Glasov izlet.

# GORENJSKI GLAS

**IPIS**  
RAČUNALNIŠKA  
USPOSABLJANJA

tel.: 064/211-237,  
363-120

**ATM**  
ELEKTRONIK d.o.o.  
4280 KRAJNSKA GORA,  
SAVSKO NASELJE 33  
TEL./FAX: 064/881-910, 881-484  
UGODNE CENE OGLAŠEVANJA NA  
VIDEOSTRANEH IN MED PROGRAMOM

**STROJNI TLAKI**  
hitro in poceni  
informacije:  
Tel.: 061/841-846, Mob.: 0609/629-514

## MALI OGLASI

223-444

### APARATI STROJI

Električni ŠIVALNI STROJ z mizico prodam ali zamenjam za motorno kolo. 4119

TRAKTOR TV 730 poceni prodam. 4263

Kupperbusch odlično ohranjen, prodam zelo poceni. 4224-630 4274

NAMIZNO STRUŽNICO lahko domača izdelava, kupim. 432-334 4275

Prodam MOTORNO ŽAGO Homelite malo rabljeno. 422-033 4276

Prodam nerabljen OVERLOCK BROTHER in rabljene ODTOČNE CEVI ŽLEBOV. 4246-747 4281

Prodam barvni TV in VIDEO KAMERO SHARPP z opremo. 432-289 4288

Prodam barvni TV Gorenje E 61, teletex, star 6 let, lepo ohranjen. 4328-854 4322

Prodam TRAKTOR FEND 4x4, 75 KM in trobrazdni obračalni PLUG. 4068/81-323 ali 041/692-637 zvečer 4343

Prodam zračni KOMPRESOR 200 l/v, ATM 24 l, brezoljni. 453-268 4345

Prodam nov GOSTINSKO -TURISTIČNI OBJEKTI v Predvoru nad jezerom na parceli 1000 m<sup>2</sup> za 250.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2736

PROSTOVNE ODDAMO Kranj Labore 67 m<sup>2</sup>/PR, pisarne, CK, tel., 600 DEM/mes. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 2744

NAJAMEMO Kranj najamemo 30 m<sup>2</sup> pisarniških površin v hiši s CK, dostop z avtom obvezno. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 2745

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 FAX 221-785 3294

VOKALNI RABOVLJICE prodamo PO-SLOVNO INDUSTRJSKI objekt, 900 m<sup>2</sup>, za 360.000 DEM, ali samo zgornjo etažo, 450 m<sup>2</sup>, za 155.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112. 3295

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2745

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2746

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2747

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2748

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2749

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2750

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2751

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2752

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2753

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2754

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2755

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2756

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2757

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2758

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2759

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2760

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2761

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2762

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2763

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2764

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2765

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2766

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</sup> v pritličju in skladišče ali pisarne v nadstropju za 500 DEM/mes; v bližini Kranja delavninske prostore in trgovino z živili. K 3 KERN, 221-353, 222-566 2767

ODDAMO v Kranju skladiščne prostore 19 m<sup>2</sup>, v Kranju trgovino 20 m<sup>2</</sup>

Torek, 3. marca 1998

V SENIČNEM prodamo 10 let staro vikend hišo brunarico, na sončni lokaciji ob robu gozda. Cena: 290.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V BOHINJSKIH BISTRICAH prodamo 40 let staro hišo, tloris 8 x 12 m, parcela cca 500 m<sup>2</sup>, primerno za vikend ali stalno bivanje. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V ČEŠNJICAH pri Kropi prodamo 60 let staro hišo z drvarnico in garažo, na 586 m<sup>2</sup> veliki parceli. Idilična lega ob potoku. Cena: 150.000 DEM. V račun vzamemo stanovanje. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V dolini ZAVRŠNICE pri Žirovnicah prodamo sodobno grajeno brunarico, primerno za vikend, stalno bivanje ali gostinsko dejavnost. Klet, garaža, 120 m<sup>2</sup> uporabne površine, parcela 543 m<sup>2</sup>, telefon, SATV, bližu jezera in asfaltirane ceste. Cena 195.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

KRANJ MLAKA prodamo enodružinsko hišo na 400 m<sup>2</sup> parcele, stara 17 let, CK, TEL, za 260.000 DEM. POSING 064 222 076

SORA MEDVODE prodamo hišo z gospodarskim poslopjem za nadomestno gradnjo na 740 m<sup>2</sup> parcele. POSING 064 222 076

KRANJ NAKLO prodamo samostojno hišo velikost 11 x 7 obnovljena brez zemljišča za 150.000 DEM. POSING 064 222 076

KRANJ OKOLICA, ŠKOFA LOKA OKOLICA, KUPIMO SAMOSTOJNO HIŠO Z VRTEM, VRSTNO HIŠO ALI DVOJČEK ! TEL 064 22 72 02

KRANJ OKOLICA, ŠKOFA LOKA OKOLICA, KUPIMO STAREJŠO HIŠO POTREBNO ADAPTACIJE ALI NADOMEŠTNO GRADNJO. TAKOJ KUPIMO ZAZIDLJIVO PARCELO ZA GOTOVINO ! TEL 064 22 72 02

GORENSKA KUPIMO ENODRUŽINSKO HIŠO Z VRTEM, LAHKO STAREJŠA POTREBNA ADAPTACIJE! TEL. 064 86 31 50

NA GORENJSKEM NUJNO KUPIMO ZAZIDLJIVO PARCELO! TEL. 064 86 31 50

NAKUP IN PRODAJA NEPREMIČNIN, CENITVE, IZDELAVA POGODB, VPISI V ŽEMLJIŠKO KNJIG. DOM NEPREMIČNINE, Stritarjeva 4, Krško, 22-33-00

Prodamo Krško - ob glavni cesti obnovljeno HIŠO s trgovino v pritličju za 340.000 DEM, BITNJE - novejšo HIŠO z ločenim gospodarskim poslopjem na parceli 1450 m<sup>2</sup>, za 360.000 DEM, K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo vrstno HIŠO pri Tržiču, parcela 180 m<sup>2</sup>, za 200.000 DEM, 3 km iz Lesc prodamo 20 let staro HIŠO za 130.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške staro HIŠO z gospodarskim poslopjem, parcela 1300 m<sup>2</sup>, za 120.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo: na Bledu, VISOKOPRITLIČNO podkleteno HIŠO, do 3. GF., parcela 1200 m<sup>2</sup>, za 250.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v Stražišču 25 let staro enonadstropno HIŠO, na parceli 480 m<sup>2</sup>, cena 290.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 ali fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

Prodamo v bližini Krške ZAZIDLJIVO PARCELO, 2000 m<sup>2</sup>, primerno za poslovno dejavnost, Orlove glave pri Trsteniku zazidljivo parcelo 930 m<sup>2</sup> za 60.000 DEM. K3 KERN d.o.o.: 221-353, 222-566 in fax 221-785

SERVIS PEN - PRIDEMO TAKOJ! Popravila pralnih, pomivalnih, sušilnih strojev, štedilnikov, bojlerjev. 242-037 in 041/691-221 3

TV, VIDEO, VIDEOKAMERE, CD, STOLPE in ostalo popravimo v PROTOM servisu, Bleiweisova 2 (kino Center), Kranj, 222-004 131

Strokovno obrezovanje sadnega drevesa, trte, okrasnega grmečevja, vsa vrtna dela. 714-282 2450

ROLETE, ŽALUZIJE, LAMELINE ZAVESE, okna, harmonika vrata, tuš kabine - izdelujemo, montiramo, servisiramo, čistimo. 211-418 ali 714-519 2623

NUDIMO VAM IZDELAVO NOTRANJIH STROJNIH OMETOV, FASAD TER KOMPRESOR PO UGODNI CENI. BIHI, d.o.o., Zlato polje 2, Kranj, 211-534, 041/626-643 2814

S svojim ali vašim materialom: OPRAVLJAMO VSA GRADBENA DELA, vse vrste fasad, notranjih omotov in TLAKUJEMO DVORIŠČA. 718-845 in 0609/622-946 2859

ELEKTROINSTALACIJE EPNEZ S.P. - izvajam vse vrste elektroinstalacij. 311-530 2958

Izvajamo sanacije dimnikov z rostfrei tuljavami, cene ugodne in vsa notranja in zunanjia plesarska dela ter zidarska. 0609/637-010 2979

KVALITETNO POLAGAM PLASTICNE IN TEKSTILNE TALNE OBLOGE Z VASIM ALI NAŠIM MATERIALOM. 311-477 ali 041/678-338 3785

Izdelujem FASADE in STROJNE OMETE. 863-804 po 20. ur. 3835

**NOVO ODPRTI NEGOVALNI SALON V ŠENČURJU!** Od 2. 3. dalje nudi storitve: nega obraza, AHA kislina aroma terapija, klasična masaža, depilacija, pedikura, antigelutni program. Delovni čas: pon., tor., čet. od 14. do 21. ure, sreda od 8. do 20. ure, petek od 8. do 15. ure. Tel.: 411-715 v salonu.

**ROLETARSTVO BERČAN, s.p.** Tel.: 061/1683-894, fax: 061/1686-584 in 0609/630-700  
LAMELINE ZAVESE - ROLETE - ŽALUZIE

Pokličite 041/671-519, če želite sanirati vaš dimnik z nerjavečimi cevmi. 3912

VODOINSTALATERSTVO VSEH VRST, NOVOGRADNJE, MANJŠA POPRAVILA. 51-469 3883

Rejc.s.p. - polaganje keramike, prenove kopališč, hitro in kvalitetno. 324-984 4237

Imate težave s hrbitenico in že dalj časa razmišljate o družinski maseki? Pokličite 041/703-258 4242

**Iz središča Slovenije v Vaše srce**  
**89,7MHz Radio GEOSS 89,7MHz**

Fax 061/883-740, telefon 061/885-252, GSM 041-682-146

Tlakovanje dvorišč, dovozni poti in parkirišč. Polaganje robnikov, šolanje in betoniranje škarpe. 326-819 ALI 041/711-842 3890

INOX DIMNIKI - imate madeže, rosenje na fasadi ali v stanovanju? Opravljamo VRTANJE, INSTALACIJO DIMNIKOV, tudi novogradnji. Informacije in naročila: INOX 0609/645-581 4259

MONTAŽA VSEGDA POHITRTVA - možna izdelava novega! GSM 041/721-603 4260

POLAGANJE VSEH VRST PARKETA z vašim in našim materialom. Kvaliteta in ugodne cene zaogovljene! 041/720-806 4262

VEDEŽUJEM PRETEKLOST, sedaj jest prihodnost, zdravim z nihalom in bioenergijo. 330-126, Nataša Petrič IZIS s.p., Janka Pucija 1, Kranj 4292

Izvajamo vsa VODOVODNA DELA, adaptacije kopališč, stanovanj, gradbenih dela, pečarstvo in zidarstvo. Cene konkurenčne. NON STOP. 0609/612-005 4314

**STROJNI TLAKI - ESTRIFI**  
tel.: 0609 625 474  
061 812 608

Najsodobnejši ameriški namakalni sistem za zelenice, vrtove, parke - od projekta do izvedbe. NIMBA, d.o.o., tel.: 061/716-222, 041/713-565

**JT Kranj d.o.o.**  
TRGOVINA PRI "JURETU"  
SLIKOPLESKARSTVO, MIZARSTVO  
- IZDELAVA STEN IN STROPOV  
SISTEM KNAUF IN RIGIPS  
- MONTAŽA STROPOV ARMSTRONG  
- VSA MIZARSKA DELA  
064/245-340, 0609-624-078

Asfaltiranje dvorišč, cest, dovozni poti, tlakovanje dvorišč, strojni izkop in odvod. Prevzem komplet zidanih del, novogradnje in adaptacije, plesarska in keramična dela ter fasade. Gradbeni ing., d.o.o., Kamnik, 061/817-285, 061/817-727, GSM 041/643-529.

**GOSTINCI, TRGOVCI**  
Opredeljamo gostinske lokale, mesarije, delikatese, ribarnice, slastičarne, kuhinje (načrti, oprema, montaža, servis). Komiten inženiring "OD IDEJE DO IZVEDBE"  
IST - COM d.o.o., tel.: 064-211 581, GSM 041-697 435

Ali potrebuje prevoz tovora ali se selite? KOMBI PREVOZI po najnižjih cenah. 621-609, 041/718-895 4339

### STANOVANJA

TRŽIČ: prodamo štirovobno stanovanje, 90 m<sup>2</sup>, v starejšem nizkem bloku, brez CK, cena 95.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V RADOVLJICI prodamo dvošobno stanovanje v prvem nadstropju novejšega bloka, 61 m<sup>2</sup>, za 116.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na JESENICAH prodamo novejše komforntno 3-sobno stanovanje, 77 m<sup>2</sup>, v četrtem nadstropju nizkega bloka, z vsemi priključki. Cena ugodna: 60.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V FRANKOVEM NASELJU v Škofji Loki prodamo dvošobno stanovanje v 2. Nadstropju, 57 m<sup>2</sup>, ločena kopalnica in WC, cena: 105.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na ZLATEM POLJU v Kranju prodamo obnovljeno enosobno stanovanje, 39 m<sup>2</sup>, CK, KATV, telefon, cena 75.000 DEM in 3S stanovanje, 84 m<sup>2</sup>, obnovljeno, za 125.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V DRULOVKI prodamo dvoetažno mansardno stanovanje, za 116.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na ZLATEM POLJU v Kranju prodamo obnovljeno enosobno stanovanje, 39 m<sup>2</sup>, CK, KATV, telefon, cena 75.000 DEM in 3S stanovanje, 84 m<sup>2</sup>, obnovljeno, za 125.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III v nizkem bloku ugodno prodamo dvoinpolsobno stanovanje, 76 m<sup>2</sup>, za 125.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI I v Kranju prodamo garsonero, 30 m<sup>2</sup>, za 57.000 DEM in 2S stanovanje, 66 m<sup>2</sup>, za 102.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V četrtem nadstropju stolpnice na Cesti 1. maja v Kranju prodamo trisobno stanovanje, 78 m<sup>2</sup>, za 115.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

ZABREZNICA novo stanovanjsko hišo 180 m<sup>2</sup> na čudoviti sončni parceli prodamo zelo ugodno za 220.000 DEM. POSING, 064 863 150

JESENICE oddamo komfortno garsonero, s 6- mesečnim predplačilom! POSING, 064 863 150

JESENICE, BLED, RADOVLJICA, KRAJSKA GORA ZA GOTOVINO KUPIMO STANOVANJE. TEL. 064 863 150

Na PLANINI I v Kranju prodamo garsonero, 30 m<sup>2</sup>, za 57.000 DEM in 2S stanovanje, 66 m<sup>2</sup>, za 102.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

V četrtem nadstropju stolpnice na Cesti 1. maja v Kranju prodamo trisobno stanovanje, 78 m<sup>2</sup>, za 115.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMIČNINE, 330-112.

Na PLANINI III prodamo enosobno stanovanje, 34 m<sup>2</sup>, za 69.000 DEM, dvošobno stanovanje, 53 m<sup>2</sup>, za 92.000 DEM in trisobno stanovanje, 75 m<sup>2</sup>, za 122.000 DEM. SVET NEPREMI

HYUNDAI COUPE 1.6 BASE nov, cena 26499 DEM, 3 leta garancije, ugoden kredit, staro za novo, leasing. HYUNDAI JESENICE 863-430 4051

HYUNDAI LANTRA 1.6 GLSI nov, cena 21499 DEM, 3 leta garancije, ugoden kredit, staro za novo, leasing. HYUNDAI JESENICE, 863-430 4052

HYUNDAI ACCENT 1.3 LSI nov, cena 14999 DEM, 3 leta garancije, ugoden kredit, staro za novo, leasing. HYUNDAI JESENICE 863-430 4050

Naj Vas usoda nikoli ne preseneti...  
**VEDEŽEVANJE**  
**090-40%**  
VILI  
**HOROSKOP**  
TRETEJO OKO s.p. 156 SIT/min

HYUNDAI LANTRA WAGON 1.6 GLSI nov, cena 22499 DEM 3 leta garancije, ugoden kredit, staro za novo, leasing. HYUNDAI Jesenice, 863-430 4053

HYUNDAI SONATA 1.8 GLS nov, cena 25999 DEM, 3 leta garancije, ugoden kredit, staro za novo, leasing. HYUNDAI Jesenice, 863-430 4054

Prodam ŠKODA FAVORIT, letnik 1994, 72000 km. 411-740 4143

Prodam ZX, I.92, prevoženih 62 000 km, rdeče barve, dobro ohranjen. 4245-074 4188

Prodam GOLF JGL I. 80 1.3, cena 1500 DEM. 491-550 4234

Prodam FIAT PUNTO 55, 3 v, letnik 1994. 401-429 4239

Prodam, OPEL VECRA 2.0 GT I. 90, VW TRANSPORTER 1.6 D I. 84, PASSAT CL 1.8 I. 89, OPEL KADET 1.4 S I. 91, LADA SAMARA 2500 I. 95, OPEL ASTRA 1.6 JGL I. 92. 242-600, 041/668-283 4245

Prodamo TWINGO BASE I. 97. MARK MOBIL, 242-600, 041/668-283 4246

Prodamo FORD FIESTA 1.8, 16 V. I. 93. 242-600, 041/668-283 4247

FIAT PUNTO 55 S, I. 94. 242-600, 041/668-283 4248

Prodam FORD ESCORT 1.6, 16 V, rdeča, I. 93, reg. do 22.9.98, bele barve, prevoženo 80.000 km, ohranjen. 620-331 4251

DAIHATSU CHARADE 1000 TS, rdeče barve, prevoženo 90.000 km, letnik 90, reg. do 7/98, cena po dogovoru, prodam. 66-626 4253

**AG GANTAR**  
Bratov Praprotnik 10, NAKLO  
Tel./fax: 064/471-035

PRODAJA IN  
MONTAJA IZPUŠNIH  
SISTEMOV TER  
AVTOMOBILSKIH  
BLAZILCEV **MONROE**

Ugodno prodamo CLIO 1.4 RT I. 93, CLIO 1.2 RN I. 94, CLIO 1.2 RN I. 93, R 19 1.4 RT I. 5, FORD FIESTA 1.3 I. 92, JUGO 45 I. 89, reg. do 1/99, CITROEN AX GT 3 v, I. 89. Za vsa vozila možen kredit brez pologa, vozila so servisirana. 428-0012 RENAULT Preša Cerknje

Prodam Z 101 I. 88 v zelo dobrem stanju, celo leto registriran. 332-289 4289

Prodam HONDA CIVIC HB 1.6, letnik 1990, rdeče barve, šibedah. 56-755 4290

Prodam dva MERCEDESA DIESEL 2500 kubikov, letnik 1995 s kasonom, dobro ohranjena in FIAT DU-KATO TD 2500 kubikov, katalizator, I. 94 s kasonom, dobro ohranjen. Firma SEVALITE, Celovec, gospod Tony, 0043-0663-0413-83 4291

Prodam JUGO 45, letnik 1987. 403-125 4294

BMW 518 i, I.90, odlično ohranjen, nekaraboltiran. 634-889 RONDO TRADE 4306

R CLIO 1.4 RT, I.93, odlično ohranjen, 5 vrat, 70 000 km. 634-889 RONDO TRADE 4308

Prodam AX, I.88, vreden ogleda. 641-181 4309

Prodam JUGO 45, I. 90. 422-438

Prodam ALFO 75 metalik zelena, letnik 1986, ugodno. 451-927 4316

NA ZALOGI 80 RABLJENIH VOZIL:

HONDA CIVIC 1.6 ESI, I. 92, srebrna, klima, 2. last. 15.500 DEM, KIA

SOPHIA 1.6 GTX, I. 95, rdeča, klima, ABS, 1. last., ser.knj.14500 DEM,

BMW 520 I 24 V, I. 90, rdeč, reg. 11798, ohranjen, 17900 DEM, GOLF

III 1.9 TDI VARIANT, I. 94, ABS, SS,

AIR BAG 22900 DEM, MB 190 2.0 E.I. 90, 46000 km, 22500 DEM,

MAZDA 323 1.3 i, I. 93, 70.000 km 10900 DEM, R 5 FIVE+, I. 95, 27000 km, reg. 2/99, 8900 DEM, UNO 1.0 IE, I. 97, bel, 2000 km, 9300 DEM.

NUDIMO VAM POSREDNIŠKA PRODAJA VOZIL, PREPISI VOZIL, MENJAVA STARO ZA STARO, FOTO PRODAJA VOZIL, MOŽEN ODKUP VOZIL. AVTO LESCE, 719-118 4324

JEEP CHEROKEE 4.0 LIMITED, I. 91/92, bel, klima, ABS, usnjne, servisna knj. ohranjen, 26500 DEM. AVTO LESCE 719-118 4325

GOLF III 1.6 I. 94, met. vijola, 5 v, DCZ, ABS, SV, ohranjen, 17500 DEM. AVTO LESCE, 719-118 4326

**SERVIS  
AVTOMOBILSKIH  
IZPUŠNIH CEVI**



ŽABNICA, SP. BITNJE 22  
TEL.: 064/311-965

ALFA 155 1.8 TS; I. 93, met. zelena, 110.000 km, reg. 10/98, CZ, ES, SS, ALU, AR, ohranjen, 14900 DEM. AVTO LESCE 719-118 4327

NISSAN MICRA 1.2 I. 92, bela, katalizator, 6500 DEM. AVTO LESCE 719-118 4328

GOLF JXB L. 91, BEL, 102.000 km, reg. 11/98, zelo ohranjen, 9600 DEM. AVTO LE4SCE 719-118 4329

JETTA 1.6 JX, I. 87, rdeča, 5 p, SS, reg. 9/98, ohranjen, 5200 DEM. AVTO LESCE 719-118 4330

R 5 CAMPUS, I. 93, met. siva, reg. 7/98, 69000 km, servisna knj. 6800 DEM. AVTO LESCE 719-118 4331

LIVADA, D.O.O. AVTOINTEX proda več vozil: ALFA ROMEO 33 1.5 SL, I. 86, ALFA ROMEO SPRINT I. 87, PEUGEOT 309 L. 86, 87, SKODA 120 L. I. 88, FIAT 126 P. I. 87, JUGO 55 I. 88, Z 101, I.88, OPEL CORSA 1.2 I. 87, FORD ESCORT GLX 1.3 I. 92, FORD MONDEO 1.8 i 16 V. I. 94. Možna menjava staro za staro, nakup na kredit, prepisi vozil. 224-029 4336

Prodam MITSUBISHI PAJERO V 6, 3.0, I. 90. 715-601 4342

Prodam JUGO 55, I. 90, reg. do 2/99, rdeče barve, odlično ohranjen. 411-893 4343

HYUNDAI ACCENT 1.3 LSI, I. 97 14999 DEM, FORD ESCORT 1.8 I. 95 V. I. 92, 11400 DEM, RENAULT R 4 GTL, I. 90 3100 DEM, OPEL KADETT 1.3 S. I. 86, 4200 DEM. Prodamo ali menjamo AVTOHIŠA LUŠINA Škofja Loka, Gosteče 8, 652-200 4358

**ZAPOSLITVE**

Redno zaposlitev dobi POSLOVNA

TAJNICA z aktivnim znanjem angl. ali nemškega jezika, s V, ali višjo stopnjo izobrazbe, z znanjem računalništva in pisarniškega poslovanja. 332-415

Oglas pod "ŠIFRO"

Za oglas objavljen pod "šifro" pošljete ali prinesete

pisne ponudbe na Gorenjski

glas, Zoisova 1, Kranj

za Šifro...!

Odličen zaslужek nudimo komunikativnim osebam z delovnimi navadami. Imamo nov program za delo na terenu. 53-415 3907

Gostilna Sejem zaposli redno ali

honorarno KUHARJA ter več dekle

v strežbi. 222-233 3909

Tako j zaposlimo KUHARJA - pro-

dajalca. 360-100 4025

Iščemo sposobne in komunikative

AKVIZITERJE za prodajo medicinskih

priporočkov. 55-446, 041/

651-737 in 041/721-657 4037

**ZAHVALA**

ELVO inženiring d.o.o.  
Kolodvorska cesta 29,  
4260 BLED

Tel., fax: 064/742-326

Za nedoločen čas TAKOJ

zaposlimo vodovodnega

instalaterja z 1 letom de-

lovnih izkušenj, poskusno

delo 3 mesece. Pisne

prošnje veljajo do za-

sedbe delovnega mesta.

20 tednov stare rjave JARKICE  
prodam. Stanonik, Log 9, Škofja  
Loka 4116

BIKCA črnobelega, prodam. 2242-638  
4241

BIO KMETIJA Pri kraju, Sp. otok 8,  
Zupančič Brane, na zalogi imamo

vse velikosti PIŠČANCEV za nadalj-

no reho. 738-152 4267

Prodam TELIČKO sim. staro 14 dni

in kupim hladilnik bazen za mleko,

200 l. 633-309 4350

PURANI starci 6 tednov v aprilu.

241-189 4257

Prodam JAGENJČKA. 733-503,  
popoldan 4244

Prodam JAGNJETA. 58-487 4249

Prodam KRAVO z mlekom. 451-457  
4250

Zaradi smrti gospodarja ODDAMO

KUŽKA mešančka, starega 3 leta,

prijaznega, navajen bivanja v hiši,

črno bel. 242-575 4254

PURANI starci 6 tednov v aprilu.

241-189 4257

Prodam tezeni dni staro TELIČKO

simentalko. 876-171 4351

Prodam teličko simentalko, staro 2

meseca. 411-302 4352

Oddam PSIČKA mešanča. 411-383  
4356

**ZIVALI KUPIM**

Kupim bikca simentalca, starega do

10 dni. 730-514 4341

### SPOROČILO O SMRTI

Svojo življenjsko pot je sklenil naš upokojeni sodelavec iz obravele valjev

### VINKO REPNIK

rojen 1928

Od dolgoletnega sodelavca smo se poslovili v petek, 27. februarja 1998, ob 15.30 uri na pokopališču na Trati pri Velesovem. Ohranili ga bomo v trajnem spominu.

### KOLEKTIV SAVA

</

## OD TORKA DO PETKA



bo  
dežurni novinar

**Uroš Špehar**

telefon: 064/223-111  
mobitel: 0609/638-699



pokličite, sporočite, predlagajte...



bomo pisali

## Ugodna posojila stanovanjskega sklada

Ljubljana, 2. marca - Včeraj je bil prvi dan, ko je že bilo možno oddati vloge za pridobitev ugodnega stanovanjskega posojila republiškega stanovanjskega sklada. Kandidati na razpisu morajo svoje vloge oddati na posebnem obrazcu s priporočeno pošto do vključno 9. marca, obrazce pa je moč dobiti na vseh pooblaščenih enotah pošte.

Izbrani prejemniki posojil bodo znani že do konca meseca, velja pa poudariti, da je tokratna posojilna kvota namenjena gradnji individualnih stanovanjskih hiš. Sredstva bo moč črpati že aprila, skupni razpisni znesek pa je težak poldružno milijardo tolarjev. Višina posojila bo lahko dosegla največ 40 odstotkov obračunske vrednosti stanovanja, obrestan mera za odobreno posojilo pa bo znašala 2,7 odstotka letno z odpalačilno odbo desetih let.

G.G.

## Svečke ugašajo, mar ne

Zanesljivo ni nikogar, ki se v prvem tednu prejšnjega meseca ne bi, vsaj v mislih ali v pogovoru, spomnil na tragično preminule v najhujši letošnji prometni nesreči na hitri cesti mimo Nakla. Pravzaprav spisek posledic tragičnega dogodka v sončnem popoldnevu zadnjega januarskega dne še zdaleč ni dokončen.

Na kraju, kjer je bila nesreča, so v tisti opomin in v spomin gorele svečke. Do prejšnjega tedna je gorela le še ena. Mimo svečk ob cesti je le maloko deljal počasneje od "stotke"; zračni vrtinci zaradi mimovozičnih vozil so z gorečih svečk najprej odpnihili plastične pokrovčke, zatem je vrtinčilo plamenčke in svečke so počrnele. Kaj kmalu so plamenčki žalostno ugasnili, čeprav je bilo voska v svečah še dovolj.

Goreča svečka ob cesti je zlasti ponoči zelo učinkovito opozorilo, da je hitro hitro prehitro in da je tam, kjer zdaj sameva plamenček, ugasnilo življenje. Takih krajev je ob gorenjskih cestah žal vse več. Pomislite na to, ko se vam neodložljivo mudi in agresivno pritiskate na plin!

## SALON KERAMIKE

Allimex INT. Tel.: 064 224 013,  
223 480  
KRANJ-ZLATO POLJE 3k

## JAKA POKORA



**Spticami si delimo nebo**

**Poslovna enota Kranj**

Koroška 27, 4000 Kranj (Bežkova vila)

telefon **064 360 800**

telefax **064 360 810**

**mobitel**

SLOVENSKI OPERATOR NMV & GSM

<http://www.mobitel.si>

**GBD**

Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

**ŽELITE KUPITI ALI PRODATI DELNICE?**

**NISTE ZADOVOLJNI Z OBRESTMI V BANKAH?**

**BI RADI OPLEMENITILI VAŠE PRIHRANKE?**

**Obiščete nas lahko vsak delovnik od 7. do 19. ure.**

**NAREDITE KORAK Z NAMI-korak naprej**

Koroška 33, Kranj

tel.: 064/380 100, fax: 064/380 10 12

Primer vdora v računalniški sistem

# Savčan izsiljeval z zaupnimi podatki

32-letni Č. R. iz Kranja je poskušal "prodati" zaupne podatke o delavcih Save in o pogajanjih Save z ameriškim Goodyearom. Izsiljevanje z anonimnim pismom mu ni uspelo.

Kranj, 3. marca - Potem ko je direktorica kadrovskega sektorja v kranjski delniški družbi Sava z redno pošto dobila tudi anonimno pismo, ki je dalo po izsiljevanju, so v Savi preverili svoj računalniški sistem, podatke v njem dodatno zaščitili ter obvestili kriminalistično službo.

V anonimnem pismu je namreč neznani pisec direktorici zatrdil, da ima zaupne podatke o delavcih Save in o

pogajanjih Save z ameriškim Goodyearom. Predlagal je dogovor o odkuju teh podatkov, cene pa še ni postavljal.

Preiskava, v kateri so sodelovali tudi strokovnjaki z ministrstva za notranje zadeve, je kriminaliste pripeljala do 32-letnega delavca Save Č. R., zaposlenega v kontroli. Ugotovili so, da je s strežnika računalniškega omrežja, v katerem so bili dva tedna omenjeni podatki (projekt kadrovskih politike do leta 2000) očitno

premašo zavarovani, podatke prenesel na svoj domači elektronski naslov, nekaj dni kasneje pa še na svoj naslov elektronskega predala v ZDA.

Č. R. zaupnih podatkov ni postal nikomur, ki bi se z njimi lahko okoristil, je ugotovila preiskava. Tudi sam je po razkritju ostal praznih rok. Izsiljevanje mu ni uspelo, čaka pa ga kazenska ovadba in zanesljivo slovo od Save. • H. J.

Kramar pisal ministru Smrkolu

## Bohinjci bomo preganjali ljubljanske ribiče

Nemalo sem presenečen nad delom Vašega ministrstva, saj ne morem razumeti, da kljub odločbi Ustavnega sodišča Republike Slovenije štev. U-I-236/96-9 z dne 19. 6. 1997 ni naredilo še ničesar.

Menim, da omenjena odločba nedvomno navaja, da je trenutno izvrševanje predpisov na področju sladkovodnega ribištva v Bohinjskem jezeru v Savi Bohinjski v nasprotju z 18. členom ZSlaR in v nasprotju z načelom pravne države iz 2. člena Ustave RS. Kljub sklepom Ustavnega sodišča RS, da so odločbe, ki urejajo to področje potrebne uskladitev v devetih mesecih in da bo potem razveljavitev pravnomočna brez uskladitev na Vašem ministrstvu me vodi v razmišljanje, da ima naša lokalna skupnost enake pravice do upravljanja kot Zavod za ribištvo.

Zato bomo po 11. 4. 1998 ko poteče uradno rok za uskladitev (objava je bila v Urt. l. št. 41 z dne 11. 7. 1997) začeli z aktivnostmi prodaje ribiških dovolilnic s strani Ribiškega društva Bohinj,

prav tako pa bomo sprožili postopek za registracijo Ribische družine Bohinj na Upravnini enoti Radovljica.

Iz gornjega sledi, da se v Republiki Sloveniji lahko izvajajo določene dejavnosti tudi protipravno, saj nas na to navajajo aktivnosti zavoda za ribištvo, ki že prodaja ribolovne dovolilnice za ribolov v Bohinjskem jezeru, prav tako pa se prodajajo tudi letne dovolilnice za Savo Bohinjko.

Dejstvo je, da je Ustavno sodišče razsodilo, da akti, ki

jim dajejo pravico do omenjene niso v skladu z obstoječo zakonodajo in gre očitno za uzurpacijo pravice mimo pravih aktov.

Če je to edini način v tej državi, potem ga bomo začeli izvajati tudi v naši lokalni skupnosti.

Prav tako bomo preganjali vse ribiče v omenjenih vodah, ki ne bodo imeli ustreznih dovolilnic za ribolov v Savi Bohinjski in Bohinjskem jezeru in bodo izdane s strani Zavoda za ribištvo Ljubljana.

Kljub dobrim veri v pravno državo in uporabi vseh pravnih poti smo prišli do zaključka, da je očitno edina pot do uveljavitev lokalnih interesov samo državljanska neposrednica in le-te se bomo v prihodnosti tudi poslužili, v kolikor pristojni ne bodo delovali v skladu z Ustavo in zakoni Republike Slovenije. S spoštovanjem!

**Zupan občine Bohinj Franc Kramar, dipl. ing.**

Okradena Ana H. umrla v bolnišnici

## Bo "torbičar" odgovarjal tudi za smrt?

Četrtekov dogodek v Stražišču so policisti sprva obravnavali kot drzno tatvino, izcimila pa se je v povzročitev smrti iz malomarnosti.

Kranj, 3. marca - Zgodilo se je v četrtek, 26. februarja, ob 17.45, ko sta tedaj še neznana mladeniča v Jernejevi ulici obstopila 69-letno Ano H. 17-letni E. P. iz Kranja je ženski iz rok nasilno iztrgal torbico, leto mlajši D. S. pa mu je pri tem "asistiral".

Zaradi močnega potega torbice je Ana H. izgubila ravnotežje in padla. Z glavo je udarila ob asfalt in začasno izgubila zavest. Fanta sta s torbico in prijatelji, ki so ju čakali v osebnem avtu, pobegnila, Ano H. pa so reševalci kasneje odpeljali v zdravstveni dom v Kranju. Od tam so jo prepeljali v jeseniško bolnišnico, kjer je v soboto, 28. februarja, popoldne zaradi hudih notranjih poškodb glave umrla.

V torbici je Ana H. imela vsega 4190 tolarjev. Denar je obdržal Admir K., ki je tatova vozil, torbico pa so odvrgli v reko Savo. Policisti so v soboto ob desetih dopoldne prijeli osumljenega E. P. in ga pridržali v 48-urnem policijskem priporu. Včeraj so ga skupaj s kazensko ovadbo poslali na zaslužanje k preiskovalnemu sodniku. • H. J.

## Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO

Danes, v torek, bo še večinoma jasno, jutri, v sredo, pa se bo oblačnost že povečala. V četrtek bo sprva deževalo, popoldne pa se bo meja sneženja začela spuščati.

DAN	TOREK	SREDA	ČETRTEK
<b>VРЕМЕ</b>			
T min / T max	-3 / 12	0 / 13	3 / 7